

LAGAN



Design and Quality
IKEA of Sweden

PORTUGUÊS	5
ESPAÑOL	19
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	33
NEDERLANDS	47

Índice

Informações de segurança	5	Limpeza e manutenção	13
Descrição do produto	8	O que fazer se...	14
Painel de controlo	8	Serviço de Pós-Venda	15
Primeira utilização	9	Dados técnicos	16
Carregar os cestos	10	Questões ambientais	16
Utilização diária	11	Instalação	17
Tabela de programas	12	GARANTIA IKEA	18

Informações de segurança

Antes de utilizar o aparelho, ler estas instruções de segurança. Manter estas instruções disponíveis para consulta futura.

As presentes instruções e o próprio aparelho possuem informações importantes relativas à segurança, as quais deverá ler e respeitar sempre. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer acontecimentos decorrentes do incumprimento das presentes instruções de segurança, da utilização inadequada do aparelho ou da configuração incorreta dos respetivos controlos.

⚠ As crianças até aos 3 anos deverão manter-se afastadas do aparelho. As crianças entre os 3 e os 8 anos devem ser mantidas afastadas do aparelho, exceto se estiverem sob supervisão permanente. Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que estejam sob supervisão ou tenham recebido instruções quanto à utilização segura deste aparelho e se compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho.

A limpeza e a manutenção a cargo do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

UTILIZAÇÃO PERMITIDA

⚠ ATENÇÃO: o aparelho não deve ser ligado a partir de um dispositivo de comutação externa, como, por exemplo, um temporizador, nem a partir de um sistema de controlo remoto em separado.

⚠ Este aparelho destina-se a ser utilizado em ambiente doméstico e em aplicações semelhantes, tais como: copas para utilização dos funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho; quintas de exploração agrícola; por

clientes em hotéis, motéis, bed & breakfast e outros tipos de ambientes residenciais.

⚠ Este aparelho não está concebido para o uso profissional. Não utilize o aparelho no exterior.

⚠ O número máximo de talheres suportado encontra-se indicado na folha do produto.

⚠ A porta não deverá ser deixada na posição aberta - risco de tropeçar. A porta da máquina quando aberta apenas suporta o peso do tabuleiro carregado quando este é puxado para fora. Não utilize a porta como base de apoio e não se sente nem suba para cima da mesma.

⚠ AVISO: Os detergentes para máquinas de lavar loiça são fortemente alcalinos. Estes podem ser extremamente perigosos se ingeridos. Evite o contacto com a pele e os olhos e mantenha as crianças afastadas da máquina de lavar loiça sempre que a porta da mesma estiver aberta. Certifique-se de que o recipiente do detergente está vazio após o final de cada ciclo de lavagem.

⚠ AVISO: As facas e outros utensílios com pontas afiadas devem ser colocados no cesto com as pontas viradas para baixo ou na posição horizontal - risco de cortes.

⚠ Não armazene substâncias explosivas ou inflamáveis (p.ex., gasolina ou latas de aerossol) no interior ou próximas do aparelho, pois existe risco de incêndio. O aparelho deverá ser utilizado apenas para a lavagem de loiça doméstica em conformidade com as instruções contidas neste manual. A água da máquina não é potável. Utilize apenas detergentes e aditivos concebidos para máquinas de lavar loiça automáticas. Ao adicionar amaciador de água (sal), corra um ciclo de lavagem imediatamente com a máquina vazia, para evitar corrosão das peças internas.

Guarde o detergente, o abrillantador e o

sal fora do alcance das crianças. Desligue o abastecimento de água e desligue a fonte de alimentação antes de efetuar reparações ou manutenções.

Desligue o aparelho do fornecimento de água e de eletricidade em caso de eventuais avarias.

INSTALAÇÃO

⚠ O aparelho deve ser transportado e instalado por duas ou mais pessoas - risco de lesões. Use luvas de proteção para desembalar e instalar o aparelho - risco de corte.

⚠ A instalação, incluindo a alimentação de água (caso seja necessário) e as ligações elétricas, bem como quaisquer reparações devem ser realizadas por um técnico devidamente qualificado. Não reparar nem substituir nenhuma peça do aparelho a não ser que tal seja especificamente indicado no manual de utilização. Manter as crianças afastadas do local da instalação. Depois de desembalar o aparelho, certificar-se de que este não foi danificado durante o transporte. Em caso de problemas, contactar o revendedor ou o Serviço Pós-Venda mais próximo.

Uma vez instalado o aparelho, os elementos da embalagem (plástico, peças de esferovite, etc.) devem ser armazenados fora do alcance das crianças - risco de asfixia.

Deve desligar o aparelho da corrente elétrica antes de efetuar qualquer operação de instalação - risco de choques elétricos. Durante a instalação, certificar-se de que o aparelho não danifica o cabo de alimentação - risco de incêndio ou de choques elétricos. Ligar o aparelho apenas depois de concluída a instalação do mesmo.

Ligue a máquina de lavar loiça ao abastecimento de água utilizando apenas os novos conjuntos de tubos. Não reutilize conjuntos de tubos antigos. Todos os tubos devem ser devidamente fixados para evitar que se soltem durante o funcionamento.

Cumpra as normas em vigor promulgadas pela entidade local distribuidora de água. Pressão da água no abastecimento 0,05 - 1,0 MPa.

O aparelho deve ser instalado contra uma parede ou incorporada na mobília para limitar o acesso à parte traseira do

mesmo.

Para as máquinas de lavar loiça com aberturas de ventilação na base, as mesmas não deverão ser obstruídas por quaisquer tapetes.

Se instalar a máquina de lavar loiça no final de uma linha de máquinas tornando o painel lateral acessível, a área com dobradiças deve ficar coberta para evitar o risco de lesões.

A temperatura de admissão de água depende do modelo da máquina de lavar loiça. Caso a mangueira de admissão de água disponha da marca "máx. 25 °C", então a temperatura da água máxima é corresponde a 25 °C. Para todos os restantes modelos a temperatura máxima da água é de 60°C. Não corte os tubos e, caso o aparelho esteja equipado com um sistema de bloqueio da água, não exponha à água o revestimento de plástico contendo a mangueira de admissão da água. Se os tubos não forem suficientemente compridos, contacte o seu revendedor local. Certifique-se de que as mangueiras de alimentação e de descarga da água não estão dobradas nem obstruídas. Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez certifique-se de que não existem fugas na vedação da mangueira de alimentação e de descarga. Certifique-se de que os quatro pés ficam estáveis e corretamente assentes no pavimento, ajustando-os conforme necessário e verifique se a máquina de lavar loiça está bem nivelada utilizando um nível de bolha de ar.

⚠ Utilize o aparelho apenas quando as tampas apresentadas no diagrama 19 do manual de instalação estiverem instaladas corretamente - risco de lesão!

AVISOS SOBRE ELETRICIDADE

A chapa de características encontra-se na extremidade da máquina de lavar (visível com a porta aberta).

⚠ Deve ser possível desligar o aparelho da fonte de alimentação, desligando-o na ficha, caso esta esteja acessível, ou através de um interruptor multipolar instalado na tomada de acordo com a regulamentação aplicável a ligações elétricas; além disso, o aparelho deve dispor de ligação à terra, de acordo com as normas de segurança elétrica nacionais.

⚠ Não utilize adaptadores, fichas múltiplas ou extensões. Após a instalação

do aparelho, os componentes elétricos devem estar inacessíveis ao utilizador. Não utilize o aparelho com os pés descalços ou molhados.

Não ligue este aparelho se o cabo ou a ficha elétrica apresentar danos, se não estiver a funcionar corretamente, se estiver danificado ou se tiver caído.

 Se o cabo de alimentação estiver danificado deverá ser substituído por um idêntico do mesmo fabricante ou por um técnico de assistência ou pessoas similarmemente qualificadas de modo a evitar a ocorrência de situações perigosas, pois existe o risco de choques elétricos. Caso a ficha fornecida não seja adequada para a sua tomada, contacte um técnico qualificado.

Não puxe o cabo de alimentação. Não mergulhe o cabo ou a ficha elétrica em água.

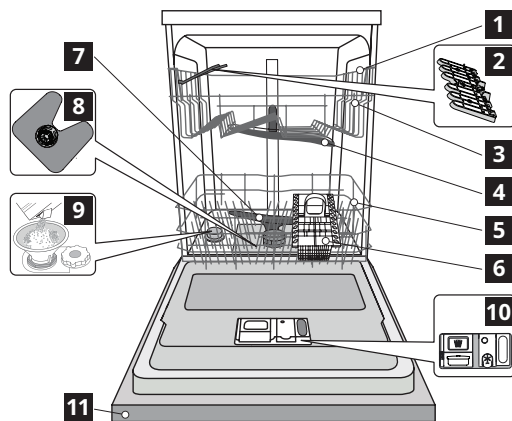
Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

 **AVISO:** Assegure-se de que o aparelho está desativado e desligado da fonte de alimentação antes de realizar quaisquer operações de manutenção. Para evitar o risco de danos pessoais, use luvas de proteção (risco de lacerações) e calçado de segurança (risco de contusões); Certifique-se de que o manuseamento é realizado por duas pessoas (reduza a carga); Nunca utilize uma máquina de limpeza a vapor para limpar o aparelho (risco de choques elétricos).

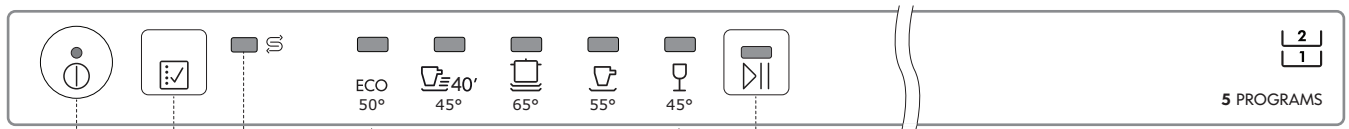
Quaisquer reparações não efetuadas por profissionais e que não sejam autorizadas pelo fabricante podem resultar em riscos para a saúde e segurança, pelos quais o fabricante não pode ser responsabilizado. Qualquer defeito ou dano causado por reparações ou manutenções que não sejam efetuados por profissionais não serão coberto pela garantia, cujos termos estão descritos no documento fornecido com a unidade.

Descrição do produto



- 1** Cesto superior
- 2** Abas dobráveis
- 3** Ajuste da altura do cesto superior
- 4** Braço aspersor superior
- 5** Cesto inferior
- 6** Cesto para os talheres
- 7** Braço aspersor inferior
- 8** Conjunto de filtros
- 9** Depósito de sal
- 10** Distribuidores de detergente e abrillantador
- 11** Pannel de controlo

Painel de controlo



- 1** Botão Ligar-Desligar/Reiniciar com indicador luminoso
- 2** Botão para seleção de programas
- 3** Luz indicadora de reabastecimento do sal
- 4** Indicadores luminosos de programas
- 5** Botão INÍCIO/PAUSA com luz indicadora

Primeira utilização

Conselhos para a primeira utilização

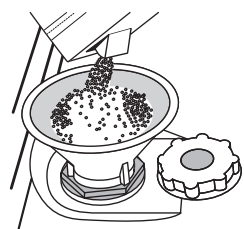
Antes de instalar e utilizar a máquina pela primeira vez, leia atentamente os guias "SEGURANÇA" e "INSTRUÇÕES DE MONTAGEM" fornecidos numa embalagem dedicada juntamente com o produto. Certifique-se de que remove todas as peças de proteção de transporte da máquina de lavar loiça.

Encher o depósito do sal

A utilização de sal evita a formação de CALCÁRIO na loiça e nos componentes funcionais da máquina.

- É obrigatório que **O DEPÓSITO DE SAL NUNCA ESTEJA VAZIO.**
- É importante definir a dureza da água.

O depósito de sal situa-se na parte inferior da máquina de lavar loiça (ver DESCRIÇÃO DO PRODUTO) e deve ser enchido quando o indicador luminoso "REABASTECIMENTO DE SAL"  estiver aceso no painel de comandos.



1. Retire o cesto inferior e desaperte a tampa do depósito (no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio).
2. Posicione o funil (ver a figura) e encha o depósito de sal até ao rebordo (aprox. 1 kg); é normal que saia alguma água.
3. **Apenas na primeira vez em que o fizer: encha o depósito de sal com água.**
4. Retire o funil e limpe qualquer resíduo de sal da abertura.

Certifique-se de que a tampa está bem apertada para que não entre detergente no depósito durante o programa de lavagem (tal pode danificar o amaciador de água de modo irreparável). Assim que este procedimento estiver concluído, execute um programa sem carregar qualquer loiça na máquina. O programa de "pré-lavagem" NÃO é suficiente.

A solução salina derramada e os grãos de sal podem provocar corrosão, danificando irremediavelmente os componentes em aço inoxidável.

A garantia não será aplicável em caso de avarias decorrentes de tais circunstâncias.

Utilize apenas sal especificamente concebido para máquinas de lavar loiça. Se o depósito de sal não for enchido, o amaciador de água e o elemento de aquecimento podem ser danificados em resultado da acumulação de calcário. A utilização de sal é recomendada com qualquer tipo de detergente para a máquina de lavar loiça. Se for necessário adicionar sal, é obrigatório executar o procedimento antes do início do ciclo de lavagem para evitar corrosão.

Definir a dureza da água

Para que o amaciador de água funcione corretamente, é essencial que a definição de dureza da água tenha por base a dureza da água existente em sua casa. Pode obter esta informação consultando a empresa de abastecimento de água local. O nível de dureza da água vem definido de fábrica.

- Ligue a máquina premindo o botão LIGAR/DESLIGAR.
- Desligue a máquina premindo o botão LIGAR/DESLIGAR.
- Mantenha premido o botão  durante 5 segundos, até ouvir um sinal sonoro.
- Ligue a máquina premindo ligeiramente o botão ON/OFF (LIGAR/DESLIGAR).
- O indicador luminoso do programa do nível atualmente definido fica intermitente.
- Prima o botão  para selecionar o nível de dureza da água pretendido (ver a TABELA DE DUREZA DA ÁGUA).
- Desligue a máquina premindo o botão LIGAR/DESLIGAR. A definição está concluída!

Tabela de dureza da água			
Nível	°dH Graus alemães	°fH Graus franceses	°Clark Graus ingleses
1 Macia	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 Médio	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 Média	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 Dura	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 Muito dura	35 - 50	61 - 90	43 - 62

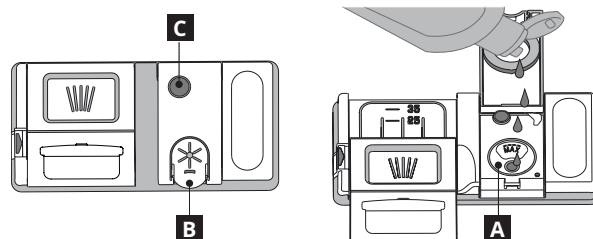
Sistema de amaciamento da água

O amaciador da água reduz automaticamente a dureza da água, evitando, consequentemente, a acumulação de calcário no aquecedor e contribuindo também para uma melhor eficiência da lavagem. Este sistema regenera-se com sal, portanto, é necessário reabastecer o recipiente de sal sempre que este estiver vazio. A frequência de regeneração depende da definição do nível de dureza da água - a regeneração ocorre uma vez a cada 6 ciclos Eco com o nível de dureza da água definido para 3. O processo de regeneração começa no ciclo de enxaguamento final e termina na fase de secagem, antes do término do ciclo.

- Uma única regeneração consome: ~3,5 litros de água;
- Demora até 5 minutos adicionais para o ciclo;
- Consome menos de 0,005 kWh de energia.

Encher o distribuidor de abrillantador

O abrillantador facilita a SECAGEM da loiça. O distribuidor de abrillantador **A** deve ser enchido quando o indicador ótico escuro na tampa do distribuidor **C** se tornar transparente.



1. Abra o distribuidor **B** pressionando e puxando a patilha da tampa.
2. Encha cuidadosamente com abrillantador até ao entalhe de referência máximo (110 ml) da área de enchimento, evitando derramá-lo. Se isso acontecer, limpe imediatamente com um pano seco.
3. Pressione a tampa para baixo até ouvir um clique de fecho. **NUNCA deite o abrillantador diretamente na cuba da máquina.**

Ajustar a dosagem de abrillantador

Se não estiver completamente satisfeito(a) com os resultados da secagem, pode ajustar a quantidade de abrillantador utilizado.

- Ligue a máquina de lavar loiça com o botão LIGAR/DESLIGAR.
- Desligue-a com o botão LIGAR/DESLIGAR.
- Prima o botão  três vezes - será audível um sinal sonoro.
- Ligue-a com o botão LIGAR/DESLIGAR.
- O indicador luminoso do programa do nível atualmente definido fica intermitente.
- Prima o botão  para selecionar a quantidade de abrillantador a distribuir.
- Desligue-a com o botão LIGAR/DESLIGAR.

A definição está concluída!

Se o nível de abrillantador estiver definido para **1 (ECO)**, não será distribuído abrillantador. O indicador luminoso de POUCO ABRILHANTADOR não se acende se o abrillantador acabar.

É possível definir um máximo de 5 níveis, de acordo com o modelo da máquina de lavar loiça. As definições de fábrica são específicas deste modelo, pelo que deverá seguir as instruções acima para utilizar corretamente a sua máquina de lavar loiça.

- Se a loiça possuir riscas azuladas, defina um nível baixo (2-3).
- Se existirem gotas de água ou marcas de calcário na loiça, defina um número alto (4-5).

Encher o distribuidor de detergente

A utilização de detergentes que não foram concebidos para máquinas de lavar loiça pode causar danos ou avarias subsequentes no aparelho.

Para obter os melhores resultados em termos de lavagem e de secagem, é necessário usar uma combinação de detergente, abrillantador e sal.

Recomendamos a utilização de detergentes sem fosfatos ou cloro, uma vez que estes produtos são prejudiciais para o meio ambiente.

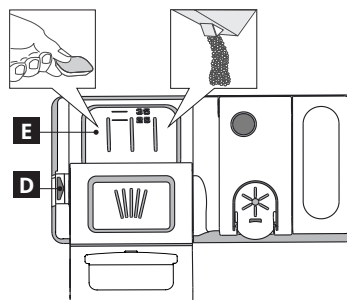
Os bons resultados de lavagem também dependem da utilização da quantidade correta de detergente.

Ultrapassar a quantidade indicada não implica uma lavagem mais eficaz e aumenta a poluição ambiental.

A quantidade pode ser ajustada ao nível de sujidade da loiça. No caso de objetos com uma sujidade normal, utilize aprox. 35 g (detergente em pó) ou 35 ml (detergente líquido) e uma colher de chá adicional de detergente diretamente na cuba. Se utilizar pastilhas, uma é suficiente.

Se a loiça estiver apenas ligeiramente suja ou tiver sido passada por água antes de ser colocada na máquina de lavar loiça, diminua a quantidade de detergente utilizado em conformidade (mínimo de 25 g/ml), por ex. não acrescente detergente em pó/gel ao interior da cuba.

Para abrir o distribuidor de detergente, prima o botão **D. Coloque o detergente apenas no distribuidor seco **E**. Coloque a quantidade de detergente para pré-lavagem diretamente na cuba.**



1. Para dosar o detergente, consulte as informações mencionadas anteriormente de modo a adicionar a quantidade correta. Dentro do distribuidor **E** existem indicações para ajudar a dosar o detergente.

2. Elimine os resíduos de detergente dos rebordos do distribuidor e feche a tampa até fazer clique.

3. Feche a tampa do distribuidor de detergente puxando-a para cima até que o dispositivo de fecho esteja fixo no devido local.

O distribuidor de detergente abre-se automaticamente no momento certo, de acordo com o programa.

Carregar os cestos

CONSELHOS

Antes de carregar os cestos, elimine todos os restos de comida da loiça e esvazie os copos. Não é necessário passar previamente a loiça por água corrente.

Disponha a loiça de modo a que fique firme e não vire; disponha os recipientes com as aberturas voltadas para baixo e os elementos côncavos/convexos na diagonal, a fim de permitir que a água chegue a toda a superfície e flua facilmente.

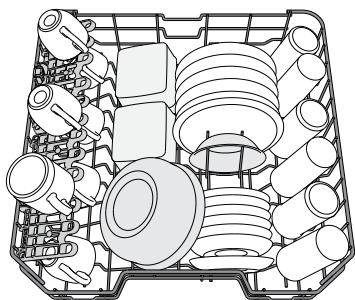
Aviso: as tampas, as pegas, os tabuleiros e as frigideiras não impedem a rotação dos braços aspersores.

Coloque os objetos pequenos no cesto dos talheres. A loiça e os tachos muito sujos devem ser colocados no cesto inferior, uma vez que nesta área a aspersão de água é mais intensa e permite obter melhores resultados de lavagem.

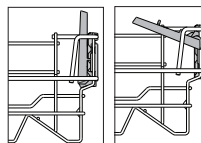
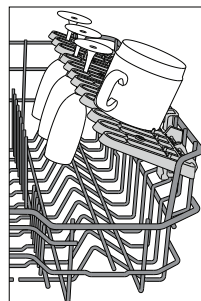
Depois de colocar a loiça na máquina, certifique-se de que os braços aspersores conseguem rodar livremente.

Cesto superior

Carregue neste cesto a loiça frágil e leve: copos, chávenas, pires, tigelas.



(exemplo de carga no cesto superior)

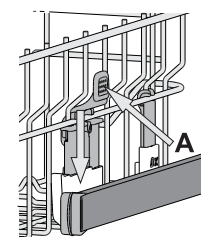


Abas dobráveis com posição ajustável

As abas laterais dobráveis podem ser dobradas ou desdobradas para otimizar a disposição da loiça dentro do cesto.

Os copos de vinho podem ser posicionados em segurança nas abas dobráveis, introduzindo o pé de cada copo nas ranhuras correspondentes. Conforme o modelo:

- para desdobrar as abas, é necessário deslizá-las para cima e rodá-las ou soltá-las dos encaixes e puxá-las para baixo.
- para dobrar as abas, é necessário rodá-las e deslizá-las para baixo ou puxá-las para cima e encaixá-las nos respetivos encaixes.



Ajustar a altura do cesto superior

É possível ajustar a altura do cesto superior: utilize uma posição mais elevada para colocar loiça mais volumosa no cesto inferior e uma posição mais baixa para aproveitar ao máximo os suportes rebatíveis, criando mais espaço superior e evitando o choque com os objetos colocados no

cesto inferior.

O cesto superior está equipado com um **ajuste de altura do cesto superior**(consultar a figura); sem pressionar as alavancas, eleve o cesto segurando-o pelas partes laterais, logo que o cesto fique estável na posição superior.

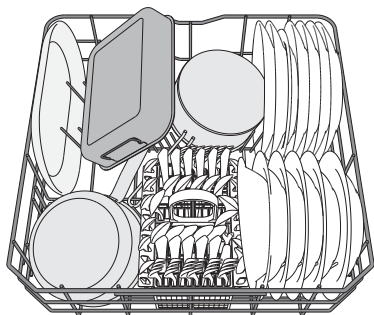
Para voltar à posição inferior, pressione as alavancas **A** existentes nas partes laterais do cesto e desloque-o para baixo.

Recomendamos vivamente que não ajuste a altura do cesto quando este está carregado.

NUNCA eleve ou baixe o cesto apenas de um lado.

Cesto inferior

Para tachos, tampas, pratos, saladeiras, talheres, etc.. Os pratos e as tampas grandes devem ser colocados dos lados, a fim de evitar interferências com o braço aspersor.

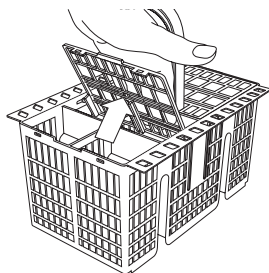


(exemplo de carga para o cesto inferior)

Cesto para os talheres

O cesto está equipado com grelhas superiores para facilitar a disposição dos talheres. O cesto dos talheres só deve ser posicionado na parte dianteira do cesto inferior.

As facas e os outros utensílios afiados têm de ser colocados no cesto dos talheres, com as extremidades voltadas para baixo ou horizontalmente nos compartimentos rebatíveis do cesto superior.

**Loiça inadequada**

- Loiça e talheres de madeira.
 - Copos frágeis com decoração, artesanato artístico ou loiça anti-ga. As decorações não são resistentes.
 - Peças de material sintético que não resistam a temperaturas altas.
 - Loiça de cobre e estanho.
 - Loiça suja com cinza, cera, lubrificante ou tinta.
- As cores das decorações de peças em vidro e as peças de alumínio/prata podem sofrer alterações e desbotar durante o processo de lavagem. Alguns tipos de vidro (por ex., cristal) podem ficar opacos após alguns ciclos de lavagem.

Danos em vidro e loiça

- Coloque apenas vidros e porcelana que tenham garantia do fabricante como sendo adequados para lavagem na máquina de lavar loiça.
- Utilize um detergente suave adequado para loiça
- Retire os vidros e a loiça da máquina de lavar loiça assim que o ciclo de lavagem termine.

Higiene

Para evitar odores e acumulação de sedimentos na máquina de lavar loiça, execute um programa de temperatura elevada pelo menos uma vez por mês. Utilize uma colher de chá de detergente e coloque a máquina a funcionar sem carga para efetuar a limpeza do aparelho.

CONSELHOS DE POUPANÇA DE ENERGIA

- Quando a máquina de lavar loiça doméstica é utilizada em conformidade com as instruções do fabricante, **a lavagem de loiça num aparelho deste tipo consome, normalmente, menos energia e água do que a lavagem manual de loiça.**
- Para maximizar a eficiência da máquina de lavar loiça, recomenda-se que **inicie um ciclo de lavagem apenas quando a máquina estiver completamente cheia de loiça.** . Ao carregar a máquina de lavar loiça com a quantidade de loiça indicada pelo fabricante irá contribuir para poupar energia e água. As informações sobre a forma correta de carregar os cestos com loiça podem ser encontradas na secção "Carregar os cestos". O carregamento incorreto ou o sobrecarregamento dos cestos poderá aumentar o consumo de recursos (tais como água, energia e tempo, além do nível de ruído) e reduzir o desempenho de limpeza e de secagem.
- Pré-enchugar manualmente a loiça resulta num maior consumo de energia e de água, pelo que não é recomendado.

Utilização diária

1. VERIFICAR A LIGAÇÃO AO ABASTECIMENTO DE ÁGUA

Certifique-se de que a máquina de lavar loiça está ligada à rede de abastecimento de água e que a torneira está aberta.

2. LIGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

Abra a porta e prima o botão LIGAR/DESLIGAR.

3. CARREGAR OS CESTOS (consultar a secção CARREGAR OS CESTOS)**4. ENCHER O DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE**

(consultar a secção ENCHER O DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE).

5. SELECIONAR UM PROGRAMA E PERSONALIZAR O CICLO

Selecione o programa mais adequado consoante o tipo de loiça e o nível de sujidade (ver DESCRIÇÃO DOS PROGRAMAS) premindo o botão

6. START (INÍCIO DO CICLO DE LAVAGEM)

Inicie o ciclo de lavagem premindo o botão START/Pause (INÍCIO/PAUSA) (o LED acende-se) e feche a porta no espaço de 4 segundos. Quando o programa começar, é emitido um sinal sonoro. Se a porta da máquina não for fechada no espaço de

4 segundos, é emitido um sinal sonoro de aviso. Neste caso, abra a porta, prima o botão INÍCIO/PAUSA e feche a porta novamente no espaço de 4 segundos.

7. FIM DO CICLO DE LAVAGEM

O final do ciclo de lavagem é indicado através de avisos sonoros (bips), bem como pela intermitência do indicador luminoso do programa selecionado. Abra a porta e desligue a máquina premindo o botão LIGAR/DESLIGAR.

Aguarde alguns minutos antes de retirar os talheres, a fim de evitar queimaduras. Descarregue os cestos, começando pelo inferior.

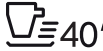
A máquina desliga-se automaticamente durante períodos alargados de inatividade, a fim de reduzir o consumo de energia. Se a loiça estiver apenas ligeiramente suja ou tiver sido passada por água antes de ser colocada na máquina de lavar loiça, diminua a quantidade de detergente utilizado em conformidade.

Modificar um programa que está em execução
Se tiver sido selecionado um programa incorreto, é possível mudá-lo, desde que o mesmo tenha começado há pouco tempo: abra a porta, prima sem soltar o botão LIGAR/DESLIGAR e a máquina desliga-se. Volte a ligar a máquina utilizando o botão LIGAR/DESLIGAR e selecione um novo ciclo de lavagem; inicie o ciclo premindo o botão INÍCIO/PAUSA e fechando a porta no espaço de 4 segundos. Se demorar mais de 4 segundos, a máquina parará automaticamente e será necessário reiniciar a máquina novamente, repetindo a última operação.

Adicionar mais loiça
Sem desligar a máquina, abra a porta (o LED START/Pause (INÍCIO/PAUSA) começará a piscar) **(tenha cuidado com o vapor quente!)** e coloque a loiça no interior da máquina. Prima o botão INÍCIO/PAUSA e feche a porta no espaço de 4 segundos para retomar o ciclo no ponto em que foi interrompido.

Interrupções acidentais
Se a porta for aberta durante o ciclo de lavagem, ou se houver um corte de energia, o ciclo pausa. Prima o botão INÍCIO/PAUSA e feche a porta no espaço de 4 segundos para retomar o ciclo no ponto em que foi interrompido.

Tabela de programas

Programa			Fase de secagem	Duração do programa de lavagem (h:min)*	Consumo de água (litros/ciclo)	Consumo de energia (kWh/ciclo)
1 Eco	ECO	50°	✓	3:35	9,5	0,95
2 Lavagem rápida 40'	 40'	45°	-	0:40	9,0	0,50
3 Intensivo		65°	✓	2:40	18,0	1,60
4 Misto		55°	✓	2:15	16,0	1,40
5 Vidro		45°	✓	1:40	11,5	1,20

Os dados do programa ECO são avaliados em condições laboratoriais de acordo com a norma europeia EN 60436:2020.
Nota para os laboratórios de teste: para informações pormenorizadas sobre condições comparativas de teste EN, envie um email para o seguinte endereço:
dw_test_support@whirlpool.com
Não é necessário efetuar qualquer tipo de pré-tratamento da loiça antes de iniciar os programas.
*) Os valores fornecidos para os programas são meramente indicativos (à exceção do programa Eco). O tempo real poderá variar dependendo de vários fatores, tais como a temperatura e a pressão da água de entrada, a temperatura ambiente, a quantidade de detergente, a quantidade e o tipo de carga, o equilíbrio da carga, as opções adicionais selecionadas e a calibragem do sensor.

- 1. **ECO** - O programa Eco é recomendado para a lavagem de loiça com um nível de sujidade normal, sendo o programa mais eficiente no que respeita à combinação do consumo de água e de energia para este tipo de loiça. Além disso, está em conformidade com os regulamentos de design ecológico da UE.
- 2. **LAVAGEM RÁPIDA 40'** - Programa para uma quantidade limitada de loiça com um nível de sujidade normal. Garante um desempenho de limpeza ideal num período de tempo mais curto.
- 3. **INTENSIVO** - Programa aconselhado para loiça muito suja, sendo particularmente indicado para tachos e panelas (não deve ser utilizado para objetos frágeis).
- 4. **MISTO** - Nível de sujidade misto. Para loiça com um grau de sujidade normal, com restos de comida secos.
- 5. **VIDRO** - Programa para objetos frágeis e mais sensíveis a temperaturas elevadas, tais como copos e chávenas de vidro.

Limpeza e manutenção

ATENÇÃO: Desligue sempre o aparelho durante a limpeza e quando efetuar trabalhos de manutenção. Não utilize líquidos inflamáveis para limpar a máquina.

Limpar a máquina de lavar loiça

É possível eliminar qualquer marca existente no interior da máquina utilizando um pano humedecido em água e um pouco de vinagre. As superfícies externas da máquina e o painel de comandos podem ser limpos com um pano não abrasivo humedecido em água. Não utilize solventes ou produtos abrasivos.



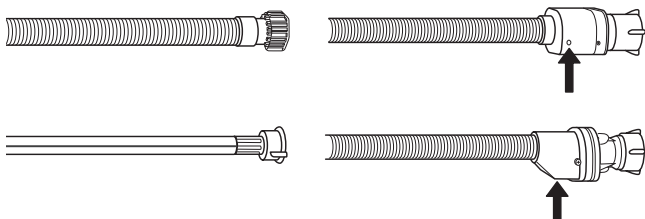
Evitar odores desagradáveis

Mantenha sempre a porta da máquina entreaberta para evitar a formação de humidade e a sua acumulação no interior da máquina.

Limpe regularmente os vedantes em redor da porta e os distribuidores de detergente, utilizando uma esponja húmida. Isto irá evitar que os restos de comida se acumulem nos vedantes, a causa principal da formação de odores desagradáveis.

Verificar a mangueira de abastecimento de água

Verifique regularmente se a mangueira de entrada está danificada. Se estiver, substitua-a por uma nova disponível através do nosso Serviço Pós-Venda ou o seu revendedor especializado. Consoante o tipo de mangueira:



Para a mangueira de entrada com revestimento transparente, verifique periodicamente se a cor se intensifica localmente. Em caso afirmativo, a mangueira pode ter uma fuga e deve ser substituída.

Para as mangueiras de corte de água: verifique a abertura de inspeção da válvula de segurança pequena (veja a seta). Caso esteja vermelha, a função de bloqueio de água foi ativada e a mangueira tem de ser substituída por uma nova.

Para desenroscar esta mangueira, prima o botão de libertação enquanto desenrosca a mangueira.

Limpar a mangueira de entrada de água

Se as mangueiras da água forem novas ou não tiverem sido utilizadas durante um longo período de tempo, deixe a água correr para garantir que estão desobstruídas e sem impurezas antes de efetuar as ligações necessárias. Se não tomar esta precaução, a entrada de água pode ficar obstruída e danificar a máquina de lavar loiça.

Limpar o conjunto de filtros

Limpe regularmente o conjunto de filtros para que os filtros não fiquem entupidos e para que a água residual flua correctamente.

A utilização da máquina de lavar loiça com os filtros entupidos ou com objetos estranhos no sistema de filtragem ou no interior dos braços aspersores pode levar à avaria da unidade, redução do desempenho, operação ruidosa da mesma ou num aumento do consumo de recursos.

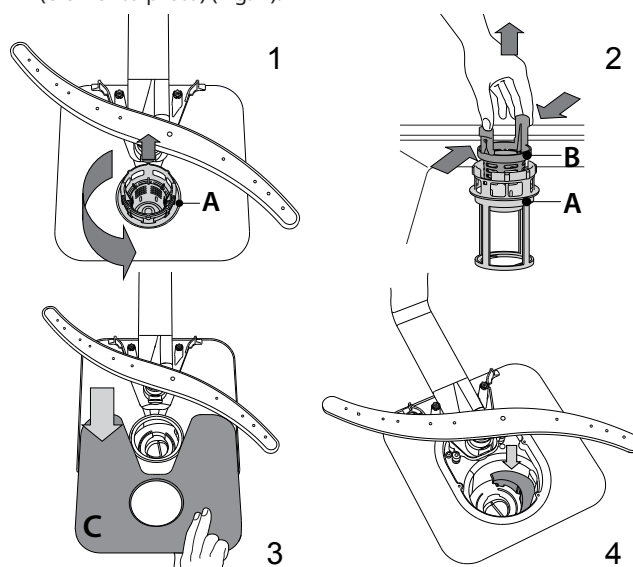
O conjunto de filtros é composto por três filtros que eliminam os restos de comida da água de lavagem e fazem recircular a água.

A máquina de lavar loiça não pode ser utilizada sem filtros ou com os filtros soltos.

Pelo menos uma vez por mês ou após cada 30 ciclos, verifique o conjunto de filtros e, se necessário, limpe-os muito bem em água corrente, utilizando uma escova não metálica e seguindo as instruções abaixo:

1. Rode o filtro cilíndrico **A** no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio e retire-o (Fig. 1).
2. Retire a parte interna do filtro **B** exercendo uma ligeira pressão nas abas laterais (Fig. 2).
3. Faça deslizar para fora o filtro de aço inoxidável **C** (Fig. 3).
4. Caso encontre quaisquer objetos estranhos (tais como vidros e porcelana partidos, ossos de comida, sementes de frutos, etc.) **remova-os cuidadosamente**.
5. Inspeccione o coletor e retire quaisquer restos de comida.

NUNCA RETIRE a proteção da bomba do ciclo de lavagem (elemento preto) (Fig. 4).

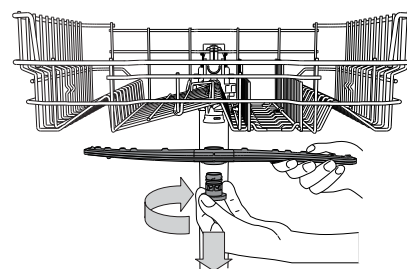


Depois de limpar os filtros, volte a colocar o conjunto de filtros e fixe-o corretamente na devida posição; isto é essencial para manter um funcionamento eficaz da máquina de lavar loiça.

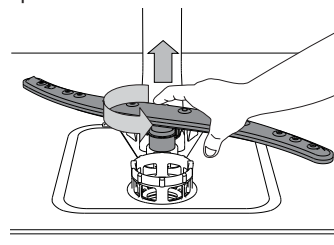
Limpar os braços aspersores

Por vezes, os restos de comida podem acumular-se nos braços aspersores e bloquear os orifícios utilizados para pulverizar a água. Assim, recomenda-se que verifique periodicamente os braços e que os limpe com uma escova pequena não metálica.

Para retirar o braço aspersor superior, rode o anel de bloqueio de plástico no sentido dos ponteiros do relógio. O braço aspersor superior deve ser recolocado de modo a que o lado com mais orifícios fique voltado para cima.



É possível remover o braço aspersor inferior puxando-o para cima e rodando-o no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.



O que fazer se...



Caso a sua máquina de lavar loiça não funcione corretamente, verifique se consegue resolver o problema através das soluções apresentadas na lista que se segue. Para outros erros ou problemas, entre em contato com o Serviço de Pós-venda Autorizado, cujos detalhes de contacto podem ser encontrados no livrete da garantia. As peças sobressalentes estarão disponíveis durante um período de até 7 ou até 10 anos, de acordo com os requisitos do regulamento específico.

Poderá encontrar as peças sobressalentes em: <https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Problemas...	Causas possíveis...	Soluções...
 Indicador do sal aceso	Reservatório do sal está vazio. (Após encher o depósito, o indicador do sal poderá permanecer aceso durante vários ciclos de lavagem).	Encha o reservatório com sal (veja mais informações na página 265). Ajuste a dureza da água - consulte a tabela na página 265.
A máquina de lavar loiça não começa a funcionar ou não responde aos comandos.	A máquina não está ligada corretamente.	Ligue a ficha à tomada.
	Corte de energia.	Por motivos de segurança, a máquina de lavar loiça não se liga automaticamente após um corte de energia. Abra a porta da máquina de lavar loiça, prima o botão INÍCIO/PAUSA e feche a porta no espaço de 4 segundos.
	A porta da máquina de lavar loiça não está fechada.	Empurre vigorosamente a porta até ouvir um "clique".
	O ciclo é interrompido pela abertura da porta durante mais de 4 segundos.	Prima o botão START/Pause (INÍCIO/PAUSA) e feche a porta no espaço de 4 segundos.
	A máquina não responde aos comandos.	Desligue a máquina premindo o botão LIGAR/DESLIGAR, volte a ligá-la passado cerca de um minuto e reinicie o programa. Se o problema persistir, desligue o aparelho durante 1 minuto e ligue-o novamente.
A máquina de lavar loiça não escoar a água.	O ciclo de lavagem ainda não terminou.	Aguarde até que o ciclo de lavagem termine.
	A mangueira de drenagem está dobrada.	Certifique-se de que a mangueira da água não está dobrada (consultar a secção INSTALAÇÃO).
	O tubo de escoamento do lava-loiça está obstruído.	Limpe o tubo de escoamento do lava-loiça.
	O filtro está obstruído com restos de comida.	Limpe o filtro (ver LIMPAR O CONJUNTO DE FILTROS).
A máquina de lavar loiça faz um ruído excessivo.	Os pratos estão a chocalhar entre si	Posicione a loiça corretamente (ver CARREGAMENTO DOS CESTOS).
	Foi produzida uma quantidade excessiva de espuma.	O detergente não foi doseado corretamente ou não é adequado para utilização em máquinas de lavar loiça (ver ENCHIMENTO DO DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE). Reinicie o ciclo atual desligando a máquina de lavar loiça e, em seguida, volte a ligá-la. Selecione um novo programa, prima START/PAUSE (Início/Pausa) e feche a porta dentro de 4 segundos. Não adicione mais detergente.
A loiça não fica limpa.	A loiça foi disposta de forma incorreta.	Disponha a loiça corretamente (ver CARREGAR OS CESTOS).
	Os braços aspersores não conseguem rodar livremente, sendo impedidos pela loiça.	Disponha a loiça corretamente (ver CARREGAR OS CESTOS).
	O ciclo de lavagem é demasiado suave e/ou a eficácia do detergente é reduzida.	Selecione um ciclo de lavagem apropriado (ver TABELA DE PROGRAMAS).
	Foi produzida uma quantidade excessiva de espuma.	O detergente não foi doseado corretamente ou não é adequado para utilização em máquinas de lavar loiça (ver ENCHIMENTO DO DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE).
	A tampa do depósito de abrillantador não está bem fechada.	Certifique-se de que a tampa do distribuidor de abrillantador está fechada.
	O filtro está sujo ou obstruído.	Limpe o conjunto de filtros (ver LIMPEZA E MANUTENÇÃO).
	Não há sal.	Encha o depósito de sal (ver ENCHER O DEPÓSITO DO SAL).
A máquina de lavar loiça termina o ciclo prematuramente.	Drene a mangueira que está posicionada demasiado em baixo ou drene para o seu sistema de esgoto doméstico.	Verifique se a extremidade da mangueira de drenagem está posicionada à altura correta (consultar a secção INSTALAÇÃO). Verifique o sifão no sistema de esgotos doméstico e instale uma válvula de admissão de ar se necessário.
	Existe ar no abastecimento de água.	Verifique se existem fugas ou quaisquer outros problemas no abastecimento de água que estejam a causar a entrada de ar.

Problemas...	Causas possíveis...	Soluções...
A máquina de lavar loiça não se enche de água. Todas os LEDs piscam rapidamente	Não há abastecimento de água ou a torneira está fechada.	Certifique-se de que há água ou que a torneira está aberta.
	A mangueira de entrada de água está dobrada.	Certifique-se de que a mangueira de escoamento não está dobrada (consultar a secção INSTALAÇÃO), volte a programar a máquina e reinicialize-a.
	O filtro da mangueira de entrada de água está obstruído; é necessário limpá-lo	Depois de efetuar a verificação e a limpeza, desligue a máquina de lavar loiça, volte a ligá-la e reinicie um novo programa.
A loiça não fica seca.	O programa selecionado não dispõe de fase de secagem.	Na tabela de programas, verifique se o programa selecionado tem fase de secagem.
	O abrillantador acabou ou a dosagem não é adequada.	Adicione o abrillantador ou aumente os níveis de dosagem (consultar a secção ENCHER O DOSEADOR DE ABRILHANTADOR).
	A loiça é antiaderente ou de plástico.	A presença de gotas de água é normal (consultar a secção SUGESTÕES).
A loiça e os copos apresentam calcário ou uma película esbranquiçada.	O nível de sal é demasiado baixo.	Encha o depósito de sal (ver ENCHER O DEPÓSITO DO SAL).
	O ajuste da dureza da água não é adequado.	Aumente os valores (consultar a secção a TABELA DE DUREZA DA ÁGUA).
	A tampa do depósito de sal não está bem fechada.	Verifique a tampa do depósito do sal.
	O abrillantador acabou ou a dosagem não é adequada.	Acrescente abrillantador ou ajuste um nível de dosagem superior.
Os pratos e os copos têm um tom azulado ou riscas azuis.	A dose de abrillantador é excessiva.	Ajuste a dosagem para níveis mais baixos.

Serviço de Pós-Venda

Se, depois de efetuar as verificações acima, a avaria persistir, desligue a ficha da tomada e feche a torneira da água. Contacte o Serviço Pós-Venda (ver garantia).

Antes de contactar o Serviço Pós-Venda, certifique-se de que tem à disposição os seguintes dados:

- a descrição da avaria
- o tipo e modelo do aparelho

- o código de assistência (o número indicado na placa adesiva da Assistência Técnica) situado no interior da porta à direita:

SERVICE 0000 000 00000



Dados técnicos

Dimensões do produto (mm)	Altura	mm	820
	Largura	mm	598
	Profundidade	mm	555
Desempenhos	Tensão:	V	220/240
	Frequência	Hz	50
	Classe de eficiência energética		E
	Índice de desempenho de limpeza		1.13
	Índice de desempenho de secagem		1,07
	Pressão máx. de alimentação da água	Bar	10
	Pressão mín. de alimentação da água	Bar	0,5
	Consumo de energia	kWh/100 ciclos	95
	Abastecimento de água, temperatura máx. entrada água	°C	60
	Número de conjuntos de talheres		14
	Consumo de energia no início diferido	W	4
	Consumo de energia no modo de stand-by	W	0,5
	Consumo de água	l/ciclo	9,5
	Nível de ruído	dB(A) re 1 pW	46
	Classe de ruído		C

Questões ambientais

Eliminação dos materiais da embalagem

O material da embalagem é 100% reciclável, conforme indicado pelo símbolo de reciclagem . As várias partes da embalagem devem ser eliminadas de forma responsável e em total conformidade com as normas estabelecidas pelas autoridades locais.

Eliminação de eletrodomésticos

Este aparelho é fabricado com materiais recicláveis ou reutilizáveis. Elimine-o em conformidade com as normas de eliminação de resíduos locais. Para obter mais informações sobre o tratamento, recuperação e reciclagem de eletrodomésticos, contactar as autoridades locais, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde o aparelho foi comprado. Este aparelho está classificado em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19 / UE relativa aos Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (REEE) e com os regulamentos referentes à gestão de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos de 2013 (conforme alteração). Ao assegurar a eliminação correta deste produto, estamos a proteger o ambiente e a saúde humana contra riscos negativos.

O símbolo  no produto, ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não deve ser tratado como resíduo doméstico e deve ser transportado para um centro de recolha adequado para proceder à reciclagem do equipamento elétrico e eletrónico.

Sugestões para poupar energia

O programa Eco é recomendado para a lavagem de loiça com um nível de sujidade normal, sendo o programa mais eficiente no que respeita à combinação do consumo de água e de energia para este tipo de loiça. Além disso, está em conformidade com os regulamentos de design ecológico da UE. Ao carregar a máquina de lavar loiça com a quantidade de loiça indicada pelo fabricante irá contribuir para poupar energia e água. Pré-enxaguar manualmente a loiça resulta num maior consumo de energia e de água, pelo que não é recomendado. Quando a máquina de lavar loiça doméstica é utilizada em conformidade com as instruções do fabricante, lavar a loiça numa máquina de lavar normalmente consome menos energia e água na fase de utilização comparativamente com lavar loiça manualmente.

Instalação

ATENÇÃO: Se for necessário mover o aparelho, mantenha-o sempre na posição vertical; se for absolutamente necessário incliná-lo, incline-o para trás.

Ligar ao abastecimento de água

A adaptação do abastecimento de água para a instalação só deve ser efetuada por um técnico qualificado. As mangueiras de entrada e de escoamento da água podem ser posicionadas à esquerda ou à direita para permitir a melhor instalação. Certifique-se de que a máquina de lavar loiça não dobra nem esmaga as mangueiras.

Ligar a mangueira de entrada da água

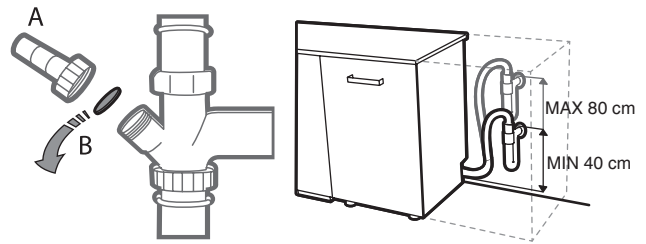
- Coloque a água a correr até estar completamente límpida.
 - Aperte bem a mangueira de entrada na posição correta e ligue a torneira.
- Se a mangueira de entrada não for suficientemente comprida, dirija-se a uma loja especializada ou entre em contacto com um técnico autorizado.
- A pressão da água tem de estar dentro dos valores indicados na tabela de dados técnicos; caso contrário, a máquina de lavar loiça poderá não funcionar corretamente.
- Certifique-se de que a mangueira não está dobrada nem comprimida.

Especificações para a ligação da mangueira de abastecimento de água:

Abastecimento de água	fria ou quente (máx. 60 °C)
Entrada de água	3/4"
Potência da pressão da água	0,05 ÷ 1 MPa (0,5 ÷ 10 bar) 7,25 – 145 psi

Ligar a mangueira de escoamento de água

Ligue a mangueira de escoamento a uma conduta de escoamento com um diâmetro mínimo de 2 cm **A**.



A ligação da mangueira de escoamento tem de estar a uma altura entre 40 e 80 cm do solo ou da superfície de apoio da máquina de lavar loiça.

Antes de ligar a mangueira de escoamento de água à conduta de escoamento, retire o tampão de plástico **B**.

Ligação elétrica

⚡ AVISO: A mangueira de entrada de água nunca deve ser cortada, pois contém peças com corrente elétrica.

- Antes de ligar a ficha à tomada, certifique-se de que:
- A ficha está ligada à **terra** e está em conformidade com os regulamentos actuais;
 - A tomada suporta $\geq$ a carga máxima da máquina, apresentada na chapa de dados existente no interior da porta (consulte DESCRIÇÃO DO PRODUTO).
 - A tensão de abastecimento de energia está dentro dos valores indicados na chapa de dados existente no interior da porta.
 - A tomada é compatível com a ficha da máquina.

Se tal não for o caso, contacte o serviço de assistência autorizado apenas para substituir o cabo de alimentação certificado por uma ficha correta adequada para este aparelho (ver SERVIÇO PÓS-VENDA). Não utilize extensões elétricas ou tomadas múltiplas ou cabos de alimentação não autorizados com fichas. Depois de a máquina estar instalada, o cabo de alimentação e a tomada elétrica devem estar facilmente acessíveis. O cabo não deve estar dobrado nem comprimido. Se o cabo de alimentação estiver danificado, contacte o fabricante ou o respetivo serviço de assistência técnico autorizado para o substituir, a fim de evitar todos os potenciais perigos.

A Empresa não será responsabilizada por quaisquer incidentes caso estas regras não sejam cumpridas.

Posicionamento e nivelamento

1. Posicione a máquina de lavar loiça num piso nivelado e resistente. Se o piso for irregular, os pés dianteiros podem ser ajustados até a máquina ficar numa posição horizontal. Se a máquina estiver bem nivelada, ficará mais estável e é muito menos provável que cause vibrações e ruído durante o funcionamento.
2. Antes de encaixar a máquina de lavar loiça no devido local, cole a faixa transparente adesiva por baixo da prateleira de madeira, para que fique protegida de qualquer condensação que possa formar-se.
3. Posicione a máquina de lavar loiça de modo a que os lados ou o painel traseiro fiquem em contacto com os armários adjacentes ou com a parede. Este aparelho também pode ser encastrado sob um balcão de cozinha.
4. Para ajustar a altura do pé traseiro, rode o casquilho hexagonal vermelho na parte central inferior pela parte dianteira da máquina de lavar, utilizando uma chave hexagonal com uma abertura de 8 mm. Rode a chave no sentido dos ponteiros do relógio para aumentar a altura e no sentido contrário para a diminuir.

DIMENSÕES E CAPACIDADE:

Largura	598 mm
Altura	820 mm
Profundidade	555 mm
Capacidade	14 talheres padrão

GARANTIA IKEA

Qual é a validade da garantia IKEA?

A garantia é válida durante 2 anos a partir da data da compra, a menos que a legislação nacional especifique o contrário. Na Noruega, Portugal e Espanha, a garantia é válida por 3 anos a partir da data de entrega ao cliente, salvo disposição em contrário na legislação nacional. O recibo da compra original é requerido como prova da compra. Caso seja efetuado um serviço de manutenção ao abrigo desta garantia, tal não irá alargar o período da garantia do aparelho.

Quem irá executar o serviço de manutenção?

Um prestador de serviços IKEA prestará o serviço através das suas próprias operações de serviço ou uma rede de parceiros de serviços autorizados.

O que é que a garantia cobre?

A garantia cobre avarias do aparelho que tenham sido causadas por um defeito na produção ou de material a partir da data de compra do aparelho na IKEA. Esta garantia aplica-se apenas a uma utilização doméstica. As exceções encontram-se descritas na secção "O que é que esta garantia não cobre?". Dentro do período da garantia, estão cobertos os custos relacionados com a reparação de uma avaria como, por exemplo, reparações, peças, mão de obra e deslocações, desde que o aparelho esteja acessível para reparação sem despesas adicionais. Nestas condições, aplicam-se as diretivas da UE (n.º 99/44/EG) e os respetivos regulamentos locais. As peças substituídas passam a ser da propriedade da IKEA.

O que é que a IKEA fará para solucionar o problema?

O prestador de serviços nomeado pela IKEA irá examinar o produto e decidir, ao seu exclusivo critério, se o problema se encontra coberto ao abrigo desta garantia. Caso se considere que o problema se encontra coberto pela garantia, o prestador de serviços da IKEA ou o seu parceiro de serviços autorizado irá então, através das suas próprias operações de serviço, reparar o produto defeituoso ou substituí-lo por um produto novo ou outro equiparável.

O que é que esta garantia não cobre?

- O desgaste normal do aparelho.
- Danos deliberados ou negligentes, danos causados pelo incumprimento das instruções de utilização, instalação incorreta ou ligação à tensão incorreta, danos causados por reação química ou eletroquímica, ferrugem, corrosão ou danos causados pela água, incluindo, entre outros, danos causados por excesso de calcário no abastecimento de água, danos causados por condições ambientais anormais.
- Consumíveis, incluindo baterias e lâmpadas.
- Peças não funcionais e decorativas que não afetam a utilização normal do aparelho, incluindo arranhões e possíveis diferenças de cor.
- Danos acidentais causados por objetos ou substâncias estranhas e limpeza ou desobstrução de filtros, sistemas de drenagem ou dos dispensadores de detergente.
- Danos às seguintes peças: vidro cerâmico, acessórios, cestas de loiça e talheres, tubos de alimentação e drenagem, vedações, lâmpadas e tampas de lâmpadas, visores, botões, alojamentos e peças de alojamentos. A menos que se possa provar que tais danos foram causados por falhas na produção.
- Casos nos quais não foi verificada qualquer avaria durante a visita do técnico.
- Reparações que não sejam realizadas pelos nossos prestadores de serviços designados e/ou por um parceiro contratual de serviços autorizado ou nas quais tenham sido utilizadas peças não originais.
- Reparações causadas pela instalação incorreta ou em não conformidade com as especificações.
- A utilização do aparelho num ambiente não doméstico, ou seja, utilização profissional.
- Danos causados durante o transporte. Se o cliente for responsável pelo transporte do produto até sua casa ou até qualquer outra morada, a IKEA não se responsabiliza por nenhum dano que possa ocorrer durante tal transporte. No entanto, se a IKEA for responsável pela entrega do produto na morada de entrega do cliente, quaisquer danos ao produto que possam ocorrer durante essa entrega serão cobertos pela IKEA.
- Custos da instalação inicial do produto IKEA.

- No entanto, se um prestador de serviços designado pela IKEA ou o seu parceiro de serviço autorizado reparar ou substituir o aparelho nos termos desta garantia, o prestador de serviços designado ou o seu parceiro de serviço autorizado reinstalará o aparelho reparado ou instalará o aparelho de substituição, se necessário.
- Estas disposições não são aplicáveis à Irlanda - o cliente deve entrar em contato com a linha de serviço de pós-venda dedicada da IKEA local ou com o fornecedor de serviços designado para obter mais informações.

(apenas para o Reino Unido)

Estas restrições não se aplicam à mão de obra sem falhas realizada por um especialista qualificado usando as nossas peças originais para adaptar o aparelho às especificações técnicas de segurança de outro país da UE.

Aplicação da lei do país

A garantia da IKEA fornece-lhe direitos legais específicos, que cobrem ou excedem todos os requisitos legais locais. No entanto, estas condições não limitam, de qualquer forma, os direitos do consumidor descritos na legislação local.

Área de validade

Para aparelhos comprados num país da UE e transportados para outro país da UE, os serviços serão prestados no âmbito das condições de garantia normais no novo país.

A obrigação de prestar serviços no âmbito da garantia só existe se o aparelho estiver em conformidade e for instalado de acordo com:

- as especificações técnicas do país em que ocorre a reclamação ao abrigo da garantia;
- as informações contidas nas Instruções de Montagem e na secção relativa à segurança do Manual do Utilizador.

Serviço de PÓS-VENDA dedicado para aparelhos IKEA

Não hesite em contactar o Centro de Serviço Autorizado pela IKEA para:

- efetuar um pedido de assistência ao abrigo desta garantia;
- solicitar esclarecimentos relativamente à instalação do aparelho IKEA no mobiliário de cozinha IKEA específico;
- solicitar esclarecimentos relativamente às funções dos aparelhos IKEA.

Para garantir que lhe fornecemos a melhor assistência possível, leia atentamente as Instruções de Montagem e/ou o Manual do Utilizador antes de entrar em contato conosco.

Os nossos contactos caso necessite do nosso serviço



Consulte a última página deste manual para obter a lista completa dos prestadores de serviços pós-venda designado da IKEA e os respetivos números de telefone nacionais.

- i** Para que lhe possamos prestar um serviço mais rápido, recomendamos que utilize os números de telefone específicos indicados neste manual. Consulte sempre os números listados no livrete do aparelho específico para o qual necessita de assistência. Consulte sempre o número do artigo IKEA (código de 8 dígitos) e o número de serviço de 12 dígitos localizados na placa de identificação do seu aparelho.

i CONSERVE O RECIBO DE COMPRA!

É a sua prova de compra e é necessária para aplicar a garantia. O recibo de compra também indica o nome IKEA e o número do artigo (código de 8 dígitos) para cada um dos aparelhos adquiridos.

Necessita de alguma ajuda adicional?

Para quaisquer questões adicionais não relacionadas com o serviço de pós-venda dos seus eletrodomésticos, contacte a loja IKEA mais próxima. Recomendamos que leia cuidadosamente a documentação relativa ao seu aparelho antes de entrar em contacto conosco. As peças sobresselentes estarão disponíveis durante um período de até 7 ou até 10 anos, de acordo com os requisitos do regulamento específico.

Poderá encontrar as peças sobresselentes em:

<https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Índice

Información sobre seguridad	19	Limpieza y mantenimiento	27
Descripción del producto	22	Qué hacer si...	28
Panel de control	22	Servicio de Asistencia	29
Primer uso	23	Datos técnicos	30
Llenado del lavavajillas	24	Cuestiones medioambientales	30
Uso diario	25	Instalación	31
Tabla de programas	26	GARANTÍA IKEA	32

Información sobre seguridad

Antes de usar el aparato, lea atentamente estas instrucciones de seguridad. Téngalas a mano para consultarlas más adelante.

Tanto estas instrucciones como el aparato contienen importantes advertencias de seguridad que deben respetarse en todo momento. El fabricante declina cualquier responsabilidad derivada del incumplimiento de estas instrucciones de seguridad, del uso indebido del aparato o del ajuste incorrecto de los mandos.

⚠ Mantenga a los niños menores de 3 años alejados del aparato. Los niños pequeños (3-8 años) deben mantenerse alejados del aparato, a menos que estén bajo vigilancia constante. Tanto los niños a partir de 8 años como las personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de la experiencia y conocimientos necesarios pueden utilizar este aparato si reciben la supervisión o las instrucciones necesarias para utilizarlo de forma segura y comprenden los riesgos a los que se exponen.

Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar tareas de limpieza o de mantenimiento sin supervisión.

USO PERMITIDO

⚠ PRECAUCIÓN: el aparato no está destinado a ponerse en funcionamiento por medio de un dispositivo de encendido externo, como un temporizador, o de un sistema de control remoto independiente.

⚠ Este aparato está destinado a un uso en ambientes domésticos o en ambientes similares como: áreas de cocina en oficinas, tiendas y otros entornos laborales; granjas; por los clientes de hoteles, moteles, bed & breakfast y otros entornos residenciales.

⚠ Este aparato no es para uso profesional. No utilice este aparato al aire libre.

⚠ El número máximo de servicios se indica en la ficha del producto.

⚠ La puerta no se debe dejar abierta, ya que hay riesgo de tropiezo. La puerta abierta del aparato solo puede soportar el peso del cesto cargado al extraerlo. No ponga objetos sobre la puerta, ni se siente o se suba en ella.

⚠ ADVERTENCIA: Los detergentes de lavavajillas son muy alcalinos. Pueden ser extremadamente peligrosos si se ingieren. Evite el contacto con la piel y los ojos y mantenga a los niños alejados del lavavajillas cuando la puerta esté abierta. Compruebe que el cajón del detergente esté vacío cuando se haya completado el ciclo de lavado.

⚠ ADVERTENCIA: Los cuchillos y otros utensilios con puntas afiladas se deben cargar el cesto con las puntas hacia abajo o colocados en posición horizontal, ya que hay riesgo de cortes.

⚠ No guarde sustancias explosivas ni inflamables (como frascos de aerosoles o gasolina) dentro o cerca del aparato, ya que hay riesgo de incendio.

El aparato se debe usar solamente para lavar vajilla doméstica de acuerdo con las instrucciones de este manual. El agua del aparato no es potable. Utilice únicamente detergente y aditivos de abrillantado especiales para lavavajillas automáticos. Al añadir un ablandador del agua (sal), inicie un ciclo inmediatamente con la máquina vacía para evitar daños de corrosión en las piezas internas.

Almacene el detergente, el abrillantador y la sal fuera del alcance de los niños. Cierre el suministro de agua e interrumpa la alimentación eléctrica antes de llevar a cabo cualquier tarea de mantenimiento.

Desconecte el suministro eléctrico y de agua en caso de mal funcionamiento.

INSTALACIÓN

⚠ La manipulación e instalación del aparato la deben realizar dos o más personas: hay riesgo de lesionarse. Utilice

guantes de protección para el desembalaje y la instalación, ya que hay riesgo de cortes.

 La instalación, incluido el suministro de agua (si lo hay), las conexiones eléctricas y las reparaciones, deben ser realizadas por un técnico cualificado. No realice reparaciones ni sustituciones de partes del aparato no indicadas específicamente en el manual del usuario. Mantenga a los niños alejados del lugar de instalación. Tras desembalar el aparato, compruebe que no se haya dañado durante el transporte. Si observa algún problema, póngase en contacto con el distribuidor o el Servicio Postventa más cercano.

Una vez instalado el aparato, mantenga los restos de embalaje (plásticos, piezas de poliestireno extruido, etc.) fuera del alcance de los niños, ya que hay riesgo de asfixia. El aparato debe estar desenchufado de la corriente antes de empezar la instalación, ya que hay riesgo de descarga eléctrica. Cuando realice la instalación, asegúrese de que el aparato no dañe el cable de alimentación, ya que hay riesgo de incendio o de descarga eléctrica. No active el aparato hasta haberlo instalado por completo. Utilice únicamente mangueras nuevas para conectar la lavadora al suministro de agua. Los juegos de mangueras viejos no pueden reutilizarse. Todos los tubos deben estar bien sujetos para evitar que puedan soltarse durante el funcionamiento. Respete las normas de la empresa suministradora de agua.

Presión del suministro de agua 0,05 - 1,0 MPa.

El aparato debe instalarse pegado a la pared o empotrado en un mueble para limitar el acceso a la parte trasera.

Para lavavajillas con orificios de ventilación en la base, dichos orificios no se deben obstruir con una alfombra.

Si se instala el lavavajillas al final de una serie de unidades y el panel lateral es accesible, la zona de la bisagra tiene que estar tapada para evitar el riesgo de lesiones.

La temperatura de entrada del agua depende del modelo de lavavajillas. Si en la manguera de entrada se indica «25 °C máx.», la temperatura máxima permitida del agua es de 25 °C. Para todos los demás modelos, la temperatura máxima permitida del agua es de 60 °C. No corte los tubos; si el aparato posee

sistema antiderrame, no sumerja la caja de plástico de la manguera de entrada en el agua. Si la longitud de los tubos no es suficiente, diríjase al distribuidor. Los tubos de entrada y salida del agua no deben estar doblados ni estrangulados. Antes de utilizar el aparato por primera vez, controle la estanqueidad de los tubos de alimentación y desagüe. Asegúrese de que las cuatro patas son estables y descansan sobre el suelo, ajústelas si es necesario y, a continuación, compruebe si el lavavajillas está perfectamente nivelado usando un nivel de burbuja.

 Utilice el aparato únicamente cuando las cubiertas que aparecen en el diagrama 19 de las instrucciones de montaje estén montadas correctamente; podría lesionarse.

ADVERTENCIAS DE ELECTRICIDAD

La placa de datos se encuentra en el borde de la puerta del lavavajillas (visible con la puerta abierta).

 Debe ser posible desconectar el aparato de la alimentación eléctrica desconectándolo si el enchufe es accesible o mediante un interruptor omnipolar instalado antes del enchufe de conformidad con las normas de cableado y el aparato debe contar con toma de tierra, de conformidad con las normativas de seguridad vigentes en materia de electricidad.

 No utilice alargadores, regletas ni adaptadores. Una vez terminada la instalación, los componentes eléctricos no deberán quedar accesibles para el usuario. No utilice el aparato si está mojado o va descalzo.

No use este aparato si tiene un cable o un enchufe de red dañado, si no funciona bien, o si se ha dañado o se ha caído.

 Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, su agente de servicio técnico o una persona igualmente cualificada deberán sustituirlo para evitar peligros, ya que hay riesgo de descarga eléctrica. Si el aparato tiene instalado un enchufe que no es apto para la toma de corriente, póngase en contacto con un técnico cualificado.

No tire del cable de alimentación. No sumerja en agua el enchufe ni el cable de alimentación.

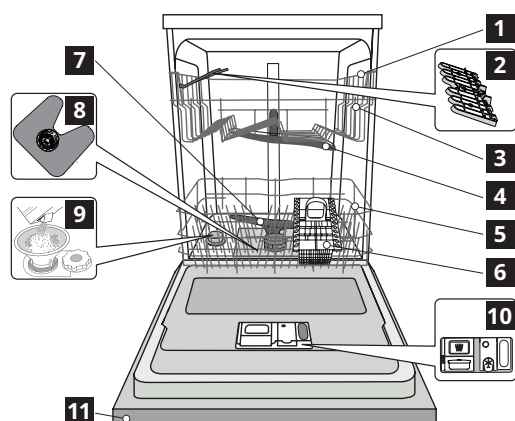
Mantenga el cable alejado de superficies calientes.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

 **ADVERTENCIA:** Asegúrese de que el aparato esté apagado y desconectado de la corriente antes de realizar cualquier operación de mantenimiento. Para evitar el riesgo de lesiones utilice guantes de protección (riesgo de corte) y zapatos de seguridad (riesgo de contusión); asegúrese de manejar el aparato con la ayuda de otra persona (reducir la carga); no utilice aparatos de limpieza con vapor (riesgo de descarga eléctrica).

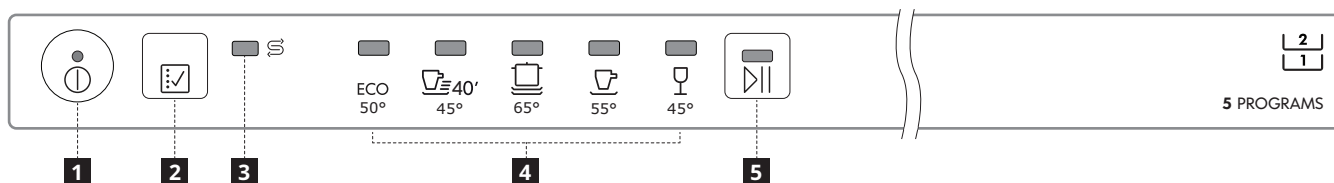
Las reparaciones que no se realicen por profesionales y que no estén autorizadas por el fabricante pueden suponer un riesgo para la salud y la seguridad, del que el fabricante no se hace responsable. Cualquier defecto o daño derivado de cualquier tarea de reparación o mantenimiento que no haya sido realizada por un profesional no estará cubierta por la garantía, cuyos términos se describen en el documento suministrado con el aparato.

Descripción del producto



- 1** Cesta superior
- 2** Sujeciones plegables
- 3** Ajustador de altura de la bandeja superior
- 4** Brazo aspersor superior
- 5** Cesto inferior
- 6** Canastillo para cuchillería
- 7** Brazo aspersor inferior
- 8** Cuerpo de filtrado
- 9** Depósito de sal
- 10** Dispensadores de detergente y abrillantador
- 11** Panel de control

Panel de control



- 1** Botón de Encender-Apagar / Restablecer con indicador luminoso
- 2** Botón de selección de programa
- 3** Indicador luminoso de recarga de sal
- 4** Indicadores luminosos de programa
- 5** Botón de INICIO/Pausa con indicador luminoso

Primer uso

Consejo respecto al primer uso

Antes de instalar y utilizar el aparato por primera vez, lea atentamente las "INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD" y las "INSTRUCCIONES DE MONTAJE" que encontrará en la bolsa de documentación del producto. Recuerde retirar todas las piezas de protección para el transporte del lavavajillas.

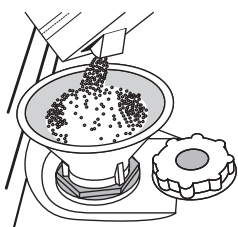
Llenado del depósito de sal

El uso de sal evita la formación de INCRUSTACIONES DE CAL en la vajilla y en los componentes funcionales de la máquina.

- Es obligatorio que **EL DEPÓSITO DE SAL NO ESTÉ NUNCA VACÍO**.

- Es importante ajustar la dureza del agua.

El depósito de sal se ubica en la parte inferior del lavavajillas (consulte la DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO) y debe llenarse cuando el indicador de RECARGA DE SAL  del panel de control se encienda.



1. Retire la bandeja inferior y desenrosque el tapón del depósito (hacia la izquierda).
2. Coloque el embudo (véase la figura) y llene el depósito de sal hasta el borde (aproximadamente 1 kg); puede derramarse un poco de agua.
3. **Solo para el primer uso: llene el depósito de sal con agua.**
4. Retire el embudo y limpie cualquier residuo de sal del orificio.

Asegúrese de que el tapón esté bien cerrado, de modo que el detergente no pueda entrar en el depósito durante el programa de lavado (esto podría estropear irremisiblemente el ablandador del agua).

Cuando haya completado este procedimiento, ejecute un programa sin carga. El programa de «Prelavado» NO es suficiente.

Los residuos de solución salina o de granos de sal pueden derivar en una corrosión que dañe irreparablemente los componentes de acero inoxidable.

La garantía no es aplicable si se producen daños por esta causa.

Utilice solamente sal fabricada específicamente para lavavajillas. Si el depósito de sal no se llena, el ablandador del agua y la resistencia pueden sufrir daños como resultado de la acumulación de incrustaciones de cal. Se recomienda utilizar sal con cualquier tipo de detergente para lavavajillas.

Siempre que necesite añadir sal, es obligatorio completar el procedimiento antes del inicio del ciclo de lavado para evitar la corrosión.

Ajuste de la dureza del agua

Para que el ablandador del agua funcione a la perfección, es esencial que la configuración de la dureza del agua se base en la dureza real del agua de su casa. Su suministrador de agua local le puede proporcionar esta información. La fábrica ajusta el valor predeterminado de dureza del agua.

- Encienda el aparato pulsando el botón Encendido/Apagado.
 - Apague el aparato pulsando el botón Encendido/Apagado.
 - Mantenga pulsado el botón  durante 5 segundos hasta que oiga una señal acústica.
 - Encienda el aparato pulsando rápidamente el botón Encendido/Apagado.
 - El indicador luminoso del programa del nivel actual parpadea.
 - Pulse el botón  para seleccionar el nivel de dureza deseado (consulte la TABLA DE DUREZA DEL AGUA).
 - Apague el aparato pulsando el botón Encendido/Apagado.
- ¡Configuración finalizada!

Tabla de dureza del agua			
Nivel	°dH Grados alemanes	°fH Grados franceses	°Clark Grados ingleses
1 Suave	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 Medio	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 Media	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 Dura	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 Muy dura	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Sistema de ablandamiento de agua

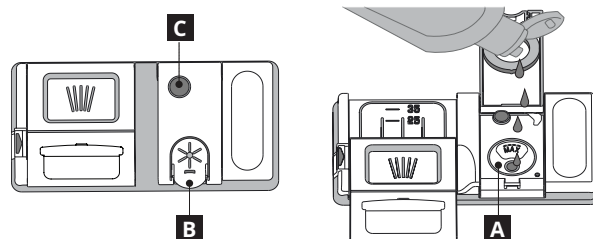
El ablandador del agua reduce automáticamente la dureza del agua, evitando así la acumulación de incrustaciones en el calentador y permitiendo también una mayor eficiencia del lavado. Este sistema se regenera con sal, por lo que es necesario rellenar el depósito de sal cuando está vacío. La frecuencia de la regeneración depende del ajuste del nivel de dureza del agua; la regeneración se produce una vez cada 6 ciclos Eco con la dureza del agua ajustada en el nivel 3.

El proceso de regeneración comienza en el aclarado final y termina en la fase de secado, antes de que termine el ciclo.

- Una regeneración consume: ~3,5 l de agua;
- añade hasta 5 minutos adicionales al ciclo;
- Consume menos de 0,005 kWh de energía.

Llenado del dispensador del abrillantador

El abrillantador facilita el SECADO de la vajilla. El dispensador de abrillantador **A** debe llenarse cuando el indicador visual oscuro de la puerta del dispensador **C** se vuelve transparente.



1. Abra el dispensador **B** pulsando y subiendo la lengüeta de la cubierta.
2. Introduzca el abrillantador con cuidado como máximo hasta la última marca (110 ml) de referencia del depósito, evitando que se derrame. Si se derrama, limpie el derrame inmediatamente con un paño seco.
3. Pulse la cubierta hacia abajo hasta que oiga un «clíc» para cerrarla.

NUNCA eche el abrillantador directamente en la cuba.

Ajuste de la dosis de abrillantador

Si los resultados del secado no le satisfacen totalmente, puede ajustar la cantidad de abrillantador utilizada.

- Encienda el lavavajillas con el botón Encendido/Apagado.
- Apáguelo con el botón Encendido/Apagado.
- Pulse el botón  tres veces: oirá un pitido.
- Enciéndalo con el botón Encendido/Apagado.
- El indicador luminoso del programa del nivel actual parpadea.
- Pulse el botón  para seleccionar el nivel del abrillantador y la cantidad que se tenga que suministrar.
- Apáguelo con el botón Encendido/Apagado.

¡Configuración finalizada!

Si se selecciona el nivel de abrillantador **1 (ECO)**, no se suministrará abrillantador. El indicador luminoso de ABRILLANTADOR BAJO no se encenderá si el abrillantador se termina. Se pueden configurar 5 niveles como máximo según el modelo de lavavajillas. Los ajustes de fábrica son específicos para el modelo, siga las instrucciones anteriores para comprobar esto en su máquina.

- Si ve manchas azuladas en la vajilla, seleccione un número bajo (2-3).
- Si hay gotas de agua o incrustaciones de cal en la vajilla, seleccione un número alto (4-5).

Llene el dispensador de detergente

El uso de detergente no diseñado para lavavajillas puede provocar fallos de funcionamiento o daños en el aparato.

Para conseguir los mejores resultados de lavado y secado, es necesario el uso combinado de detergente, líquido abrillantador y sal refinada.

Recomendamos utilizar detergentes que no contengan fosfatos ni cloro, ya que estos productos son perjudiciales para el medio ambiente.

Unos buenos resultados de lavado también dependen de la utilización de la cantidad correcta de detergente.

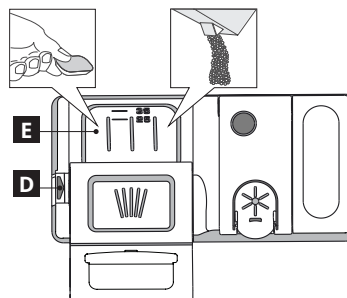
Exceder la cantidad indicada no produce un lavado más efectivo y aumenta la contaminación medioambiental.

La cantidad se puede ajustar según el nivel de suciedad.

Si se trata de artículos con una suciedad normal, utilice aproximadamente o bien 35 g (detergente en polvo) o 35 ml (detergente líquido) y una cucharada pequeña adicional de detergente directamente dentro de la cuba. Si se utilizan pastillas, bastará con una.

Si la vajilla está poco sucia o si se ha aclarado con agua antes de ponerla en el lavavajillas, le aconsejamos que reduzca la cantidad de detergente utilizada (mínimo 25 g/ml) p. ej. no poniendo el polvo/gel adicional dentro de la cuba.

Para abrir el dispensador de detergente pulse el botón **D. Introduzca el detergente solo en el dispensador **E**. Eche la cantidad de detergente para el prelavado directamente dentro de la cuba.**



1. Cuando dosifique el detergente, consulte la información mencionada anteriormente para añadir la cantidad correcta. Dentro del dispensador **E** hay indicaciones sobre la dosificación del detergente.

2. Retire los restos de detergente de los bordes del dispensador y cierre la tapa hasta oír un clic.

3. Cierre la cubierta del dispensador de detergente tirando de este hacia arriba hasta que el mecanismo de cierre quede fijado en su sitio.

El dispensador de detergente se abre automáticamente en el momento adecuado según el programa.

Llenado del lavavajillas

CONSEJOS

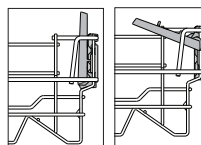
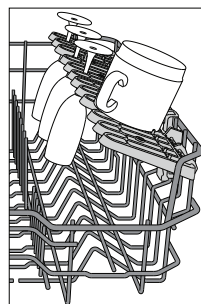
Antes de cargar los cestos, elimine todos los residuos de comida de la vajilla y vacíe los vasos. No es necesario aclarar previamente con agua corriente.

Coloque la vajilla de tal modo que quede bien sujeta y no se vuelque; y coloque los recipientes con las bocas hacia abajo y las partes cóncavas/convexas en posición oblicua, permitiendo que el agua llegue a todas las superficies y fluya libremente.

Advertencia: tapas, mangos, bandejas y sartenes no deben impedir que los brazos aspersores giren.

Coloque cualquier objeto pequeño en el canastillo para cuchillería. La vajilla y los utensilios muy sucios se deberían colocar en la bandeja inferior porque en este sector los aspersores de agua son más resistentes y permiten un rendimiento de lavado superior.

Una vez cargado el aparato, asegúrese de que los brazos aspersores puedan girar libremente.



Sujeciones plegables con posición ajustable

Las sujeciones plegables laterales se pueden plegar o desplegar para optimizar la colocación de la vajilla dentro de la bandeja.

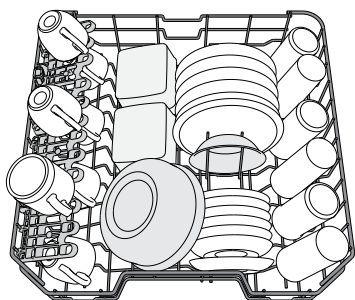
Las copas quedan bien aseguradas en las sujeciones plegables insertando el tallo de cada copa en las ranuras correspondientes.

Dependiendo del modelo:

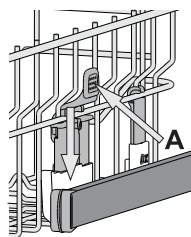
- para desplegar las sujeciones, deslícelas hacia arriba y gírelas o suéltelas de los cierres y tire de ellas hacia abajo.
- para plegar las sujeciones, gírelas y deslícelas hacia abajo o tire de ellas hacia arriba y fíjelas en los cierres.

Cesta superior

Cargue la vajilla delicada y ligera: vasos, tazas, platos, ensaladeras bajas.



(ejemplo de carga para la bandeja superior)



Ajuste de la altura de la bandeja superior

La altura de la bandeja superior se puede ajustar: posición alta para colocar vajilla voluminosa en la cesta inferior y posición baja para aprovechar al máximo los soportes desplegados creando más espacio hacia arriba y evitando que colisionen con los artículos

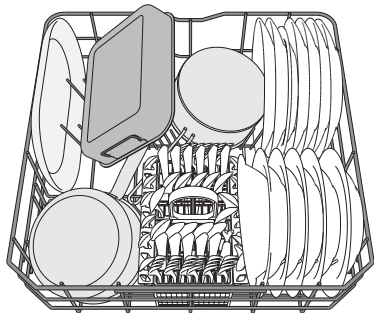
cargados en la bandeja inferior.

La bandeja superior está equipada con un **Ajustador de altura de la bandeja superior** (véase la figura), sin presionar las palancas, levántelo simplemente sujetando los laterales de la bandeja, en cuanto la bandeja esté estable en su posición superior.

Para restablecerla en la posición inferior, presione las palancas **A** de los laterales de la bandeja y mueva el cesto hacia abajo.
Le recomendamos encarecidamente que no ajuste la altura de la bandeja cuando esté cargada.
NUNCA suba o baje la cesta solo por un lado.

Cesto inferior

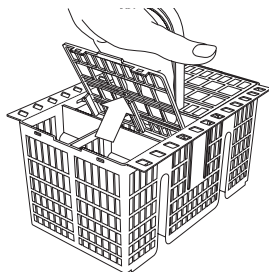
Para ollas, tapas, platos, ensaladeras, cubiertos, etc. Los platos grandes y las tapas deberían colocarse en los lados para evitar interferencias con el brazo aspersor.



(ejemplo de carga para la bandeja inferior)

Canastillo para cuchillería

La cesta está equipada con rejillas superiores para facilitar la colocación de la cuchillería. El canastillo para cuchillería solo se tiene que colocar en la parte delantera de la bandeja inferior.
Los cuchillos y otros utensilios con bordes afilados deben colocarse en el canastillo para la cuchillería con las puntas hacia abajo o se deben colocar horizontalmente en los compartimentos desplegados de la bandeja superior.



Vajilla inadecuada

- Vajilla y cubiertos de madera.
 - Cristalería con adornos delicados, artesanía y vajilla antigua. Los adornos no son resistentes.
 - Partes de material sintético que no resistan altas temperaturas.
 - Vajilla de cobre y latón.
 - Vajilla sucia de ceniza, cera, grasa lubricante o tinta.
- Los colores de los adornos del cristal y las piezas de aluminio/plata pueden cambiar y descolorarse durante el proceso de lavado. Algunos tipos de vidrio (p. ej. objetos de cristal) también pueden volverse opacos después de algunos ciclos de lavado.

Daños a la cristalería y a la vajilla

- Utilice solo cristalería y porcelana garantizadas por el fabricante como aptas para lavavajillas.
- Utilice un detergente delicado adecuado para la vajilla
- Saque la cristalería y la cubertería del lavavajillas inmediatamente después de la finalización del ciclo de lavado.

Higiene

Para evitar malos olores y sedimentos que se pueden acumular en el lavavajillas, ejecute un programa a alta temperatura al menos una vez al mes. Utilice una cucharadita de café de detergente y ejecútelo sin carga para limpiar el aparato.

CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA

- Si el lavavajillas doméstico se utiliza siguiendo las instrucciones del fabricante, **lavar platos en el lavavajillas suele consumir menos energía y agua que el lavado a mano.**
- Para maximizar la eficiencia del lavavajillas, **se recomienda iniciar el ciclo de lavado cuando el lavavajillas esté totalmente cargado.** Cargar el lavavajillas doméstico hasta la capacidad indicada por el fabricante contribuirá a ahorrar energía y agua. Puede encontrar información sobre la carga correcta de la vajilla en el capítulo de Carga. La carga incorrecta o excesiva del lavavajillas puede aumentar el consumo de recursos (como el agua, la energía y el tiempo, así como el nivel de ruido), reduciendo el rendimiento de lavado y de secado.
- El preclarado manual de la vajilla conlleva un mayor consumo de agua y energía y no está recomendado.

Uso diario

1. COMPROBACIÓN DE LA CONEXIÓN DE AGUA

Compruebe que el lavavajillas esté conectado al suministro de agua y que el grifo esté abierto.

2. ENCENDIDO DEL LAVAVAJILLAS

Abra la puerta y pulse el botón Encendido/Apagado

3. LLENADO DEL LAVAVAJILLAS (consulte LLENADO DEL LAVAVAJILLAS)

4. LLENADO DEL DISPENSADOR DE DETERGENTE (consulte LLENADO DEL DISPENSADOR DE DETERGENTE).

5. ESCOGER EL PROGRAMA Y PERSONALIZAR EL CICLO

Seleccione el programa más apropiado según el tipo de vajilla y el nivel de suciedad (consulte DESCRIPCIÓN DE PROGRAMAS) pulsando el botón

6. START (INICIO)

Inicie el ciclo de lavado pulsando el botón START/Pause (INICIO/Pausa) y cerrando la puerta en un plazo de 4 seg. Cuando el programa se inicia se oye una señal acústica. Si la puerta no se ha cerrado en un plazo de 4 seg, suena la alarma. En este caso, abra la puerta, pulse el botón INICIO/PAUSA y vuelva a cerrar la puerta en un plazo de 4 segundos.

7. FINALIZACIÓN DEL CICLO DE LAVADO

El final del ciclo de limpieza se indica mediante una señal acústica y el parpadeo del indicador luminoso del programa seleccionado. Abra la puerta y apague el aparato pulsando el botón ENCENDIDO/APAGADO.

Espere unos minutos antes de retirar la vajilla, para evitar quemaduras. Descargue las bandejas, empezando por la inferior.

La máquina se apagará automáticamente durante ciertos periodos largos de inactividad, para minimizar el consumo de electricidad. Si la vajilla está solo ligeramente sucia o si se ha aclarado con agua antes de colocarla en el lavavajillas, le aconsejamos que reduzca la cantidad de detergente utilizada.

Modificación de un programa en curso

Si se ha equivocado al seleccionar el programa, se puede cambiar, siempre que acabe de empezar: abra la puerta, mantenga pulsado el botón ENCENDIDO/APAGADO; la máquina se apagará. Vuelva a encender la máquina con el botón ENCENDIDO/APAGADO y seleccione el nuevo ciclo de lavado; Inicie el ciclo de lavado pulsando el botón INICIO/Pausa y cerrando la puerta en un plazo de 4 seg. Si tarda más de 4 segundos, el aparato se detiene automáticamente y debe reiniciarlo de nuevo repitiendo la última operación.

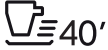
Añadir más vajilla

Abra la puerta sin apagar el aparato (el led de INICIO/Pausa empieza a parpadear) (**¡cuidado con el valor CALIENTE!**) y ponga la vajilla dentro del lavavajillas. Pulse el botón INICIO/Pausa y cierre la puerta en un plazo de 4 seg; el ciclo se reanudará desde el punto en el cual se interrumpió.

Interrupciones accidentales

Si se abre la puerta durante el ciclo de lavado, o si hay un corte de corriente, el ciclo se pausa. Pulse el botón INICIO/Pausa y cierre la puerta en un plazo de 4 seg; el ciclo se reanudará desde el punto en el cual se interrumpió.

Tabla de programas

Programa	Fase de secado	Duración del programa de lavado (h:min)*	Consumo de agua (litros/ciclo)	Consumo energético (kWh/ciclo)
1 Eco ECO 50°	✓	3:35	9,5	0,95
2 Lavado rápido 40'  40' 45°	-	0:40	9,0	0,50
3 Intensivo  65°	✓	2:40	18,0	1,60
4 Mezclado  55°	✓	2:15	16,0	1,40
5 Vidrio  45°	✓	1:40	11,5	1,20

Los datos del programa ECO se miden bajo condiciones de laboratorio de conformidad con la Norma europea EN 60436:2020.

Nota para laboratorios de prueba: Para obtener información sobre las condiciones de la prueba EN comparativa, envíe un correo electrónico a la siguiente dirección:

dw_test_support@whirlpool.com

No es necesario ningún tratamiento previo de la vajilla antes de ninguno de los programas.

*) Los valores indicados para los programas distintos al programa Eco son indicativos. El tiempo real puede variar dependiendo de muchos factores como la temperatura y la presión del agua de entrada, la temperatura ambiente, la cantidad de detergente, la cantidad y el tipo de carga, la colocación de la carga, las opciones adicionales seleccionadas y la calibración del sensor.

- 1. ECO:** El programa Eco es adecuado para lavar utensilios con suciedad normal, para este uso es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua, y se utiliza para valorar el cumplimiento con la legislación de Ecodiseño de la UE.
- 2. LAVADO RÁPIDO 40' -** Programa para cantidades limitadas de vajilla con suciedad normal. Garantiza un lavado óptimo en poco tiempo.
- 3. INTENSIVO -** Programa recomendado para vajilla muy sucia, en especial para ollas o sartenes (no se debe utilizar para artículos delicados).
- 4. MEZCLADO -** Suciedad mezclada. Para vajilla con suciedad normal con residuos de comida secos.
- 5. VIDRIO -** Programa para vajilla delicada sensible a altas temperaturas como vasos o tazas.

Limpieza y mantenimiento

ATENCIÓN: Desenchufe siempre el aparato cuando lo limpie y cuando realice tareas de mantenimiento. No utilice líquidos inflamables para limpiar la máquina.

Limpieza del lavavajillas

Cualquier marca de dentro del aparato se puede eliminar con un paño humedecido con agua y un poco de vinagre.

Las superficies externas de la máquina y el panel de control se pueden limpiar con un paño no abrasivo humedecido con agua. No utilice disolventes ni productos abrasivos.

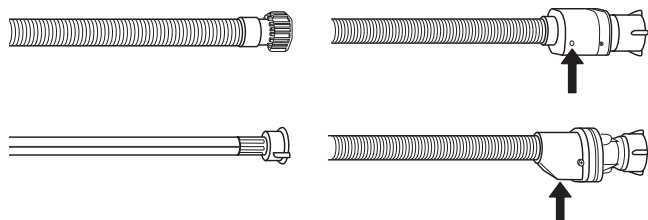


Prevención de olores desagradables

Deje siempre la puerta del aparato entreabierta para evitar que se forme humedad y que quede atrapada dentro de la máquina. Limpie las juntas de alrededor de la puerta y de los dispensadores de detergente regularmente con una esponja húmeda. Esto evitará que la comida quede atrapada en las juntas, que es la causa principal de la formación de olores desagradables.

Comprobación de la manguera de suministro de agua

Compruebe la manguera de entrada regularmente para detectar zonas frágiles y grietas. Si está estropeada, cámbiela por una nueva manguera a través de nuestro servicio postventa o de su distribuidor autorizado. Según el tipo de manguera:



Si la manguera de entrada tiene un revestimiento transparente, revise de forma regular si el color se intensifica en alguna zona. En tal caso, puede que la manguera tenga un escape y deba cambiarse.

Para las mangueras de desagüe: Compruebe la ventanilla de inspección de la válvula de seguridad (vea la flecha). Si es de color rojo, significa que la función desagüe estaba activada, y deberá sustituir la manguera por una nueva.

Para desenroscar la manguera, pulse el botón de liberación mientras la desenrosca.

Limpieza de la manguera de entrada de agua

Si las mangueras del agua son nuevas o no se han utilizado durante un largo periodo de tiempo, deje correr el agua para asegurarse de que estén limpias y libres de impurezas antes de realizar las conexiones necesarias. Si no se toma esta precaución, la entrada de agua se podría bloquear y dañar el lavavajillas.

Limpieza del cuerpo de filtrado

Limpie regularmente el cuerpo de filtrado para que los filtros no se obturen y para que el agua residual salga libremente.

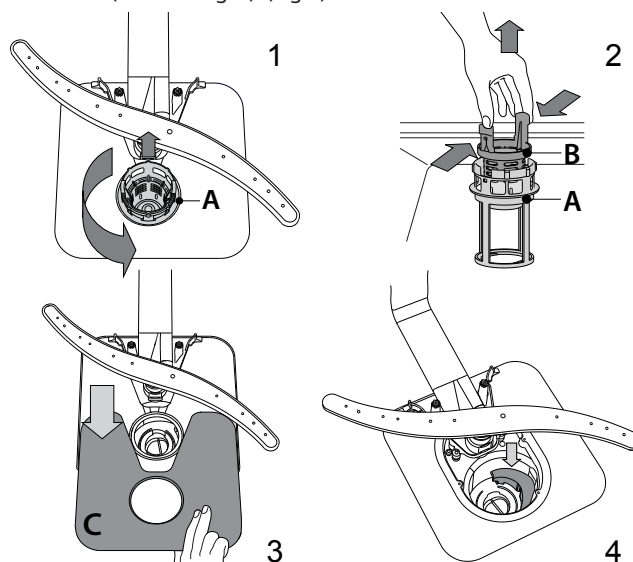
El uso del lavavajillas con los filtros obstruidos o con objetos extraños en el sistema de filtrado o en los aspersores puede provocar fallos de funcionamiento que pueden derivar en una pérdida del rendimiento, un aumento del ruido o un mayor consumo de recursos.

El cuerpo de filtrado está formado por tres filtros que eliminan los restos de comida del agua de lavado y que hacen recircular el agua.

El lavavajillas no se debe usar sin filtros o si el filtro está suelto.

Al menos una vez al mes o cada 30 ciclos, revise el cuerpo de filtrado y, si es necesario, límpielo a fondo con agua corriente, utilizando un cepillo no metálico y siguiendo estas instrucciones:

1. Gire el filtro cilíndrico **A** hacia la izquierda y extráigalo. (Fig 1).
2. Extraiga el filtro en forma de saco **B** ejerciendo una ligera presión en las sujeciones laterales (Fig 2).
3. Extraiga el filtro de placa de acero inoxidable **C** (Fig 3).
4. Si encuentra objetos extraños (como cristales rotos, porcelana, huesos, semillas, etc.) **retírelos con cuidado**.
5. Inspeccione la trampilla y retire cualquier resto de comida. **NO RETIRE NUNCA** la protección de la bomba del ciclo de lavado (detalle negro). (Fig 4).

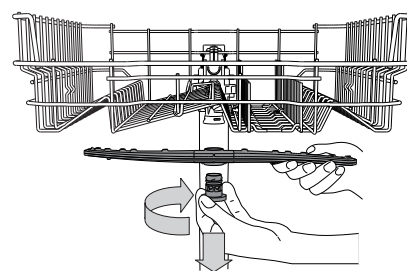


Una vez limpiados los filtros, recolque el cuerpo de filtrado y encájelo correctamente en su sitio; esto es esencial para garantizar el funcionamiento eficiente del lavavajillas.

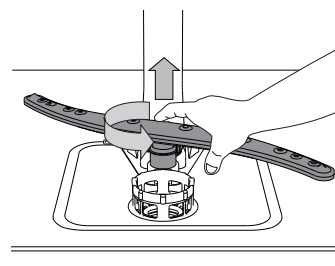
Limpieza de los brazos aspersores

A veces, los residuos de comida se pueden incrustar en los brazos aspersores y bloquear los orificios por donde sale el agua. Por lo tanto, se recomienda revisar los brazos de vez en cuando y limpiarlos con un pequeño cepillo no metálico.

Para extraer el brazo aspersor superior, gire el anillo de cierre de plástico hacia la derecha. El brazo aspersor superior se tiene que recolocar de tal modo que el lado con más agujeros mire hacia arriba.



El brazo aspersor inferior se puede desmontar ejerciendo presión hacia arriba y girándolo a la izquierda.



Qué hacer si...



Si su lavavajillas no funciona correctamente, compruebe si el problema se puede resolver revisando la siguiente lista. En caso de errores o problemas, póngase en contacto con nuestro Servicio Postventa, cuyos detalles de contacto puede encontrar en el folleto de la garantía. Las piezas de recambio estarán disponibles durante un periodo de hasta 7 o 10 años, según los requisitos específicos de la Normativa.
Encontrará las siguientes piezas de repuesto: <https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Problemas...	Causas posibles...	Soluciones...
Se ha encendido el indicador de sal	El depósito de sal está vacío. (Una vez rellenado, el indicador de la sal puede permanecer encendido durante varios ciclos de lavado).	Llene el depósito con sal (para obtener más información, consulte la página 76). Ajuste la dureza del agua, consulte la tabla de la página 76.
El lavavajillas no se pone en marcha o no responde a las órdenes.	El aparato no está bien enchufado.	Introduzca el enchufe en la toma.
	Apagón.	Por razones de seguridad, el lavavajillas no se reiniciará automáticamente cuando se restablezca la alimentación eléctrica. Abra la puerta del lavavajillas, pulse el botón START/Pause (INICIO/Pausa) y cierre la puerta en un plazo de 4 segundos.
	La puerta del lavavajillas no está bien cerrada.	Empuje fuerte la puerta hasta que oiga el «clic».
	Se interrumpe el ciclo al abrir la puerta durante más de 4 segundos.	Pulse el botón START/Pause (INICIO/Pausa) y cierre la puerta dentro de 4 segundos.
	No responde a las órdenes.	Apague el aparato pulsando el botón ENCENDIDO/APAGADO, vuélvalo a encender aproximadamente al cabo de un minuto y reinicie el programa. Si el problema persiste, desenchufe el aparato durante 1 minuto y vuelva a enchufarlo.
El lavavajillas no se vacía.	El ciclo de lavado todavía no ha finalizado.	Espere a que el ciclo de lavado termine.
	El tubo de desagüe está doblado.	Compruebe que el tubo de desagüe no esté doblado (consulte INSTALACIÓN).
	El tubo de desagüe del fregadero está bloqueado.	Limpie el tubo de desagüe del fregadero.
	El filtro está obturado con restos de comida.	Limpie el filtro (consulte LIMPIEZA DEL CUERPO DE FILTRADO).
El lavavajillas hace demasiado ruido.	Los artículos chocan entre ellos	Coloque la vajilla correctamente (consulte LLENADO DEL LAVAVAJILLAS).
	Se ha producido una cantidad de espuma excesiva.	El detergente no se ha dosificado correctamente o no es adecuado para lavavajillas (consulte LLENADO DEL DISPENSADOR DE DETERGENTE). Restablezca el ciclo en curso apagando el lavavajillas, vuélvalo a encender, seleccione un nuevo programa, pulse INICIO/PAUSA y cierre la puerta en un plazo de 4 segundos. No añada detergente.
La vajilla no está limpia.	La vajilla no está bien colocada.	Coloque la vajilla correctamente (consulte LLENADO DEL LAVAVAJILLAS).
	Los brazos aspersores no pueden girar libremente, obstaculizados por la vajilla.	Coloque la vajilla correctamente (consulte LLENADO DEL LAVAVAJILLAS).
	El ciclo de lavado es demasiado suave o la eficiencia del detergente es baja.	Seleccione un ciclo de lavado adecuado (consulte la TABLA DE PROGRAMAS).
	Se ha producido una cantidad de espuma excesiva.	El detergente no se ha dosificado correctamente o no es adecuado para lavavajillas (consulte LLENADO DEL DISPENSADOR DE DETERGENTE).
	El tapón del compartimento del abrillantador no se ha cerrado correctamente.	Compruebe que el tapón del dispensador de abrillantador esté cerrado.
	El filtro está sucio u obturado.	Limpie el cuerpo de filtrado (consulte CUIDADOS Y MANTENIMIENTO).
	No hay sal.	Llene el depósito de sal (consulte LLENADO DEL DEPÓSITO DE SAL).
El lavavajillas finaliza el ciclo de forma prematura.	El tubo de desagüe está demasiado bajo o bloquea el sistema de desagüe de la casa.	Compruebe si el extremo del tubo de desagüe está colocado a la altura correcta (consulte INSTALACIÓN). Compruebe si está obstruyendo el sistema de desagüe de la casa e instale una válvula de entrada de aire si es necesario.
	Aire en el suministro de agua.	Compruebe que el suministro de agua no tenga fugas o defectos que dejen entrar aire.

Problemas...	Causas posibles...	Soluciones...
El lavavajillas no se llena de agua. Todos los LED parpadean rápidamente	No hay entrada de agua o el grifo está cerrado.	Compruebe que haya suministro de agua o que el grifo esté abierto.
	La manguera de entrada está doblada.	Asegúrese de que la manguera de entrada no esté doblada (consulte INSTALACIÓN) vuelva a programar el lavavajillas y reinicie.
	El tamiz de la manguera de entrada está obturado; hay que limpiarlo	Una vez comprobado y limpiado, apague y encienda el lavavajillas y reinicie un nuevo programa.
La vajilla no se ha secado.	El programa seleccionado no tiene fase de secado.	Compruebe en la tabla de programas si el programa seleccionado tiene la fase de secado.
	El abrillantador se ha terminado o la dosificación no es la adecuada.	Añada el abrillantador o ajuste un nivel de dosificación más alto (consulte LLENADO DEL DISPENSADOR DEL ABRILLANTADOR).
	La vajilla es de material antiadherente o de plástico.	La presencia de gotas de agua es normal (consulte CONSEJOS).
Los platos y vasos muestran incrustaciones de cal o una película blanquecina.	El nivel de sal es demasiado bajo.	Llene el depósito de sal (consulte LLENADO DEL DEPÓSITO DE SAL).
	El ajuste de la dureza del agua no es el adecuado.	Incremente los valores (consulte la TABLA DE DUREZA DEL AGUA).
	El tapón del depósito de sal no está bien cerrado.	Compruebe el tapón del depósito de sal.
	El abrillantador se ha terminado o la dosificación es insuficiente.	Añada el abrillantador o ajuste un nivel de dosificación más alto.
Los platos y vasos tienen manchas azules o un color azulado.	La dosis de abrillantador es excesiva.	Ajuste las dosis en valores más bajos.

Servicio de Asistencia

Si tras efectuar las comprobaciones anteriores, persiste la anomalía, apague el aparato, desconecte el cable de la toma eléctrica y cierre la llave de paso. Póngase en contacto con el Servicio de Asistencia (consulte la garantía). Antes de ponerse en contacto con nuestro Servicio de Asistencia, anote lo siguiente:

- la descripción del problema,
- el tipo y modelo del electrodoméstico,

- el código de asistencia (número de la etiqueta adhesiva de Asistencia Técnica) situado en la parte interior de la puerta, a la derecha):

SERVICE 0000 000 00000



Datos técnicos

Dimensiones del producto (mm)	Alto	mm	820
	Ancho	mm	598
	Fondo	mm	555
Rendimientos	Tensión	V	220/240
	Frecuencia	Hz	50
	Clase energética		E
	Índice de rendimiento del lavado		1.13
	Índice de rendimiento del secado		1,07
	Presión de suministro de agua, máx.	Bar	10
	Presión de suministro de agua, mín.	Bar	0,5
	Consumo de energía	kWh/100 ciclos	95
	Suministro de agua, temperatura máx. de entrada de agua.	°C	60
	Número de servicios		14
	Consumo energético en inicio en diferido	W	4
	Consumo de energía en modo de espera	W	0,5
	Consumo de agua	l/ciclo	9,5
	Nivel de ruido	dB(A) re 1 pW	46
	Clase de ruido		C

Cuestiones medioambientales

Eliminación del material de embalaje

El material de embalaje es 100% reciclable y está marcado con el símbolo de reciclaje . Por lo tanto, deberá desechar las diferentes piezas del embalaje de forma responsable, respetando siempre las normas locales sobre eliminación de residuos.

Eliminación de los electrodomésticos

Este producto ha sido fabricado con material reciclable o reutilizable. Debe desecharse de acuerdo con la normativa local al respecto. Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de aparatos eléctricos domésticos, póngase en contacto con las autoridades locales, con el servicio de recogida de residuos urbanos, o con la tienda en la que adquirió el aparato. Este electrodoméstico lleva el marcado CE de conformidad con la Directiva Europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) y con la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos de 2013 (modificada). La correcta eliminación de este producto evita consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud.

El símbolo  que se incluye en el aparato o en la documentación que lo acompaña indica que no puede tratarse como un residuo doméstico, sino que debe entregarse en un

punto de recogida adecuado para el reciclado de aparatos eléctricos y electrónicos.

Consejos para ahorrar energía

El programa Eco es adecuado para lavar utensilios con suciedad normal, para este uso es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua, y se utiliza para valorar el cumplimiento con la legislación de Ecodiseño de la UE.

Cargar el lavavajillas doméstico hasta la capacidad indicada por el fabricante contribuirá a ahorrar energía y agua. El preaclorado manual de la vajilla conlleva un mayor consumo de agua y energía y no está recomendado. El lavado en el lavavajillas doméstico suele consumir menos energía y agua que el lavado a mano si el lavavajillas se utiliza siguiendo las instrucciones del fabricante.

Instalación

ATENCIÓN: Si en algún momento se tiene que mover el aparato, manténgalo en posición vertical; si es absolutamente necesario, se puede inclinar hacia atrás.

Conexión al suministro de agua

La adaptación del suministro de agua para la instalación debería realizarla únicamente un técnico cualificado. Las mangueras de entrada y salida del agua pueden posicionarse hacia la derecha o hacia la izquierda para conseguir la mejor instalación posible. Compruebe que el lavavajillas no doble o aplaste las mangueras.

Conexión de la manguera de entrada de agua

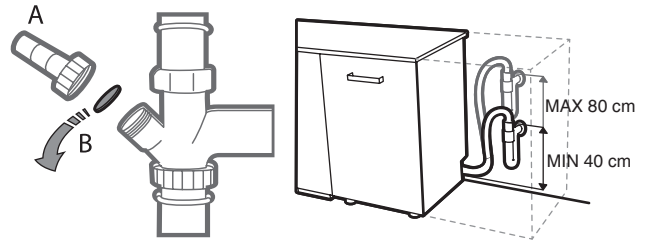
- Haga correr el agua hasta que sea totalmente transparente.
 - Enrosque bien la manguera de entrada y abra el grifo.
- Si la manguera de entrada no es suficientemente larga, póngase en contacto con una tienda especializada o un técnico autorizado.
- La presión del agua debe estar dentro de los valores indicados en la tabla de Información técnica; de lo contrario, el lavavajillas puede funcionar mal.
- Compruebe que la manguera no esté doblada o comprimida.

Información para la conexión de la manguera de suministro de agua:

Suministro de agua	fría o caliente (máx. 60 °C)
Entrada de agua	3/4"
Potencia de presión del agua	0,05 ÷ 1 MPa (0,5 ÷ 10 bar) 7,25–145 psi

Conexión de la manguera de salida del agua

Conecte la manguera de salida a un tubo de desagüe con un diámetro mínimo de 2 cm **A**.



La conexión de la manguera de salida debe estar a una altura que oscile entre los 40 y los 80 cm del suelo o de la superficie donde repose el lavavajillas.

Antes de conectar la manguera de salida del agua al desagüe del fregadero, retire el tapón de plástico **B**.

Conexión eléctrica

⚡ ADVERTENCIA: La manguera de entrada de agua no se debe cortar en ningún caso, ya que contiene piezas conectadas a la corriente eléctrica.

- Antes de enchufarlo a la toma de corriente, asegúrese de que:
- Sea una caja de enchufe con **toma de tierra** y que cumpla la legislación vigente;
 - La toma de corriente pueda $\frac{1}{2}$ resistir la carga máxima del dispositivo que figura en la placa de datos situada en el interior de la puerta (consulte DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO).
 - La tensión de alimentación esté dentro de los valores indicados en la placa de datos del interior de la puerta.
 - La toma de corriente sea compatible con el enchufe del aparato.

Si no es así, pida a un servicio técnico autorizado que sustituya el cable de alimentación certificado por un enchufe correcto para este aparato (consulte SERVICIO DE ASISTENCIA). No utilice cables alargadores ni enchufes múltiples o cables de alimentación no autorizados con clavijas. Cuando el aparato esté instalado, el cable de alimentación y la toma de corriente tienen que ser fácilmente accesibles.

El cable no tiene que estar doblado o comprimido.

Si el cable de alimentación está dañado, pida al fabricante o al Servicio de Asistencia Técnica autorizado que lo sustituyan para evitar todos los posibles peligros.

La Empresa no se responsabilizará de ningún incidente, si no se cumplen estas directrices.

Colocación y nivelación

1. Posicione el lavavajillas en un suelo resistente. Si el suelo es irregular, las patas delanteras del aparato se pueden ajustar hasta que quede en posición horizontal. Si el aparato se nivela correctamente, será más estable y será mucho menos probable que se mueva o provoque vibraciones y ruido mientras funcione.
2. Antes de empotrar el lavavajillas, pegue la banda adhesiva transparente bajo el estante de madera para protegerlo de cualquier condensación que se pueda formar.
3. Coloque el lavavajillas de tal modo que los laterales o el panel trasero estén en contacto con los armarios adyacentes o la pared. Este aparato también se puede empotrar bajo una encimera independiente.
4. Para ajustar la altura de la pata trasera, haga girar el cojinete hexagonal rojo de la parte central inferior del frontal del lavavajillas con una llave hexagonal con una boca de 8 mm. Gire la llave hacia la derecha para incrementar la altura y hacia la izquierda para disminuirla.

DIMENSIONES Y CAPACIDAD:

Ancho	598 mm
Alto	820 mm
Fondo	555 mm
Capacidad	14 ajustes de servicios estándar

GARANTÍA IKEA

¿Cuál es la duración de la validez de la garantía de IKEA?

La garantía es válida durante 2 años a partir de la fecha de compra, salvo que la legislación nacional disponga lo contrario. En Noruega, Portugal y España, la garantía es válida durante 3 años a partir de la fecha de entrega al cliente, salvo que la legislación nacional disponga otra cosa. Como prueba de la compra, es necesario presentar el ticket de compra original. Si se llevan a cabo tareas de servicio de acuerdo con la garantía, esto no ampliará el periodo de la garantía del aparato.

¿Quién llevará a cabo este servicio?

El servicio lo llevará a cabo el proveedor de servicios de IKEA a través de sus propias operaciones de servicio o mediante su red de socios de servicio autorizados.

¿Qué cubre esta garantía?

La garantía cubre fallos del aparato provocados por defectos de construcción o de material a partir de la fecha de compra en IKEA. Esta garantía únicamente se aplica al uso doméstico. En el capítulo «¿Qué supuestos no cubre esta garantía?» se especifican las excepciones. Durante el periodo de validez de la garantía, los costes para reparar el fallo, como reparaciones, piezas, mano de obra y transportes estarán cubiertos siempre que el acceso al aparato sea posible sin incurrir en costes especiales. Para estas condiciones se aplican las directrices de la UE (N.º. 99/44/EG) y las normativas locales correspondientes. Las piezas sustituidas serán propiedad de IKEA.

¿Qué hará IKEA para solucionar el problema?

Un proveedor de servicios designado por IKEA examinará el producto y decidirá, exclusivamente bajo su criterio, si está cubierto por esta garantía. Si se considera cubierto, el proveedor de servicios de IKEA o un socio de servicio autorizado, con sus propios medios de servicio y exclusivamente bajo su criterio, reparará el producto defectuoso o lo sustituirá por un producto idéntico o similar.

¿Qué supuestos no cubre esta garantía?

- El desgaste normal.
- Los daños deliberados o por negligencia, los daños provocados por el incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento, la instalación incorrecta o con una conexión a la tensión incorrecta, los daños provocados por reacción química o electroquímica, los daños por óxido, corrosión o agua, incluyendo, entre otros, los daños provocados por excesos de incrustaciones de cal en el suministro de agua y los daños provocados por condiciones ambientales extraordinarias.
- Las piezas consumibles, como baterías y bombillas.
- Las piezas no funcionales y decorativas que no afectan al uso normal del aparato, incluyendo cualquier rayada y posibles diferencias de color.
- Los daños accidentales provocados por sustancias u objetos extraños y la limpieza o el desatascamiento de filtros, sistemas de drenaje o cajones de jabón.
- Los daños en las siguientes piezas: vidrio cerámico, accesorios, vajilla y cestos de cubertería, tubos de llenado y drenaje, juntas de sellado, bombillas y cubiertas de bombillas, pantallas, selectores, cubiertas y piezas de cubiertas. A menos que pueda demostrarse que dichos daños se han originado debido a fallos en la producción.
- Casos en los que no se detecte ningún fallo durante la visita de un técnico.
- Las reparaciones no realizadas por proveedores de servicio designados por nosotros y/o por un socio de contrato de servicio autorizado, o en las que no se hayan utilizado piezas originales.
- Las reparaciones provocadas por una instalación defectuosa o que no cumpla con las especificaciones.
- El uso del aparato en un entorno que no sea doméstico, por ejemplo, para uso profesional.
- Los daños de transporte. Si el cliente transporta el producto a su casa o a otro domicilio, IKEA no se hace responsable de ningún daño que se pueda producir durante el transporte. Sin embargo, si IKEA entrega el producto en la dirección de envío del cliente, los daños en el producto provocados durante esta entrega serán cubiertos por IKEA.

- El coste de realización de la instalación inicial del aparato de IKEA.
- Sin embargo, si un proveedor de servicio designado por IKEA o un socio de servicio autorizado repara o sustituye el aparato de conformidad con los términos de esta garantía, el proveedor de servicios designado o su socio de servicio autorizado reinstalará el aparato reparado o el nuevo aparato, si es necesario.
- Esto no se aplica al territorio de Irlanda, el cliente deberá ponerse en contacto con el servicio postventa local de IKEA o con un proveedor de servicios designado por nosotros para obtener más información. **(solo para GB)**

Estas restricciones no se aplican a los trabajos sin fallos realizados por un especialista cualificado utilizando nuestras piezas originales para adaptar el aparato a las especificaciones de seguridad de otro país de la UE.

Aplicación de la ley del país

La garantía de IKEA le concede derechos legales específicos que cubren o superan todos los requisitos legales locales. Sin embargo, estas condiciones no limitan en modo alguno ningún derecho de consumidor establecido por la legislación local.

Área de validez

En el caso de aparatos comprados en un país de la UE y trasladados a otro país de la UE, los servicios se llevarán a cabo en el marco de las condiciones de garantía normales del nuevo país. La obligación de realizar servicios en el marco de la garantía únicamente existe si el aparato cumple y está instalado de acuerdo con:

- las especificaciones técnicas del país en el que se solicita la garantía;
- las Instrucciones de montaje y la Información sobre seguridad del Manual de usuario.

EL SERVICIO POSTVENTA específico para aparatos de IKEA

No dude en ponerse en contacto con el Centro de servicio autorizado de IKEA para:

- solicitar un servicio previsto esta garantía;
- solicitar aclaraciones sobre la instalación del aparato de IKEA en los muebles de cocina específicos de IKEA;
- solicitar aclaraciones sobre las funciones de los aparatos de IKEA.

Para que podamos ofrecerle la mejor asistencia posible, lea atentamente las Instrucciones de montaje y/o el Manual de usuario antes de ponerse en contacto con nosotros.

Cómo contactar con nosotros si necesita nuestros servicios



Consulte la última página de este manual para ver la lista completa de Proveedores de Servicio Postventa designados por IKEA y los correspondientes números de teléfono nacionales.

- i Para poder ofrecerle un servicio más rápido, recomendamos utilizar los números de teléfono específicos que se enumeran en este manual. Consulte siempre los números indicados en el folleto del aparato específico para el que necesite la asistencia. Consulte también siempre el número de artículo IKEA (código de 8 dígitos) y el número de servicio de 12 dígitos situado en la placa de datos de su aparato.**

i ¡CONSERVE EL TICKET DE VENTA!

Es la prueba de la compra y lo necesitará para hacer uso de la garantía. El ticket de venta también informa el nombre y el número de artículo de IKEA (código de 8 dígitos) de cada uno de los aparatos que ha comprado.

¿Necesita más ayuda?

Si tiene alguna pregunta adicional que no esté relacionada con el Servicio Postventa de sus aparatos, póngase en contacto con el centro de atención telefónica de su tienda IKEA más cercana. Le recomendamos que lea atentamente la documentación del aparato antes de ponerse en contacto con nosotros.

Las piezas de recambio estarán disponibles durante un periodo de hasta 7 o 10 años, según los requisitos específicos de la Normativa.

Encontrará las siguientes piezas de repuesto:
<https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Πίνακας περιεχομένων

Πληροφορίες ασφαλείας	33	Καθαρισμός και συντήρηση	41
Περιγραφή προϊόντος	36	Τι να κάνετε εάν...	42
Πίνακας ελέγχου	36	Σέρβις	43
Πρώτη χρήση	36	Τεχνικά χαρακτηριστικά	44
Γέμισμα καλαθιών	38	Περιβαλλοντικά θέματα	44
Καθημερινή χρήση	39	Εγκατάσταση	45
Πίνακας προγραμμάτων	40	ΕΓΓΥΗΣΗ ΙΚΕΑ	46

Πληροφορίες ασφαλείας

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε αυτές τις οδηγίες για την ασφάλεια. Φυλάξτε τις οδηγίες σε κοντινό σημείο για μελλοντική αναφορά. Αυτές οι οδηγίες και η συσκευή περιλαμβάνουν σημαντικές προειδοποιήσεις σχετικά με την ασφάλεια, τις οποίες πρέπει να τηρείτε σε κάθε περίπτωση. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τη μη τήρηση αυτών των οδηγιών ασφαλείας, για ακατάλληλη χρήση της συσκευής ή λανθασμένη ρύθμιση των χειριστηρίων.

⚠ Τα πολύ μικρά παιδιά (0-3 ετών) πρέπει να διατηρούνται μακριά από τη συσκευή. Κρατήστε τα μικρά παιδιά (3-8 ετών) μακριά από η συσκευή εκτός εάν επιτηρούνται διαρκώς. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω ή άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης της συσκευής, μόνο εφόσον βρίσκονται υπό επιτήρηση ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που συνεπάγεται.

Τα παιδιά απαγορεύεται να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επιτήρηση.

ΕΠΙΤΡΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε συνδυασμό με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα απομακρυσμένου ελέγχου.

⚠ Η συσκευή αυτή έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση καθώς και για παρόμοιες χρήσεις όπως: χώροι κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και σε άλλους χώρους εργασίας, αγροκτήματα, από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ, bed & breakfast και άλλους χώρους κατοικίας.

⚠ Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για

επαγγελματική χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.

⚠ Ο μέγιστος αριθμός ρυθμίσεων θέσης αναγράφεται στο φύλλο του προϊόντος.

⚠ Η πόρτα δεν πρέπει να παραμένει σε ανοιχτή θέση - κίνδυνος να σκοντάψετε. Η ανοιχτή πόρτα της συσκευής μπορεί να στηρίξει μόνο το βάρος του φορτωμένου καλαθιού όταν είναι τραβηγμένο προς τα έξω. Μην ακουμπάτε αντικείμενα στην πόρτα, μην κάθεστε και μην στηρίζετε επάνω της.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα απορρυπαντικά πλυντηρίου πιάτων είναι εξαιρετικά αλκαλικά. Μπορεί να είναι εξαιρετικά επικίνδυνα εάν καταποθούν. Αποφεύγετε την επαφή με το δέρμα και τα μάτια και φυλάξτε τα παιδιά μακριά από το πλυντήριο πιάτων όταν η πόρτα είναι ανοιχτή. Μετά την ολοκλήρωση του κύκλου πλύσης, βεβαιωθείτε ότι το δοχείο απορρυπαντικού είναι άδειο.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα μαχαίρια και άλλα εργαλείων με αιχμηρά άκρα πρέπει να τοποθετούνται στο καλάθι με τις μύτες προς τα κάτω ή να τοποθετούνται σε οριζόντια θέση - κίνδυνος να κοπείτε.

⚠ Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ή εύφλεκτες ουσίες (π.χ. δοχεία βενζίνης ή αερολυμάτων) μέσα ή κοντά στη συσκευή - κίνδυνος πυρκαγιάς.

Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για το πλύσιμο οικιακών σκευών σύμφωνα με τις οδηγίες στο παρόν εγχειρίδιο. Το νερό στη συσκευή δεν είναι πόσιμο. Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικό και πρόσθετα ξεπλύματος που έχουν σχεδιαστεί για ένα αυτόματο πλυντήριο πιάτων. Όταν γεμίζετε το δοχείο αφαλάτωσης νερού (αλάτι), ενεργοποιήστε έναν κύκλο αμέσως με τη συσκευή άδεια για να αποφύγετε τη διάβρωση των εσωτερικών μερών.

Αποθηκεύστε το απορρυπαντικό, το λαμπρυντικό και το αλάτι μακριά από τα

παιδιά. Κλείστε την παροχή νερού και αποσυνδέστε την τροφοδοσία πριν κάνετε σέρβις και συντήρηση.

Αποσυνδέστε το νερό και το ρεύμα σε περίπτωση δυσλειτουργίας.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

⚠ Ο χειρισμός και η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να γίνονται από δύο ή περισσότερα άτομα - κίνδυνος τραυματισμού. Χρησιμοποιείτε γάντια προστασίας για να αφαιρέσετε τη συσκευασία και να κάνετε την εγκατάσταση - κίνδυνος να κοπείτε.

⚠ Η εγκατάσταση, η σύνδεση της παροχής νερού (εφόσον προβλέπεται), οι ηλεκτρικές συνδέσεις και επισκευές πρέπει να πραγματοποιούνται από εξειδικευμένο τεχνικό. Μην επισκευάζετε και μην αντικαθιστάτε κανένα εξάρτημα της συσκευής, εκτός εάν αναφέρεται ρητά στο εγχειρίδιο χρήσης. Κρατήστε τα παιδιά μακριά από το χώρο εγκατάστασης. Μετά από την αποσυσκευασία της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει προκληθεί ζημιά σε αυτήν κατά τη μεταφορά.

Εάν παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή με το πλησιέστερο Κέντρο Σέρβις.

Μετά την εγκατάσταση, τα υλικά συσκευασίας (πλαστικά, φελιζόλ, κ.λπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από τα παιδιά - κίνδυνος ασφυξίας.

Η συσκευή πρέπει να αποσυνδέεται από την τροφοδοσία πριν από κάθε εργασία εγκατάστασης - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Κατά την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν προκαλεί φθορά στο καλώδιο ηλεκτρικής τροφοδοσίας - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Ενεργοποιήστε τη συσκευή μόνο όταν ολοκληρωθεί η εγκατάσταση.

Συνδέστε το πλυντήριο πιάτων στην παροχή νερού χρησιμοποιώντας μόνο καινούργιο σετ εύκαμπτων σωλήνων. Τα παλιά σετ σωλήνων δεν πρέπει να επαναχρησιμοποιούνται. Όλοι οι σωλήνες πρέπει να σφίχτουν σωστά ώστε να μην αποσυνδεθούν κατά τη λειτουργία.

Απαιτείται τήρηση των κανονισμών που καθορίζονται από τον εταιρία ύδρευσης.

Πίεση παροχής νερού 0,05 - 1,0 MPa.

Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί κόντρα στον τοίχο ή εντοιχισμένη σε έπιπλο προκειμένου να περιοριστεί πρόσβαση στην πίσω πλευρά.

Για πλυντήρια πιάτων με ανοίγματα

εξαερισμού στη βάση, τα ανοίγματα δεν 6 πρέπει να εμφράζονται από το χαλί.

Εάν το πλυντήριο πιάτων τοποθετείται στο τέλος μιας σειράς από συσκευές και συνεπώς υπάρχει πρόσβαση στην πλαϊνή επιφάνεια, η περιοχή των μεντεσέδων πρέπει να καλυφθεί για την αποτροπή τυχόν τραυματισμού.

Η θερμοκρασία του νερού εισόδου εξαρτάται από το μοντέλο του πλυντηρίου πιάτων. Αν ο εγκατεστημένος σωλήνας εισόδου φέρει την ένδειξη "25 °C max", η μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία είναι 25 °C. Για όλα τα άλλα μοντέλα η μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία είναι 60 °C. Μην κόβετε τους σωλήνες και, σε περίπτωση συσκευών με σύστημα διακοπής νερού, μη βυθίζετε στο νερό το πλαστικό κουτί του σωλήνα εισόδου. Αν το μήκος των σωλήνων δεν επαρκεί, απευθυνθείτε στην αντιπροσωπεία. Βεβαιωθείτε ότι οι σωλήνες παροχής και αποχέτευσης του νερού δεν είναι τσακισμένοι ή βουλωμένοι. Πριν από την πρώτη χρήση, ελέγξτε τη στεγανότητα των σωλήνων παροχής και αποχέτευσης. Βεβαιωθείτε ότι και τα τέσσερα πόδια είναι σταθερά και στηρίζονται στο δάπεδο. Ρυθμίστε τα όπως απαιτείται και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε απόλυτα οριζόντια θέση (χρησιμοποιήστε αλφάδι).

⚠ Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο όταν τα καπάκια που φαίνονται στο διάγραμμα 19 στο βιβλιαράκι εγκατάστασης είναι σωστά συναρμολογημένα - κίνδυνος τραυματισμού.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Η πινακίδα ονομαστικών χαρακτηριστικών βρίσκεται στη γωνία της πόρτας του πλυντηρίου πιάτων (φαίνεται με την πόρτα ανοιχτή).

⚠ Πρέπει να είναι δυνατή η αποσύνδεση της συσκευής από την ηλεκτρική τροφοδοσία με αφαίρεση του φινιρίσματος εάν η πρίζα είναι προσβάσιμη ή με χρήση του πολυπολικού διακόπτη που έχει εγκατασταθεί πριν από την πρίζα σύμφωνα με τα εθνικά πρότυπα ηλεκτρικής ασφάλειας και η συσκευή πρέπει να διαθέτει γείωση με βάση τα εθνικά πρότυπα ασφαλείας.

⚠ Μη χρησιμοποιείτε καλώδια προέκτασης (μπαλάντζες), πολύπριζα ή προσαρμογείς. Μετά την ολοκλήρωση της εγκατάστασης, δεν πρέπει να είναι δυνατή

η πρόσβαση στα ηλεκτρικά εξαρτήματα.
Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν είστε βρεγμένος ή με γυμνά πόδια.

Μη χρησιμοποιήσετε τη συσκευή εάν έχει φθαρεί το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φισ, εάν δεν λειτουργεί κανονικά, εάν έχει πέσει ή εάν έχει υποστεί άλλη ζημιά.

 Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης ή άλλα καταρτισμένα άτομα, ώστε να αποφευχθούν τυχόν κίνδυνοι - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Αν το φισ της συσκευής δεν ταιριάζει με την πρίζα σας, απευθυνθείτε σε έναν εξειδικευμένο τεχνικό.

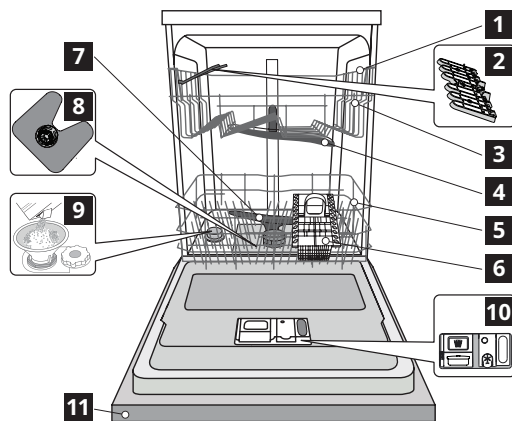
Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας. Μη βυθίζετε το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φισ στο νερό.

Το καλώδιο δεν πρέπει να έρχεται σε επαφή με ζεστές επιφάνειες.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

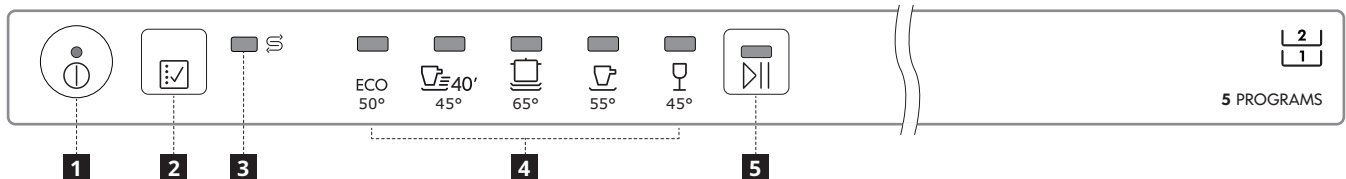
 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη από το τροφοδοτικό πριν εκτελέσετε οποιαδήποτε εργασία συντήρησης. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο τραυματισμού, χρησιμοποιήστε προστατευτικά γάντια (κίνδυνος σχισίματος) και παπούτσια ασφαλείας (κίνδυνος για μώλωπες), φροντίστε ο χειρισμός να γίνεται από δύο άτομα (μειώστε το φορτίο), ποτέ μην χρησιμοποιείτε εξοπλισμό καθαρισμού με ατμό (κίνδυνος ηλεκτροπληξίας). Οι επισκευές από μη επαγγελματίες που δεν εγκρίνονται από τον κατασκευαστή θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε κίνδυνο για την υγεία και την ασφάλεια, για τα οποία ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος. Τυχόν ελάττωμα ή ζημιά που προκλήθηκε από επισκευές ή συντήρηση που έγιναν από μη επαγγελματίες δεν καλύπτονται από την εγγύηση, οι όροι της οποίας περιγράφονται στο έγγραφο που παραδίδεται με τη μονάδα.

Περιγραφή προϊόντος



- 1 Επάνω καλάθι
- 2 Αναδιπλούμενα πτερύγια
- 3 Ρυθμιστής ύψους άνω καλαθιού
- 4 Πάνω εκτοξευτήρας
- 5 Κάτω καλάθι
- 6 Καλάθι για μαχαιροπίρουνα
- 7 Κάτω εκτοξευτήρας
- 8 Σύστημα φίλτρου
- 9 Δοχείο αλατιού
- 10 Δοχεία απορρυπαντικού και λαμπруντικού
- 11 Πίνακας ελέγχου

Πίνακας ελέγχου



- 1 Κουμπί On/Off με ενδεικτική λυχνία
- 2 Κουμπί επιλογής προγράμματος
- 3 Ενδεικτική λυχνία επαναπλήρωσης αλατιού
- 4 Ενδεικτικές λυχνίες προγράμματος
- 5 Κουμπί ΕΝΑΡΞΗ/Παύση με ενδεικτική λυχνία

Πρώτη χρήση

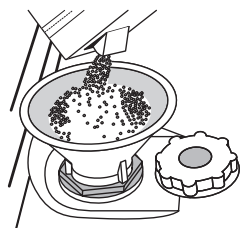
Σύσταση για την πρώτη χρήση

Πριν από την εγκατάσταση και την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά τις "ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ" και τις "ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ" που διατίθενται στη τσάντα με τα εγχειρίδια. Μην ξεχνάτε να αφαιρείτε όλα τα προστατευτικά εξαρτήματα μεταφοράς από το πλυντήριο πιάτων.

Πλήρωση του δοχείου αλατιού

Η χρήση αλατιού αποτρέπει το σχηματισμό ΑΛΑΤΩΝ στα πιάτα και στα λειτουργικά μέρη της συσκευής.

- Είναι υποχρεωτικό το **ΔΟΧΕΙΟ ΑΛΑΤΙΟΥ ΝΑ ΜΗΝ ΕΙΝΑΙ ΠΟΤΕ ΑΔΕΙΟ**.
- Είναι σημαντικό να ρυθμιστεί η σκληρότητα του νερού. Το δοχείο αλατιού βρίσκεται στην κάτω πλευρά του πλυντηρίου πιάτων (βλ. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ) και πρέπει να γεμίζεται όταν ανάβει η ενδεικτική λυχνία ΑΝΑΠΛΗΡΩΣΗΣ ΑΛΑΤΙΟΥ  στον πίνακα ελέγχου.



1. Αφαιρέστε το κάτω καλάθι και ξεβιδώστε το πώμα του δοχείου (αριστερόστροφα).
2. Τοποθετήστε το χωνί (βλ. εικόνα) και γεμίστε το δοχείο αλατιού μέχρι το άνω χείλος (περίπου 1 kg). Δεν είναι ασυνήθιστο φαινόμενο να διαρρεύσει λίγο νερό.
3. **Αυτό το κάνετε μόνο την πρώτη φορά: γεμίστε το δοχείο αλατιού με νερό.**
4. Αφαιρέστε το χωνί και καθαρίστε τυχόν υπολείμματα αλατιού από το άνοιγμα.

Βεβαιωθείτε ότι το πώμα είναι καλά βιδωμένο, ώστε να μην εισέρχεται απορρυπαντικό στο δοχείο κατά τη διάρκεια του προγράμματος πλύσης (αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον αποσκληρυντή και να φτάσει έως την ανάγκη επισκευής). Μόλις ολοκληρωθεί αυτή η διαδικασία, θέστε σε λειτουργία το πρόγραμμα χωρίς φορτίο. Το πρόγραμμα "Πρόπλυση" μόνο του ΔΕΝ επαρκεί. Το αλατούχο διάλυμα ή κόκκοι αλατιού μπορεί να προκαλέσουν μεγάλη διάβρωση καταστρέφοντας ανεπανόρθωτα τα εξαρτήματα από ανοξείδωτο ατσάλι. Η εγγύηση δεν ισχύει σε περίπτωση βλάβης υπό αυτές τις συνθήκες.

Χρησιμοποιείτε μόνο αλάτι που προορίζεται ειδικά για πλυντήρια πιάτων. Αν το δοχείο αλατιού δεν είναι γεμάτο, μπορεί να προκληθεί ζημιά στον αποσκληρυντή και στο στοιχείο θέρμανσης εξαιτίας των αλάτων. Η χρήση αλατιού συνιστάται με οποιονδήποτε τύπο απορρυπαντικού πλυντηρίου πιάτων.

Κάθε φορά που χρειάζεται να προσθέσετε αλάτι, είναι υποχρεωτικό η διαδικασία να ολοκληρώνεται πριν από την έναρξη του κύκλου πλύσης για να αποφευχθεί η διάβρωση.

Ρύθμιση σκληρότητας νερού

Για να μπορέσει να λειτουργήσει τέλεια ο αποσκληρυντής νερού, είναι σημαντικό η ρύθμιση της σκληρότητας νερού να γίνεται στην πραγματική σκληρότητα νερού του σπιτιού σας. Μπορείτε να έχετε αυτήν την πληροφορία από τον τοπικό πάροχο νερού. Η προεπιλεγμένη τιμή σκληρότητας νερού ρυθμίζεται από το εργοστάσιο.

- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί ON/OFF.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί ON/OFF.
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί  για 5 δευτερόλεπτα, έως ότου ακούσετε ένα μπιπ.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας γρήγορα το κουμπί ON/OFF.
- Η ενδεικτική λυχνία προγράμματος της τρέχουσας ρύθμισης επιπέδου αναβοσβήνει.
- Πιέστε το κουμπί  για να επιλέξετε το επιθυμητό επίπεδο σκληρότητας (βλ. ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΚΛΗΡΟΤΗΤΑΣ ΝΕΡΟΥ).
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί ON/OFF. Η ρύθμιση ολοκληρώθηκε!

Πίνακας σκληρότητας νερού			
Επίπεδο	°dH Γερμανικοί βαθμοί	°fH Γαλλικοί βαθμοί	°Clark Αγγλικοί βαθμοί
1 Μαλακό	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 Μεσαίο	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 Μέσος όρος	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 Σκληρό	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 Πολύ σκληρό	35 - 50	61 - 90	43 - 62

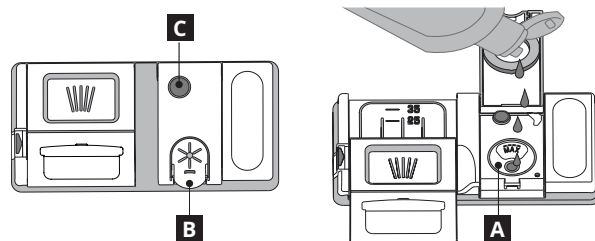
Σύστημα αποσκληρυνσης νερού

Το μαλακτικό νερού μειώνει αυτόματα τη σκληρότητα του νερού, αποτρέποντας έτσι τη συσσώρευση αλάτων στον θερμαντήρα, συμβάλλοντας επίσης στον αποτελεσματικότερο καθαρισμό. Αυτό το σύστημα αναζωογονείται με αλάτι, επομένως απαιτείται να ξαναγεμίσετε το δοχείο αλατιού όταν είναι άδειο. Η συχνότητα αναγέννησης εξαρτάται από τη ρύθμιση της στάθμης της σκληρότητας του νερού - η αναγέννηση πραγματοποιείται μία φορά ανά 6 κύκλους Eco με τη στάθμη σκληρότητας νερού ρυθμισμένη στο 3. Η διαδικασία αναζωογόνησης ξεκινάει στο τελικό ξέπλυμα και τελειώνει στη φάση στέγνωσης, πριν τελειώσει ο κύκλος.

- Η απλή αναζωογόνηση καταναλώνει: ~3,5 λίτρα νερό,
- Απαιτεί επιπλέον 5 λεπτά για τον κύκλο.
- καταναλώνει ενέργεια λιγότερη από 0,005 kWh.

Πλήρωση της θήκης λαμπρυντικού

Το λαμπρυντικό διευκολύνει το ΣΤΕΓΝΩΜΑ. Το δοχείο λαμπρυντικού **A** πρέπει να γεμίζεται όταν ο μαύρος οπτικός δείκτης στην πόρτα του δοχείου **C** γίνει διαφανής.



1. Ανοίξτε τη θήκη **B** πιέζοντας και τραβώντας προς τα επάνω το γλωσσίδι στο καπάκι.
2. Εισαγάγετε προσεκτικά το λαμπρυντικό έως τη μέγιστη ενδεικτική εγκόπη (110 ml) του χώρου πλήρωσης - αποφύγετε τη διαρροή. Αν διαρρεύσει, καθαρίστε αμέσως το υγρό που διέρρευσε με ένα στεγνό πανί.
3. Πιέστε κάτω το καπάκι έως ότου ακούσετε το χαρακτηριστικό κλικ κλεισίματος.

ΠΟΤΕ μην ρίχνετε λαμπρυντικό απευθείας στον κάδο.

Ρύθμιση δοσολογίας λαμπρυντικού

Αν δεν είστε πλήρως ικανοποιημένοι από τα αποτελέσματα στεγνώματος, μπορείτε να ρυθμίσετε την ποσότητα λαμπρυντικού που χρησιμοποιείται.

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων με το κουμπί ON/OFF.
- Απενεργοποιήστε το με το κουμπί ON/OFF.
- Πιέστε το κουμπί  τρεις φορές - θα ακούσετε ένα μπιπ.
- Ενεργοποιήστε το με το κουμπί ON/OFF.
- Η ενδεικτική λυχνία προγράμματος της τρέχουσας ρύθμισης επιπέδου αναβοσβήνει.
- Πιέστε το κουμπί  για να επιλέξετε το επίπεδο ποσότητας λαμπρυντικού που πρέπει να παρασχεθεί.
- Απενεργοποιήστε το με το κουμπί ON/OFF.

Η ρύθμιση ολοκληρώθηκε!

Αν το επίπεδο λαμπρυντικού έχει ρυθμιστεί στο 1 (ECO), δεν θα παρασχεθεί καθόλου λαμπρυντικό. Η ενδεικτική λυχνία ΜΙΚΡΗ ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟΥ δεν θα ανάψει αν εξαντληθεί το λαμπρυντικό. Μπορούν να ρυθμιστούν έως και 5 επίπεδα ανάλογα με το μοντέλο πλυντηρίου πιάτων. Η εργοστασιακή ρύθμιση είναι ειδική για το μοντέλο, ακολουθήστε τις παραπάνω οδηγίες για να το ελέγξετε για τη συσκευή σας.

- Αν δείτε μπλε γραμμές στα πιάτα, ρυθμίστε χαμηλότερο αριθμό (2-3).
- Αν υπάρχουν σταγόνες νερού ή σημάδια αλάτων στα πιάτα, ρυθμίστε σε μεγαλύτερο αριθμό (4-5).

Πλήρωση του δοχείου απορρυπαντικού

Η χρήση απορρυπαντικού που δεν έχει σχεδιαστεί για πλυντήρια πιάτων μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία ή ζημιά στη συσκευή.

Για να έχετε τα καλύτερα αποτελέσματα πλυσίματος και στεγνώματος, απαιτείται συνδυασμένη χρήση απορρυπαντικού, υγρού λαμπρυντικού και αλατιού.

Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά που δεν περιέχουν φωσφορικά άλατα ή χλώριο, καθώς αυτά τα προϊόντα είναι βλαβερά για το περιβάλλον.

Τα καλά αποτελέσματα πλυσίματος εξαρτώνται και από τη σωστή ποσότητα απορρυπαντικού που χρησιμοποιείται.

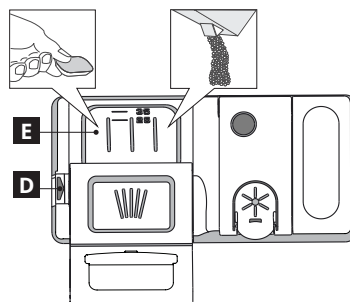
Η υπέρβαση της καθορισμένης ποσότητας δεν οδηγεί σε καλύτερο πλύσιμο και αυξάνει τη ρύπανση του περιβάλλοντος.

Η ποσότητα μπορεί να ρυθμιστεί ανάλογα με πόσο είναι λερωμένα τα σκεύη. Στην περίπτωση λίγο λερωμένων σκευών, χρησιμοποιήστε περίπου 35 g (απορρυπαντικού σε σκόνη) ή 35 ml (υγρό απορρυπαντικό) και ένα επιπλέον κουταλάκι απορρυπαντικού απευθείας στον κάδο. Αν χρησιμοποιείτε ταμπλέτες, μία ταμπλέτα είναι αρκετή.

Αν τα οικιακά σκεύη είναι μόνο ελαφρώς λερωμένα ή τα έχετε ξεπλύνει με νερό πριν τα βάλετε στο πλυντήριο πιάτων, μειώστε ανάλογα την ποσότητα απορρυπαντικού (ελάχιστη ποσότητα 25 g/ml) π.χ. μην βάζετε σκόνη/τζελ μέσα στον κάδο.

Για να ανοίξετε τη θήκη απορρυπαντικού, πιέστε το κουμπί **D**.

Προσθέστε το απορρυπαντικό μόνο στο στεγνό δοχείο **E**. Τοποθετήστε την ποσότητα απορρυπαντικού για πρόπλυση απευθείας μέσα στον κάδο.



1. Όταν μετράτε το απορρυπαντικό ανατρέξτε στις πιο πάνω αναφερόμενες πληροφορίες για να προσθέσετε την κατάλληλη ποσότητα. Μέσα στη θήκη **E** υπάρχουν ενδείξεις που βοηθούν για τη δοσολογία του απορρυπαντικού.

2. Αφαιρέστε τα υπολείμματα απορρυπαντικού από τις άκρες των δοχείων πριν κλείσετε το καπάκι, έως ότου ακουστεί το κλικ.
3. Κλείστε το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού τραβώντας το επάνω έως ότου η διάταξη κλεισίματος ασφαλίσει στη θέση της.

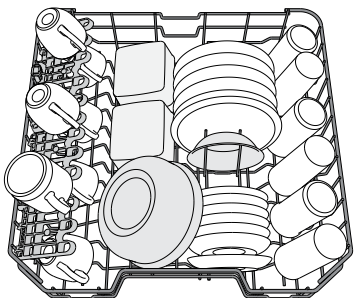
Το δοχείο απορρυπαντικού αυτόματα ανοίγει τη σωστή στιγμή σύμφωνα με το πρόγραμμα.

Γέμισμα καλαθιών**ΣΚΕΥΗ**

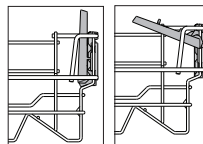
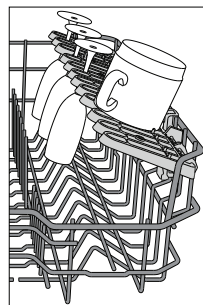
Πριν γεμίσετε τα καλάθια, καθαρίστε όλα τα υπολείμματα τροφών από τα οικιακά σκεύη και αδειάστε τα ποτήρια. Δεν είναι απαραίτητο να τα ξεπλύνετε με τρεχούμενο νερό. Τακτοποιήστε τα σκεύη με τρόπο ώστε να διατηρηθούν σταθερά στη θέση τους και δεν θα αναποδογυρίσουν. τακτοποιήστε τα δοχεία με το άνοιγμα προς τα κάτω και τα κυρτά/κοίλα μέρη τοποθετημένα πλάγια, επιτρέποντας έτσι στο νερό να φτάσει σε κάθε επιφάνεια και να ρέει ελεύθερα. Προειδοποίηση: καπάκια, χειρολαβές, δίσκοι και τηγάνια δεν πρέπει να εμποδίζουν την περιστροφή των εκτοξευτήρων. Τοποθετήστε τα μικρά σκεύη στο καλάθι για μαχαιροπίρουνα. Τα πολύ λερωμένα σκεύη και τηγάνια πρέπει να τοποθετούνται στο κάτω καλάθι γιατί σε αυτό το τμήμα η εκτόξευση του νερού είναι πιο δυνατή και με μεγαλύτερη απόδοση στο πλύσιμο. Μετά το γέμισμα της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι οι εκτοξευτήρες μπορούν να περιστρέφονται ελεύθερα.

Επάνω καλάθι

Τοποθετήστε ευαίσθητα και ελαφριά σκεύη: ποτήρια, φλυτζάνια, πιατάκια, μικρά μπολ σαλάτας.



(παράδειγμα γεμίσματος επάνω καλαθιού)

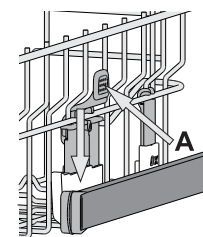
**Αναδιπλούμενα πτερύγια με ρυθμιζόμενη θέση**

Τα αναδιπλούμενα πτερύγια μπορούν να τοποθετηθούν σε τρία διαφορετικά ύψη προκειμένου να βελτιώσουν την τακτοποίηση των σκευών μέσα στο καλάθι.

Ποτήρια κρασιού μπορούν να τοποθετηθούν με ασφάλεια στα αναδιπλούμενα πτερύγια εισάγοντας το στέλεχος κάθε ποτηριού στις αντίστοιχες υποδοχές.

Ανάλογα με το μοντέλο:

- για να ξεδιπλώσετε τα πτερύγια πρέπει να τα σύρετε επάνω και να τα περιστρέψετε ή να τα ελευθερώσετε από τι κλιπ και να τραβήξετε προς τα κάτω.
- για να διπλώσετε τα πτερύγια πρέπει να τα περιστρέψετε και να τα σύρετε προς τα κάτω ή να τα τραβήξετε επάνω και να συνδέσετε τα πτερύγια στα κλιπ.



τοποθετηθεί στο κάτω καλάθι.

Ρύθμιση ύψους του επάνω καλαθιού

Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος του επάνω καλαθιού: επάνω θέση για την τοποθέτηση σκευών μεγάλου όγκου στο κάτω καλάθι και χαμηλή θέση για την πλήρη αξιοποίηση των ανακλινόμενων ραφιών δημιουργώντας περισσότερο χώρο προς τα επάνω και αποφυγή σύγκρουσης με τα σκεύη που έχουν

Το επάνω καλάθι εξοπλίζεται με ένα **ρυθμιστή ύψους επάνω καλαθιού** (βλ. εικόνα), χωρίς να πιέσετε τις λαβές, σηκώστε τον επάνω απλά κρατώντας τα πλαϊνά του καλαθιού, μόλις το καλάθι σταθεροποιηθεί στην επάνω θέση.

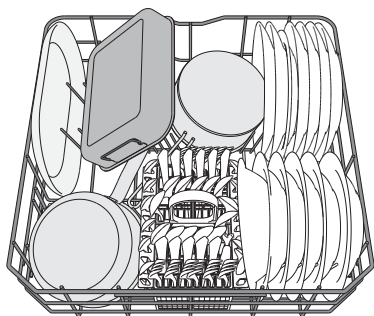
Για να το επαναφέρετε σε κάτω θέση, πιέστε τα λεβιεδάκια **A** στα πλαϊνά του καλαθιού και μετακινήστε το καλάθι προς τα κάτω.

Συνιστάται να μην ρυθμίζετε το ύψος του καλαθιού όταν αυτό είναι γεμάτο.

ΠΟΤΕ μην ανυψώνετε ή κατεβάζετε το καλάθι μόνο από τη μία πλευρά.

Κάτω καλάθι

Για κατσαρόλες, καπάκια, πιάτα, πιατέλες σαλάτας, μαχαιροπίρουνα, κ.τ.λ. Η ιδανική θέση για τα μεγάλα πιάτα και τα καπάκια είναι τα πλαϊνά όπου δεν θα παρεμβάλλονται με τον εκτοξευτήρα.

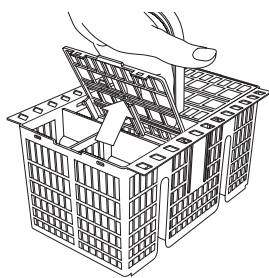


(παράδειγμα γεμίσματος του κάτω καλαθιού)

Καλάθι για μαχαιροπίρουνα

Το καλάθι εξοπλίζεται με γρίλιες επάνω για να τακτοποιούνται καλύτερα τα μαχαιροπίρουνα. Το καλάθι για μαχαιροπίρουνα πρέπει να τοποθετείται μόνο στη μπροστινή πλευρά του κάτω καλαθιού.

Τα μαχαίρια και άλλα εργαλεία κουζίνας με μυτερά άκρα πρέπει να τοποθετούνται στο καλάθι για μαχαιροπίρουνα με το μυτερό άκρο προς τα κάτω ή πρέπει να τοποθετούνται οριζόντια στα αναδιπλούμενα ράφια του επάνω καλαθιού.



Ακατάλληλα σκεύη

- Ξύλινα σκεύη και μαχαιροπίρουνα.
- Ευαίσθητα ποτήρια με διακοσμητικά, χειροτεχνίες και παλιά σκεύη. Τα διακοσμητικά στοιχεία δεν είναι ανθεκτικά.
- Τα μέρη από συνθετικό υλικό που δεν αντέχουν σε υψηλές θερμοκρασίες.
- Σκεύη από χαλκό ή κασσίτερο.
- Σκεύη λερωμένα από στάχτη, κερί, λιπαντικό γράσο ή μελάνι. Τα χρώματα των διακοσμητικών στο γυαλί και τα τμήμα από αλουμίνιο/ασήμι μπορεί να αλλάξουν και να ξεθωριάσουν με τη διαδικασία πλύσης. Ορισμένοι τύποι γυαλιού (π.χ. κρυστάλλινα αντικείμενα) μπορεί να θολώσουν μετά από μερικούς κύκλους πλύσης.

Ζημιά στα γυάλινα και τα σκεύη

- Χρησιμοποιείτε μόνο γυάλινα αντικείμενα και πορσελάνη που διασφαλίζεται από τον κατασκευαστή ότι είναι κατάλληλα για πλύσιμο σε πλυντήριο πιάτων.
- Χρησιμοποιείτε ήπιο απορρυπαντικό κατάλληλο για οικιακά σκεύη
- Αφαιρέστε τα γυάλινα αντικείμενα και τα σκεύη από το πλυντήριο πιάτων αμέσως μόλις ολοκληρωθεί ο κύκλος πλύσης.

Υγιεινή

Για να αποφύγετε τις οσμές και τις επικαθίσεις που μπορεί να συσσωρευτούν στο πλυντήριο πιάτων, να ενεργοποιείτε ένα πρόγραμμα υψηλής θερμοκρασίας τουλάχιστον μία φορά τον μήνα. Χρησιμοποιήστε ένα κουταλάκι απορρυπαντικού και λειτουργήστε το χωρίς να γεμίσετε ώστε να καθαρίσει η συσκευή.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

- Όταν το οικιακό πλυντήριο πιάτων χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή, **για το πλύσιμο πιάτων σε ένα πλυντήριο πιάτων καταναλώνεται συνήθως λιγότερη ενέργεια και νερό από ότι με το πλύσιμο στο χέρι.**
- Προκειμένου να μεγιστοποιηθεί η απόδοση του πλυντηρίου πιάτων, συνιστάται **η έναρξη του κύκλου πλύσης μόλις το πλυντήριο πιάτων φορτωθεί πλήρως.** Η φόρτωση του οικιακού πλυντηρίου πιάτων μέχρι την προβλεπόμενη από τον κατασκευαστή χωρητικότητα θα συμβάλει στην εξοικονόμηση ενέργειας και νερού. Πληροφορίες σχετικά με τη σωστή φόρτωση των σκευών μπορείτε να βρείτε στο κεφάλαιο Φόρτωση. Η εσφαλμένη φόρτωση ή η υπερφόρτωση του πλυντηρίου πιάτων μπορεί να αυξήσει τη χρήση πόρων (όπως το νερό, την ενέργεια και το χρόνο, καθώς και την αύξηση του θορύβου), μειώνοντας την απόδοση καθαρισμού και ξήρανσης.
- Η χειροκίνητη πρόπλυση των επιτραπέζιων ειδών οδηγεί σε αυξημένη κατανάλωση νερού και ενέργειας και δεν συνιστάται.

Καθημερινή χρήση

1. ΕΛΕΓΞΤΕ ΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ ΝΕΡΟΥ

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή συνδέεται στο δίκτυο ύδρευσης και ότι η βάνα παροχής νερού είναι ανοιχτή.

2. ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟ ΠΛΥΝΤΗΡΙΟ ΠΙΑΤΩΝ

Ανοίξτε την πόρτα και πιέστε το κουμπί ON/OFF.

3. ΦΟΡΤΩΣΤΕ ΤΑ ΚΑΛΑΘΙΑ (βλ. ΦΟΡΤΩΣΗ ΚΑΛΑΘΙΩΝ)

4. ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΔΟΧΕΙΟΥ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ

(βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΔΟΧΕΙΟΥ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ).

5. ΕΠΙΛΕΞΤΕ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΑΡΜΟΣΤΕ ΤΟΝ ΚΥΚΛΟ

Επιλέξτε το καταλληλότερο πρόγραμμα ανάλογα με τον τύπο οικιακών σκευών και το επίπεδο στο οποίο είναι λερωμένα (βλ. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ) πιέζοντας το κουμπί

6. START (ΕΝΑΡΞΗ)

Ξεκινήστε τον κύκλο πλύσης πιέζοντας το κουμπί START/

Pause (ΕΝΑΡΞΗ/Παύση) (το led είναι αναμμένο) και κλείνοντας την πόρτα εντός 4 δευτ. Όταν ξεκινήσει το πρόγραμμα θα ακούσετε έναν ήχο beep. Αν η πόρτα δεν κλείσει εντός 4 δευτ., θα ηχήσει ο συναγερμός. Σε αυτήν την περίπτωση, ανοίξτε την πόρτα, πατήστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗ/Παύση και κλείστε ξανά την πόρτα εντός 4 δευτ.

7. END OF WASH CYCLE (ΤΕΛΟΣ ΚΥΚΛΟΥ ΠΛΥΣΗΣ)

Το τέλος του κύκλου πλύσης υποδεικνύεται με χαρακτηριστικούς ήχους μπιπ και με αναβόσβημα της ενδεικτικής λυχνίας του επιλεγμένου προγράμματος. Ανοίξτε την πόρτα και απενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί ON/OFF. Περιμένετε μερικά λεπτά πριν αφαιρέσετε τα σκεύη για να αποφύγετε εγκαύματα. Βγάλτε τα καλάθια, ξεκινώντας από το κάτω.

Η συσκευή απενεργοποιείται αυτόματα κατά τη διάρκεια περιόδων αδράνειας, προκειμένου να μειώσει την κατανάλωση ρεύματος. Αν τα οικιακά σκεύη είναι μόνο ελαφρώς λερωμένα ή τα έχετε ξεπλύνει με νερό πριν τα βάλετε στο πλυντήριο πιάτων, μειώστε ανάλογα την ποσότητα απορρυπαντικού.

Αλλαγή τρέχοντος προγράμματος

Αν έχετε επιλέξει λάθος πρόγραμμα, μπορείτε να το αλλάξετε εφόσον έχει μόλις αρχίσει: ανοίξτε την πόρτα, κρατήστε πατημένο το κουμπί ON/OFF, η συσκευή απενεργοποιείται. Ενεργοποιήστε ξανά τη συσκευή με το κουμπί ON/OFF και επιλέξτε το νέο κύκλο πλύσης. Εκκινήστε τον κύκλο πατώντας το κουμπί ENAPΞH/Παύση και κλείνοντας την πόρτα εντός 4 δευτ.

Εάν χρειαστούν περισσότερα από 4 δευτερόλεπτα, η συσκευή σταματάει αυτόματα και πρέπει να την επανεκκινήσετε επαναλαμβάνοντας την τελευταία λειτουργία.

Προσθήκη επιπλέον σκευών

Χωρίς να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, ανοίξτε την πόρτα (Το led ENAPΞH/Παύση αρχίζει να αναβοσβήνει) (**προσέξτε τον ΚΑΥΤΟ ΑΤΜΟ!**) και τοποθετήστε τα οικιακά σκεύη στο πλυντήριο πιάτων. Πατήστε το κουμπί ENAPΞH/Παύση και κλείστε την πόρτα εντός 4 δευτ. για να ξεκινήσει ξανά ο κύκλος από το σημείο στο οποίο διακόπηκε.

Τυχαία διακοπή

Αν ανοίξει η πόρτα κατά τη διάρκεια του κύκλου πλύσης ή αν γίνει διακοπή ρεύματος, ο κύκλος διακόπτεται. Πατήστε το κουμπί ENAPΞH/Παύση και κλείστε την πόρτα εντός 4 δευτ. για να ξεκινήσει ξανά ο κύκλος από το σημείο στο οποίο διακόπηκε.

Πίνακας προγραμμάτων

Πρόγραμμα	Φάση στεγνώματος	Διάρκεια του προγράμματος πλύσης (h:min)*	Κατανάλωση νερού (λίτρα/κύκλος)	Κατανάλωση ενέργειας (kWh/κύκλος)
1 Eco ECO 50°	✓	3:35	9,5	0,95
2 Ταχεία πλύση 40'  40' 45°	—	0:40	9,0	0,50
3 Έντονο  65°	✓	2:40	18,0	1,60
4 Μικτά  55°	✓	2:15	16,0	1,40
5 Ποτήρια  45°	✓	1:40	11,5	1,20

Τα δεδομένα του προγράμματος ECO μετρώνται υπό εργαστηριακές συνθήκες σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό Πρότυπο EN 60436:2020.

Σημείωση για τα Εργαστήρια Δοκιμών: Για πληροφορίες σχετικά με τις συγκριτικές συνθήκες δοκιμής EN, στείλτε ένα μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στην ακόλουθη διεύθυνση:

dw_test_support@whirlpool.com

Δεν απαιτείται προεπεξεργασία των σκευών για κανένα πρόγραμμα.

*) Οι τιμές που δίνονται για προγράμματα διαφορετικά από το οικολογικό πρόγραμμα είναι μόνο ενδεικτικές. Ο πραγματικός χρόνος μπορεί να διαφέρει σε συνάρτηση με πολλούς παράγοντες όπως η θερμοκρασία και η πίεση του εισερχόμενου νερού, η θερμοκρασία του χώρου, η ποσότητα απορρυπαντικού, η ποσότητα και ο τύπος φορτίου, η ισορροπία του φορτίου, οι πρόσθετες επιλογές και η βαθμονόμηση του αισθητήρα.

- 1. ECO** - Το οικονομικό πρόγραμμα Eco είναι κατάλληλο για τον καθαρισμό κανονικά λερωμένων επιτραπέζιων σκευών, το οποίο είναι για το σκοπό αυτό το πιο αποτελεσματικό πρόγραμμα ως προς τη συνδυασμένη κατανάλωση ενέργειας και νερού και χρησιμοποιείται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία της ΕΕ για τον οικολογικό σχεδιασμό (Ecodesign).
- 2. ΤΑΧΕΙΑ ΠΛΥΣΗ 40'** - Πρόγραμμα για μικρή ποσότητα κανονικά λερωμένων οικιακών σκευών. Εξασφαλίζει βέλτιστη απόδοση καθαρισμού σε λιγότερο χρόνο.
- 3. ΕΝΤΟΝΟ** - Συνιστώμενο πρόγραμμα για πολύ λερωμένα οικιακά σκεύη, ιδιαίτερα κατάλληλο για τηγάνια και κατσαρόλες (δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για ευαίσθητα σκεύη).
- 4. ΜΙΚΤΗ** - Μικτή βρωμιά. Για κανονικά λερωμένα πιάτα με ξεραμένα υπολείμματα τροφών.
- 5. ΠΟΤΗΡΙΑ** - Πρόγραμμα για ευαίσθητα σκεύη, τα οποία είναι περισσότερο ευαίσθητα στις υψηλές θερμοκρασίες, όπως ποτήρια και φλυτζάνια.

Καθαρισμός και συντήρηση

ΠΡΟΣΟΧΗ: Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή όταν την καθαρίζετε και όταν πραγματοποιείτε εργασίες συντήρησης. Μη χρησιμοποιείτε εύφλεκτα υγρά για τον καθαρισμό της συσκευής.

Καθαρισμός του πλυντηρίου πιάτων

Οποιαδήποτε σημάδια στο εσωτερικό της συσκευής μπορούν να καθαριστούν με ένα πανί εμποτισμένο με νερό και λίγο ξύδι. Η εξωτερική επιφάνεια της συσκευής και ο πίνακας ελέγχου μπορεί να καθαριστεί χρησιμοποιώντας ένα μαλακό βρεγμένο πανί. Μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικά ή αποξεστικά προϊόντα.



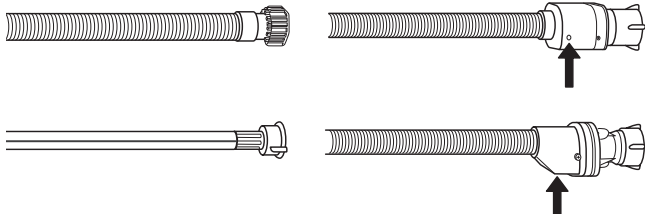
Αποφυγή δυσάρεστων οσμών

Διατηρείτε πάντα την πόρτα της συσκευής ελαφρώς ανοιχτή ώστε να αποφεύγετε τον σχηματισμό υγρασίας και την παγίδευση της στο εσωτερικό της συσκευής.

Καθαρίζετε τα λάστιχα γύρω από την πόρτα και τα δοχεία απορρυπαντικού κανονικά με ένα βρεγμένο σφουγγάρι. Αυτό θα εμποδίσει την παγίδευση τροφών στα λάστιχα, κάτι που αποτελεί τον κύριο λόγο δημιουργίας δυσάρεστων οσμών.

Έλεγχος εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού

Ελέγχετε τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου τακτικά για εύθραυστα σημεία και ραγίσματα. Αν παρουσιάζει ζημιά, αντικαταστήστε τον με νέο εύκαμπτο σωλήνα μέσω του Κέντρου Εξυπηρέτησης Πελατών ή τον εξειδικευμένο αντιπρόσωπο της περιοχής σας.



Ανάλογα με τον τύπο εύκαμπτου σωλήνα:

Αν ο εύκαμπτος σωλήνας εισόδου διαθέτει διαφανές περίβλημα, ελέγχετε κατά διαστήματα αν το χρώμα γίνεται έντονο τοπικά. Αν συμβαίνει αυτό, ο εύκαμπτος σωλήνας μπορεί να παρουσιάσει διαρροή και πρέπει να αντικατασταθεί. Για διακόπτες νερού: ελέγξτε το παραθυράκι ελέγχου της μικρής βαλβίδας ασφαλείας (βλ. το βέλος). Αν είναι κόκκινη, η λειτουργία διακοπής νερού έχει αλλάξει και ο διακόπτης πρέπει να αντικατασταθεί με έναν καινούργιο.

Για να ξεβιδώσετε τον εύκαμπτο σωλήνα, πιέστε το κουμπί αποδέσμευσης ενώ θα ξεβιδώνεται τον εύκαμπτο σωλήνα.

Καθαρισμός του εύκαμπτου σωλήνα εισαγωγής νερού

Αν οι εύκαμπτοι σωλήνες νερού είναι καινούργιοι ή δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο διάστημα, πριν κάνετε τις απαραίτητες συνδέσεις, αφήστε το νερό να τρέξει προκειμένου να βεβαιωθείτε ότι είναι καθαρό και χωρίς ακαθαρσίες. Αν δεν ληφθεί αυτό το μέτρο, η παροχή νερού μπορεί να μπλοκαριστεί και να προκληθεί ζημιά στο πλυντήριο πιάτων.

Καθαρισμός του φίλτρου

Καθαρίζετε τακτικά το φίλτρο έτσι ώστε να μην μπουκώνουν τα φίλτρα και να προκαλείται ανώμαλη ροή των λυμάτων.

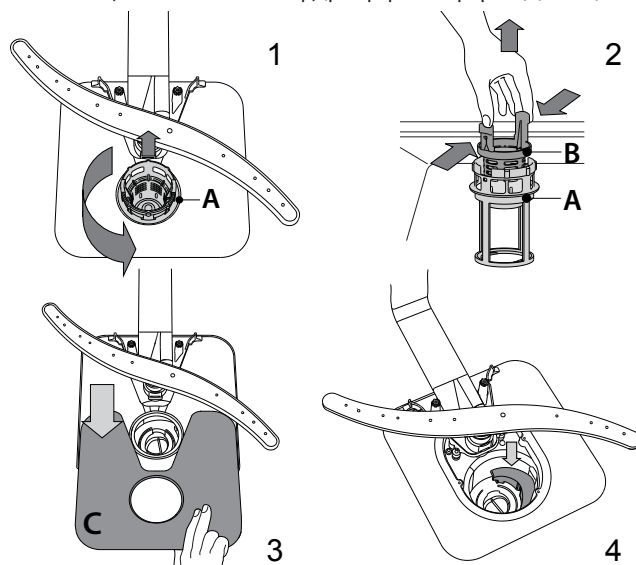
Η χρήση πλυντηρίου πιάτων με φραγμένα φίλτρα ή ξένα αντικείμενα μέσα στο σύστημα φιλτραρίσματος ή στους βραχίονες ψεκασμού μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία της μονάδας με απώλεια απόδοσης, θορυβώδη λειτουργία ή υψηλότερη χρήση πόρων.

Το φίλτρο αποτελείται από τρία τμήματα που αφαιρούν τα υπολείμματα τροφών από το νερό πλύσης και στη συνέχεια θέτουν εκ νέου σε κυκλοφορία το νερό.

Το πλυντήριο πιάτων δεν πρέπει να χρησιμοποιείται χωρίς φίλτρα ή με το φίλτρο χαλαρό.

Τουλάχιστον μία φορά τον μήνα ή μετά από 30 κύκλους, ελέγξτε το φίλτρο και αν είναι απαραίτητο καθαρίστε το προσεκτικά με τρεχούμενο νερό, χρησιμοποιώντας μια μη μεταλλική βούρτσα και σύμφωνα με τις παρακάτω οδηγίες:

1. Περιστρέψτε το κυλινδρικό φίλτρο **A** αριστερόστροφα και βγάλτε το (Εικ. 1).
2. Αφαιρέστε το κύπελλο φίλτρο **B** ασκώντας ελαφριά πίεση στα πλαϊνά πτερύγια (Εικ. 2).
3. Σύρετε έξω την πλάκα φίλτρο από ανοξείδωτο χάλυβα **C** (Εικ. 3).
4. Σε περίπτωση ξένων αντικειμένων (όπως σπασμένο γυαλί, πορσελάνη, οστά, σπόροι καρπών κλπ.) **θα πρέπει να τα αφαιρέσετε προσεκτικά.**
5. Ελέγξτε την παγίδα και αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα τροφών. **ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΑΦΑΙΡΕΙΤΕ** το προστατευτικό της αντλίας του κύκλου πλύσης (μαύρη λεπτομέρεια) (Εικ. 4).

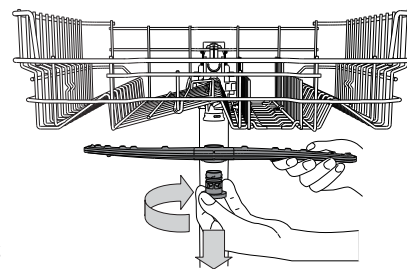


Μετά τον καθαρισμό των φίλτρων, επανατοποθετήστε το φίλτρο και στερεώστε το καλά στη θέση του. Αυτό είναι σημαντικό για να διατηρείται η αποτελεσματική λειτουργία του πλυντηρίου πιάτων.

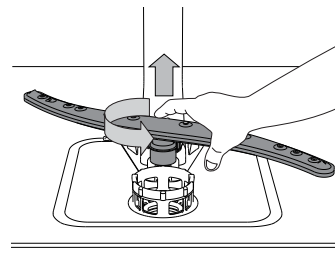
Καθαρισμός των εκτοξευτήρων

Σε ορισμένες περιπτώσεις τα υπολείμματα τροφών μπορεί να ξεραθούν και να σχηματίσουν κρούστα πάνω στους εκτοξευτήρες και να μπλοκάρουν τις οπές ψεκασμού του νερού. Συνιστάται να ελέγχετε τους εκτοξευτήρες κατά διαστήματα και να τους καθαρίζετε με μια μη μεταλλική βούρτσα.

Για να αφαιρέσετε τον επάνω εκτοξευτήρα, περιστρέψτε τον πλαστικό δακτύλιο ασφάλισης δεξιόστροφα. Ο επάνω εκτοξευτήρας πρέπει να επανατοποθετείται με τρόπο ώστε η πλευρά με τις περισσότερες οπές να είναι γυρισμένη προς τα επάνω.



Ο κάτω εκτοξευτήρας μπορεί να αφαιρεθεί τραβώντας προς τα πάνω και περιστρέφοντας αριστερόστροφα.



Τι να κάνετε εάν...



Σε περίπτωση που το πλυντήριο πιάτων δεν λειτουργεί σωστά, ελέγξτε αν το πρόβλημα μπορεί να επιλυθεί διαβάζοντας την παρακάτω λίστα. Για άλλα σφάλματα ή προβλήματα, επικοινωνήστε με την εξουσιοδοτημένη υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, τα στοιχεία επικοινωνίας της οποίας μπορείτε να τα βρείτε στο φυλλάδιο εγ- γύησης. Τα ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα για περίοδο έως 7 ή έως 10 ετών, σύμφωνα με τις ειδικές απαιτήσεις του Κανονισμού.

Μπορείτε να βρείτε τα ανταλλακτικά στο: <https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Προβλήματα...	Πιθανές αιτίες...	Λύσεις...
Η ένδειξη αλατιού είναι αναμμένη	Το δοχείο αλατιού είναι κενό. (Αφού ξαναγεμίσετε, η ένδειξη άλατος μπορεί να παραμείνει αναμμένη για αρκετούς κύκλους πλύσης).	Γεμίστε το δοχείο με αλάτι (για περισσότερες πληροφορίες δείτε σελίδα 129). Ρυθμίστε τη σκληρότητα του νερού - ανατρέξτε στον πίνακα στη σελίδα 129.
Το πλυντήριο πιάτων δεν ξεκινάει ή δεν ανταποκρίνεται στις εντολές.	Η σύνδεση της συσκευής δεν έγινε σωστά.	Συνδέστε το φιν στην πρίζα.
	Διακοπή ρεύματος.	Για λόγους ασφαλείας, το πλυντήριο πιάτων δεν θα ξαναρχίσει αυτόματα όταν επανέλθει η τροφοδοσία ρεύματος. Ανοίξτε την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων, πατήστε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗ/Παύση και κλείστε την πόρτα εντός 4 δευτερολέπτων.
	Η πόρτα του πλυντηρίου δεν είναι κλειστή.	Πιέστε δυνατά την πόρτα έως ότου ακούσετε το χαρακτηριστικό “κλικ”.
	Ο κύκλος διακόπηκε λόγω ανοίγματος της πόρτας για πάνω από 4 δευτερόλεπτα.	Πατήστε το START/Pause (ΕΝΑΡΞΗ/Παύση) και κλείστε την πόρτα εντός 4 δευτερολέπτων.
	Δεν ανταποκρίνεται στις εντολές.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί ON/OFF, ενεργοποιήστε την εκ νέου μετά από περίπου ένα λεπτό και επανεκκινήστε το πρόγραμμα. Αν το πρόβλημα παραμένει, αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα για 1 λεπτό και μετά συνδέστε την ξανά.
Το πλυντήριο πιάτων δεν αποστραγγίζει.	Ο κύκλος πλύσης δεν τελείωσε ακόμη.	Περιμένετε να τελειώσει ο κύκλος πλύσης.
	Ο εύκαμπτος σωλήνας είναι λυγισμένος.	Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης δεν είναι λυγισμένος (βλ. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ).
	Ο σωλήνας αποστράγγισης του νεροχύτη είναι μπλοκαρισμένος.	Καθαρίστε το σωλήνα αποστράγγισης του νεροχύτη.
	Το φίλτρο είναι μπουκωμένο με υπολείμματα τροφών.	Καθαρίστε το φίλτρο (βλ. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΦΙΛΤΡΟΥ).
Το πλυντήριο πιάτων κάνει υπερβολικό θόρυβο.	Τα πιάτα χτυπάνε μεταξύ τους	Τοποθετήστε σωστά τα οικιακά σκεύη (βλ. ΦΟΡΤΩΣΗ ΚΑΛΑΘΙΩΝ).
	Παράχθηκε υπερβολική ποσότητα αφρού.	Δεν μετρήθηκε σωστά το απορρυπαντικό ή δεν είναι κατάλληλο για χρήση σε πλυντήριο πιάτων (βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΗΣ ΘΗΚΗΣ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ). Επαναφέρετε τον τρέχοντα κύκλο απενεργοποιώντας το πλυντήριο πιάτων, στη συνέχεια ενεργοποιήστε το ξανά, επιλέξτε ένα νέο πρόγραμμα, πατήστε ΕΝΑΡΞΗ/Παύση και κλείστε την πόρτα εντός 4 δευτερολέπτων. Μην συμπληρώνετε άλλο απορρυπαντικό.
Τα πιάτα δεν είναι καθαρά.	Τα σκεύη δεν έχουν τακτοποιηθεί σωστά.	Τακτοποιήστε σωστά τα οικιακά σκεύη (βλ. ΦΟΡΤΩΣΗ ΤΩΝ ΚΑΛΑΘΙΩΝ).
	οι εκτοξευτήρες δεν περιστρέφονται ελεύθερα, εμποδίζονται από τα πιάτα.	Τακτοποιήστε σωστά τα οικιακά σκεύη (βλ. ΦΟΡΤΩΣΗ ΤΩΝ ΚΑΛΑΘΙΩΝ).
	Ο κύκλος πλυσίματος είναι υπερβολικά απαλός ή/και η αποδοτικότητα του απορρυπαντικού είναι χαμηλή.	Επιλέξτε τον κατάλληλο κύκλο πλύσης (βλ. ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ).
	Παράχθηκε υπερβολική ποσότητα αφρού.	Δεν μετρήθηκε σωστά το απορρυπαντικό ή δεν είναι κατάλληλο για χρήση σε πλυντήριο πιάτων (βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΗΣ ΘΗΚΗΣ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ).
	Το καπάκι του δοχείου λαμπρυντικού δεν έχει κλείσει καλά.	Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι του δοχείου λαμπρυντικού είναι κλεισμένο.
	Το φίλτρο είναι λερωμένο ή μπουκωμένο.	Καθαρίστε το φίλτρο (βλ. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ).
	Δεν υπάρχει αλάτι.	Γεμίστε το δοχείο αλατιού (βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΔΟΧΕΙΟΥ ΑΛΑΤΙΟΥ).

Προβλήματα...	Πιθανές αιτίες...	Λύσεις...
Το πλυντήριο πιάτων ολοκληρώνει τον κύκλο πρόωρα.	Ο εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης είναι τοποθετημένος πολύ χαμηλά ή δημιουργείται σιφόνιο στο σύστημα αποχέτευσης.	Ελέγξτε αν το άκρο του εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης είναι τοποθετημένο σε σωστό ύψος (βλ. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ). Ελέγξτε αν δημιουργείται σιφόνι στο οικιακό σύστημα αποχέτευσης, εάν χρειάζεται, εγκαταστήστε τη βαλβίδα εισαγωγής αέρα.
	Αέρας στην παροχή νερού.	Ελέγξτε την παροχή νερού για διαρροές ή άλλα προβλήματα που επιτρέπουν την είσοδο του αέρα.
Το πλυντήριο δεν φορτώνει νερό. Όλα τα LED αναβοσβήνουν γρήγορα	Δεν υπάρχει νερό στην παροχή ή η βρύση είναι κλειστή.	βεβαιωθείτε ότι υπάρχει νερό στην παροχή ή ότι η βρύση είναι ανοιχτή.
	Ο εύκαμπτος σωλήνας εισόδου είναι τσακισμένος.	Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας εισόδου δεν είναι τσακισμένος (βλ. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ) επαναπρογραμματίστε ξανά το πλυντήριο πιάτων και επανεκκινήστε το.
	Το κόσκινο του σωλήνα παροχής νερού είναι φραγμένο, πρέπει να το καθαρίσετε	Αφού κάνετε έλεγχο και το καθαρίσετε, απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε ξανά το πλυντήριο πιάτων και ξεκινήστε ένα νέο πρόγραμμα.
Τα σκεύη δεν στεγνώνουν.	Το επιλεγμένο πρόγραμμα δεν έχει φάση στεγνώματος.	Ελέγξτε στον πίνακα προγραμμάτων αν το συγκεκριμένο πρόγραμμα περιλαμβάνει φάση στεγνώματος.
	Το λαμπρυντικό εξαντλήθηκε ή η δοσολογία δεν είναι επαρκής.	Προσθέστε απορρυπαντικό ή ρυθμίστε υψηλότερα επίπεδα δοσολογίας (βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΔΟΧΕΙΟΥ ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟΥ).
	Τα σκεύη είναι αντικολητικά ή πλαστικά.	Είναι συνηθισμένο φαινόμενο η παρουσία σταγόνων νερού (βλ. ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ).
Τα πιάτα και τα ποτήρια εμφανίζουν άλατα ή μια υπόλευκη μεμβράνη.	Το επίπεδο αλατιού είναι πολύ χαμηλό.	Γεμίστε το δοχείο αλατιού (βλ. ΠΛΗΡΩΣΗ ΔΟΧΕΙΟΥ ΑΛΑΤΙΟΥ).
	Η ρύθμιση της σκληρότητας νερού δεν είναι επαρκής.	Αυξήστε τις τιμές (βλ. ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΚΛΗΡΟΤΗΤΑΣ ΝΕΡΟΥ).
	Το καπάκι του δοχείου αλατιού δεν είναι καλά κλεισμένο.	Ελέγξτε το καπάκι του δοχείου αλατιού.
	Το λαμπρυντικό εξαντλήθηκε ή η δοσολογία δεν είναι επαρκής.	Προσθέστε λαμπρυντικό ή ρυθμίστε σε υψηλότερο επίπεδο δοσολογίας.
Τα πιάτα και τα γυάλινα σκεύη έχουν μπλε απόχρωση ή μπλε λωρίδες.	Η δοσολογία λαμπρυντικού είναι υπερβολική.	Ρυθμίστε τη δοσολογία σε χαμηλότερες τιμές.

Σέρβις

Εάν μετά την εκτέλεση των παραπάνω ελέγχων το πρόβλημα παραμένει, αποσυνδέστε το φιν και κλείστε τη βρύση. Επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών (βλ. Εγγύηση). Πριν επικοινωνήσετε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών, σημειώστε τα παρακάτω:

- την περιγραφή του προβλήματος,
- τον τύπο και το μοντέλο της συσκευής,

- τον κωδικό service (ο αριθμός που αναγράφεται στην αυτοκόλλητη ετικέτα τεχνικών χαρακτηριστικών) στην εσωτερική πλευρά της πόρτας, στα δεξιά:

SERVICE 0000 000 00000



Τεχνικά χαρακτηριστικά

Διαστάσεις προϊόντος (mm)	Ύψος	mm	820
	Πλάτος	mm	598
	Βάθος	mm	555
Απόδοση	Τάση	V	220/240
	Συχνότητα	Hz	50
	Κλάση ενεργειακής αποτελεσματικότητας		E
	Δείκτης απόδοσης καθαρισμού		1.13
	Δείκτης απόδοσης στεγνώματος		1,07
	Πίεση παροχής νερού, μέγ.	Bar	10
	Πίεση παροχής νερού, ελάχ.	Bar	0,5
	Κατανάλωση ενέργειας	kWh/100 κύκλοι	95
	Παροχή νερού, μέγ. θερμοκρασία εισερχόμενου νερού.	°C	60
	Αριθμός ρυθμίσεων θέσης		14
	Κατανάλωση ρεύματος με καθυστέρηση έναρξης	W	4
	Κατανάλωση ενέργειας σε κατάσταση αναμονής	W	0,5
	Κατανάλωση νερού	l/κύκλο	9,5
	Στάθμη θορύβου	dB(A) re 1 pW	46
	Κλάση θορύβου		C

Περιβαλλοντικά θέματα

Απόρριψη υλικών συσκευασίας

Τα υλικά της συσκευασίας είναι 100% ανακυκλώσιμα και φέρουν το σύμβολο ανακύκλωσης . Τα διάφορα μέρη της συσκευασίας πρέπει συνεπώς να απορρίπτονται με υπευθυνότητα και σε πλήρη συμμόρφωση με τους κανονισμούς της τοπικής δημοτικής αρχής όσον αφορά τη διάθεση αποβλήτων.

Απόρριψη οικιακών συσκευών

Η συσκευή αυτή έχει κατασκευαστεί από ανακυκλώσιμα ή επαναχρησιμοποιήσιμα υλικά. Απορρίψτε σύμφωνα με τους κανονισμούς των τοπικών αρχών. Για περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, την ανάκτηση και την ανακύκλωση των ηλεκτρικών οικιακών συσκευών, επικοινωνήστε με τις αρμόδιες τοπικές αρχές, την υπηρεσία συλλογής οικιακών αποβλήτων ή το κατάστημα από όπου αγοράσατε αυτό το προϊόν. Αυτή η συσκευή επισμαίνονται σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ, Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) και με τους κανονισμούς 2013 για τα Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (όπως τροποποιήθηκε). Εξασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη αυτού του προϊόντος, θα βοηθήσετε στην αποτροπή των πιθανά βλαβερών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Το σύμβολο  στο προϊόν ή στα συνοδευτικά έντυπα υποδεικνύει ότι πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόρριμμα αλλά πρέπει να μεταφέρετε στο κατάλληλο κέντρο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρονικού και ηλεκτρικού εξοπλισμού.

Συμβουλές για εξοικονόμηση ενέργειας

ECO Το οικονομικό πρόγραμμα Eco είναι κατάλληλο για τον καθαρισμό κανονικά λερωμένων επιτραπέζιων σκευών, το οποίο είναι για το σκοπό αυτό το πιο αποτελεσματικό πρόγραμμα ως προς τη συνδυασμένη κατανάλωση ενέργειας και νερού και χρησιμοποιείται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία της ΕΕ για τον οικολογικό σχεδιασμό (Ecodesign).

Η φόρτωση του οικιακού πλυντηρίου πιάτων μέχρι την προβλεπόμενη από τον κατασκευαστή χωρητικότητα θα συμβάλει στην εξοικονόμηση ενέργειας και νερού. Η χειροκίνητη πρόπλυση των επιτραπέζιων ειδών οδηγεί σε αυξημένη κατανάλωση νερού και ενέργειας και δεν συνιστάται. Για το πλύσιμο πιάτων σε ένα πλυντήριο πιάτων καταναλώνεται συνήθως λιγότερη ενέργεια και νερό από ότι με το πλύσιμο στο χέρι, όταν χρησιμοποιείται το οικιακό πλυντήριο πιάτων σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

Εγκατάσταση

ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν σε κάποια στιγμή πρέπει να μετακινηθεί η συσκευή, διατηρήστε την σε όρθια θέση. Εάν είναι απολύτως απαραίτητο, μπορείτε να τη γείρετε προς τα πίσω.

Σύνδεση παροχής νερού

Η προσαρμογή της παροχής νερού για εγκατάσταση πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από ειδικευμένο τεχνικό. Οι εύκαμπτοι σωλήνες εισόδου και εξόδου μπορούν να τοποθετηθούν προς τα αριστερά ή προς τα δεξιά προκειμένου να επιτευχθεί η καλύτερη δυνατή εγκατάσταση. Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο πιάτων δεν έχει κλίση και δεν συνθλίβει τους εύκαμπτους σωλήνες.

Σύνδεση του εύκαμπτου σωλήνα εισαγωγής νερού

- Αφήστε το νερό να τρέξει έως ότου να είναι εντελώς καθαρό.
- Βιδώστε σφιχτά τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου στη θέση του και ανοίξτε τη βάνα.

Αν ο εύκαμπτος σωλήνας εισόδου δεν είναι αρκετά μακρύς, επικοινωνήστε με το ειδικό κατάστημα ή έναν εξουσιοδοτημένο τεχνικό.

Η πίεση του νερού πρέπει να είναι μέσα στις τιμές που υποδεικνύονται στον πίνακα Τεχνικών Χαρακτηριστικών - διαφορετικά το πλυντήριο πιάτων μπορεί να μη λειτουργήσει σωστά.

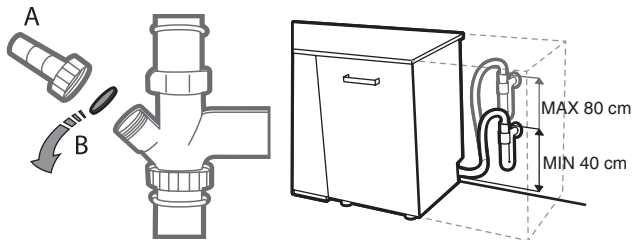
Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας δεν είναι λυγισμένος ή δεν συμπιέζεται.

Χαρακτηριστικά σύνδεσης του εύκαμπτου σωλήνα παροχής νερού:

Παροχή νερού	κρύο ή ζεστό (έως 60 °C)
Είσοδος νερού	3/4"
Ισχύς πίεσης νερού	0,05 ÷ 1 MPa (0,5 ÷ 10 bar) 7,25 – 145 psi

Σύνδεση του εύκαμπτου σωλήνα εξαγωγής νερού

Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα εξόδου σε αγωγό αποχέτευσης με ελάχιστη διάμετρο 2 cm **A**.



Η σύνδεση του σωλήνα εξόδου πρέπει να βρίσκεται σε ύψος μεταξύ 40 έως 80 cm από το δάπεδο ή την επιφάνεια όπου βρίσκεται το πλυντήριο πιάτων.

Πριν συνδέσετε τον εύκαμπτο σωλήνα εξόδου νερού στην αποχέτευση, αφαιρέστε την πλαστική τάπα **B**.

Ηλεκτρική σύνδεση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει ο εύκαμπτος σωλήνας εισόδου νερού να κόβεται καθώς περιέχει ενεργά ηλεκτρικά εξαρτήματα.

Πριν βάλετε το φως στην πρίζα, βεβαιωθείτε ότι:

- Η πρίζα διαθέτει **γείωση** και συμμορφώνεται με τους τρέχοντες κανονισμούς.
- Η πρίζα $\equiv$ είναι κατάλληλη για το μέγιστο φορτίο της συσκευής όπως αναγράφεται στην πλακέτα δεδομένων που βρίσκεται στο εσωτερικό της πόρτας (βλ. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ).
- Η τάση του παρεχόμενου ρεύματος παρουσιάζει διακυμάνσεις που περιλαμβάνονται στις τιμές που αναγράφονται στην πλακέτα δεδομένων στο εσωτερικό της πόρτας.
- Η πρίζα είναι συμβατή με το φως της συσκευής.

Εάν δεν συμβαίνει αυτό, ζητήστε μόνο από ένα εξουσιοδοτημένο σέρβις να αντικαταστήσει το πιστοποιημένο καλώδιο τροφοδοσίας με ένα σωστό βύσμα που προορίζεται για αυτήν τη συσκευή (βλ. ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΕΛΑΤΩΝ). Μη χρησιμοποιείτε καλώδια επέκτασης ή πολύμπριζα ή μη εξουσιοδοτημένα καλώδια ρεύματος με βύσματα. Αφού γίνει η εγκατάσταση της συσκευής, το καλώδιο παροχής ρεύματος και η ηλεκτρική πρίζα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμα.

Το καλώδιο δεν πρέπει να είναι λυγισμένο ή να συμπιέζεται. Αν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, ζητήστε την αντικατάστασή του από τον κατασκευαστή ή από εξουσιοδοτημένο Κέντρο τεχνικής Υποστήριξης προκειμένου να αποφύγετε τους πιθανούς κινδύνους.

Η Εταιρεία δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνη για τυχόν ατυχήματα, όταν δεν τηρούνται αυτοί οι κανονισμοί.

Τοποθέτηση και αλφάδιασμα

1. Τοποθετήστε το πλυντήριο πιάτων σε ένα σταθερό και επίπεδο πάτωμα. Αν το πάτωμα δεν είναι επίπεδο, μπορείτε να ρυθμίσετε το μπροστινό ποδαράκι της συσκευής έως ότου φτάσει σε οριζόντια θέση. Αν η συσκευή αλφαδιαστεί σωστά, θα είναι πιο σταθερή και υπάρχει μικρότερη δυνατότητα να μετακινηθεί ή να προκαλέσει κραδασμούς και θόρυβο κατά τη λειτουργία της.
2. Πριν τοποθετήσετε το πλυντήριο πιάτων στην εσοχή, κολλήστε την αυτοκόλλητη διαφανή λωρίδα κάτω από το ξύλινο ράφι ώστε να το προστατέψετε από τυχόν συμπύκνωση που μπορεί να σχηματιστεί.
3. Τοποθετήστε το πλυντήριο πιάτων με τρόπο ώστε τα πλαϊνά ή το πίσω καπάκι να είναι σε επαφή με τα κοντινά ντουλάπια ή τον τοίχο. Η συσκευή μπορεί να τοποθετηθεί και κάτω από ενιαίο πάγκο.
4. Για να ρυθμίσετε το πίσω ποδαράκι, περιστρέψτε τον κόκκινο εξαγωνικό δακτύλιο στην κάτω κεντρική πλευρά της εμπρόσθιας πλευρά του πλυντηρίου πιάτων, χρησιμοποιώντας ένα εξαγωνικό κλειδί των 8 mm. περιστρέψτε το κλειδί δεξιόστροφα για να αυξήσετε το ύψος και αριστερόστροφα για να το μειώσετε.

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ:

Πλάτος	598 mm
Ύψος	820 mm
Βάθος	555 mm
Χωρητικότητα	14 τυπικά σερβίτσια

ΕΓΓΥΗΣΗ ΙΚΕΑ

Πόσο διάστημα ισχύει η εγγύηση ΙΚΕΑ;

Η εγγύηση ισχύει για 2 έτη από την ημερομηνία αγοράς, εκτός εάν προβλέπεται διαφορετικά στην εθνική νομοθεσία. Στη Νορβηγία, την Πορτογαλία και την Ισπανία η εγγύηση ισχύει για 3 έτη από την ημερομηνία παράδοσης στον πελάτη, εκτός εάν προβλέπεται διαφορετικά στην εθνική νομοθεσία. Η αρχική απόδειξη πώλησης απαιτείται ως απόδειξη αγοράς. Εάν οι εργασίες συντήρησης πραγματοποιούνται με εγγύηση, η περίοδος εγγύησης της συσκευής δεν παρατείνεται.

Ποιος θα κάνει την επίσκεψη;

Ο πάροχος υπηρεσιών του ΙΚΕΑ θα παρέχει την υπηρεσία μέσω των δικών του υπηρεσιών εξυπηρέτησης ή του εξουσιοδοτημένου δικτύου συνεργατών παροχής υπηρεσιών.

Τι καλύπτει αυτή η εγγύηση;

Η εγγύηση καλύπτει ελαττώματα της συσκευής, τα οποία οφείλονται σε ελαττωματικά κατασκευαστικά ή ελαττώματα υλικών από την ημερομηνία αγοράς από το ΙΚΕΑ. Η εγγύηση αυτή ισχύει μόνο για οικιακή χρήση. Οι εξαιρέσεις καθορίζονται στην επικεφαλίδα "Τι δεν καλύπτεται από αυτή την εγγύηση;" Εντός της περιόδου εγγύησης, οι δαπάνες για την αποκατάσταση του σφάλματος, π.χ. επισκευές, ανταλλακτικά, εργασία και ταξίδια, υπό την προϋπόθεση ότι η συσκευή θα είναι προσβάσιμη για επίσκεψη χωρίς ειδικές δαπάνες. Υπό αυτές τις συνθήκες ισχύουν οι κατευθυντήριες οδηγίες της ΕΕ (αριθ. 99/44/ΕΓ) και οι αντίστοιχοι τοπικοί κανονισμοί. Τα αντικατασταθέντα εξαρτήματα καθίστανται ιδιοκτησία του ΙΚΕΑ.

Τι θα κάνει το ΙΚΕΑ για να διορθώσει το πρόβλημα;

Ο διορισμένος από την ΙΚΕΑ φορέας παροχής υπηρεσιών θα εξετάσει το προϊόν και θα αποφασίσει, κατά την απόλυτη κρίση του, εάν καλύπτεται από την παρούσα εγγύηση. Εάν θεωρηθεί ότι καλύπτεται, ο πάροχος υπηρεσιών της ΙΚΕΑ ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης του μέσω των δικών του υπηρεσιών εξυπηρέτησης, κατά τη διακριτική του ευχέρεια είτε θα επισκευάσει το ελαττωματικό προϊόν είτε θα το αντικαταστήσει με το ίδιο ή παρόμοιο προϊόν.

Τι δεν καλύπτεται από αυτή την εγγύηση;

- Κανονική φθορά.
- Βλάβη που προκαλείται από μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας, λανθασμένη εγκατάσταση ή σύνδεση με λανθασμένη τάση, ζημιά που προκαλείται από χημική ή ηλεκτροχημική αντίδραση, σκουριά, διάβρωση ή ζημιά νερού, συμπεριλαμβανομένων μεταξύ άλλων, ζημιών που προκαλούνται από υπερβολικό ασβέστη στην παροχή νερού, ζημιές που προκαλούνται από μη φυσιολογικές συνθήκες περιβάλλοντος.
- Αναλώσιμα μέρη, συμπεριλαμβανομένων των μπαταριών και των λαμπτήρων.
- Μη λειτουργικά και διακοσμητικά εξαρτήματα που δεν επηρεάζουν την κανονική χρήση της συσκευής, συμπεριλαμβανομένων τυχόν γρατζουνιών και πιθανών διαφορών χρώματος.
- Τυχόν ζημιά που προκαλείται από ξένα αντικείμενα ή ουσίες και καθαρισμό ή απενεργοποίηση φίλτρων, αποχετευτικών συστημάτων ή συρταριών σαπουνιού.
- Βλάβη στα ακόλουθα εξαρτήματα: κεραμικό γυαλί, αξεσουάρ, καλάθια και μαχαιροπίρουνα, σωλήνες τροφοδοσίας και αποστράγγισης, σφραγίδες, λαμπτήρες και καλύμματα λαμπτήρων, κόσκινα, κουμπιά, περιβλήματα και μέρη περιβλήματος. Αν δεν αποδειχθεί ότι οι ζημιές αυτές προκλήθηκαν από σφάλματα παραγωγής.
- Περιπτώσεις στις οποίες δεν βρέθηκε κανένα πρόβλημα κατά την επίσκεψη ενός τεχνικού.
- Επισκευές που δεν πραγματοποιήθηκαν από τους εξουσιοδοτημένους παροχείς υπηρεσιών μας και / ή εξουσιοδοτημένο συνεργάτη της υπηρεσίας ή όπου χρησιμοποιήθηκαν μη γνήσια ανταλλακτικά.
- Επισκευές που προκαλούνται από εγκατάσταση που είναι ελαττωματική ή μη σύμφωνα με τις προδιαγραφές.
- Η χρήση της συσκευής σε μη οικιακό περιβάλλον, δηλ. επαγγελματική χρήση.
- Μεταφορά αποζημίωσης. Εάν ένας πελάτης μεταφέρει το προϊόν στο σπίτι του ή σε άλλη διεύθυνση, η ΙΚΕΑ δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκύψουν κατά τη μεταφορά. Ωστόσο, εάν το ΙΚΕΑ παραδίδει το προϊόν στη διεύθυνση παράδοσης του πελάτη, τότε η ζημιά στο προϊόν που εμφανίζεται κατά τη διάρκεια αυτής της παράδοσης θα καλύπτεται από το ΙΚΕΑ.
- Κόστος για την πραγματοποίηση της αρχικής εγκατάστασης της συσκευής ΙΚΕΑ.

- Ωστόσο, αν ένας πάροχος υπηρεσιών της ΙΚΕΑ ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης του σέρβις επισκευάσει ή αντικαταστήσει τη συσκευή σύμφωνα με τους όρους αυτής της εγγύησης, ο καθορισμένος πάροχος υπηρεσιών ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης του θα επανεγκαταστήσει την επισκευασμένη συσκευή ή θα εγκαταστήσει την αντικατάσταση εάν είναι απαραίτητο.
- Αυτό δεν ισχύει στην Ιρλανδία, ο πελάτης θα πρέπει να επικοινωνήσει με την τοπική γραμμή εξυπηρέτησης πελατών ΙΚΕΑ ή τον καθορισμένο Πάροχο Υπηρεσιών για περισσότερες πληροφορίες. **(μόνο για το ΗΒ)**

Αυτοί οι περιορισμοί δεν ισχύουν για εργασία χωρίς βλάβες που πραγματοποιείται από εξειδικευμένο ειδικό που χρησιμοποιεί τα αρχικά μέρη μας για να προσαρμόσει τη συσκευή στις τεχνικές προδιαγραφές ασφαλείας άλλης χώρας της ΕΕ.

Πώς εφαρμόζεται το δικαίωμα χώρας

Η εγγύηση του ΙΚΕΑ σας παρέχει συγκεκριμένα νόμιμα δικαιώματα, τα οποία καλύπτουν ή υπερβαίνουν όλες τις τοπικές νομικές απαιτήσεις. Ωστόσο, οι όροι αυτοί δεν περιορίζουν με κανένα τρόπο τα δικαιώματα των καταναλωτών που περιγράφονται στην τοπική νομοθεσία.

Περιοχή εγκυρότητας

Για τις συσκευές που αγοράζονται σε μια χώρα της ΕΕ και μεταφέρονται σε άλλη χώρα της ΕΕ, οι υπηρεσίες θα παρέχονται στο πλαίσιο των συνθηκών εγγύησης που ισχύουν στη νέα χώρα. Η υποχρέωση παροχής υπηρεσιών στο πλαίσιο της εγγύησης υφίσταται μόνο εάν η συσκευή συμμορφώνεται και είναι εγκατεστημένη σύμφωνα με:

- τις τεχνικές προδιαγραφές της χώρας στην οποία υποβάλλεται η αξίωση εγγύησης,
- τις Οδηγίες Συναρμολόγησης και Πληροφορίες για την Ασφάλεια του Εγχειριδίου Χρήστη.

Η αποκλειστική ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ για συσκευές ΙΚΕΑ

Μη διστάσετε να επικοινωνήσετε με το εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις του ΙΚΕΑ για να:

- υποβάλετε αίτημα εξυπηρέτησης βάσει αυτής της εγγύησης,
 - ζητήσετε διευκρινίσεις σχετικά με την εγκατάσταση της συσκευής ΙΚΕΑ στα ειδικά έπιπλα κουζίνας ΙΚΕΑ,
 - ζητήσετε διευκρινίσεις σχετικά με τις λειτουργίες των συσκευών ΙΚΕΑ.
- Για να διασφαλίσουμε ότι σας παρέχουμε την καλύτερη δυνατή βοήθεια, διαβάστε προσεκτικά τις Οδηγίες συναρμολόγησης ή/και το Εγχειρίδιο Χρήσης πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Πώς να επικοινωνήσετε μαζί μας εάν χρειάζεστε την υπηρεσία μας



Ανατρέξτε στην τελευταία σελίδα αυτού του εγχειριδίου για την πλήρη λίστα των οριζόμενων εξουσιοδοτημένων κέντρων εξυπηρέτησης πελατών της ΙΚΕΑ και τους αντίστοιχους εθνικούς τηλεφωνικούς αριθμούς.

- ❗ Για να σας παρέχουμε ταχύτερη υπηρεσία, συνιστούμε να χρησιμοποιήσετε τους συγκεκριμένους αριθμούς τηλεφώνων που αναφέρονται σε αυτό το εγχειρίδιο. Ανατρέχετε πάντα στους αριθμούς που αναφέρονται στο φυλλάδιο της συγκεκριμένης συσκευής για την οποία χρειάζεστε βοήθεια. Ανατρέχετε επίσης πάντα στον αριθμό είδους του ΙΚΕΑ (8ψήφιος κωδικός) και στον αριθμό 12 ψηφίων που αναγράφεται στην πινακίδα τύπου της συσκευής σας.**

❗ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΔΕΙΞΗ ΠΩΛΗΣΗΣ!

Είναι η απόδειξη της αγοράς που κάνετε και απαιτείται για να ισχύει η εγγύηση. Η απόδειξη πώλησης αναφέρει επίσης το όνομα και τον αριθμό είδους του ΙΚΕΑ (8ψήφιο κωδικό) για κάθε συσκευή που αγοράσατε.

Χρειάζεστε επιπλέον βοήθεια;

Για τυχόν πρόσθετες ερωτήσεις που δεν σχετίζονται με την Εξυπηρέτηση Πελατών σχετικά με τις συσκευές σας, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο τηλεφωνικό κέντρο των καταστημάτων του ΙΚΕΑ. Συνιστούμε να διαβάσετε προσεκτικά την τεκμηρίωση της συσκευής πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Τα ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα για περίοδο έως 7 ή έως 10 ετών, σύμφωνα με τις ειδικές απαιτήσεις του Κανονισμού.

Μπορείτε να βρείτε τα ανταλλακτικά στο:

<https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Inhoud

Veiligheidsinformatie	47	Reinigen en onderhoud	55
Productbeschrijving	50	Wat moet u doen als...	56
Bedieningspaneel	50	Consumentenservice	57
Eerste gebruik	50	Technische gegevens	58
Rekken vullen	52	Bescherming van het milieu	58
Dagelijks gebruik	53	Installatie	59
Programmatabel	54	IKEA-GARANTIE	60

Veiligheidsinformatie

Lees voordat u het apparaat gaat gebruiken deze veiligheidsinstructies. Houd ze binnen handbereik voor latere raadpleging.

Deze instructies en het apparaat zelf zijn voorzien van belangrijke veiligheidsaanwijzingen, die te allen tijde moeten worden opgevolgd. De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor schade die het gevolg is van het niet opvolgen van deze veiligheidsinstructies, oneigenlijk gebruik of een foute programmering van de regelknoppen.

⚠ Kleine kinderen (0-3 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat gehouden worden. Kleine kinderen (3-8 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat gehouden worden, tenzij er voortdurend toezicht is. Kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, mogen dit apparaat gebruiken indien ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen over veilig gebruik en de mogelijke gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet spelen met het apparaat.

De reiniging en het onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd zonder toezicht.

TOEGESTAAN GEBRUIK

⚠ VOORZICHTIG: het apparaat is niet geschikt voor inwerkingstelling met een externe schakelaar zoals een timer, of een afzonderlijk systeem met afstandsbediening.

⚠ Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en vergelijkbare toepassingen zoals: personeelskeukens in winkels, kantoren en overige werkomgevingen; landbouwbedrijven; door klanten in hotels, motels, bed & breakfast en andere verblijfsomgevingen.

⚠ Dit apparaat is niet voor professioneel

gebruik bedoeld. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.

⚠ Het maximum aantal couverts staat in het productinformatieblad.

⚠ De deur mag niet open blijven staan - risico van struikelen. De geopende deur kan alleen het gewicht van het uitgeschoven rek dragen, met inbegrip van het serviesgoed. Leun niet op de deur en ga er niet op zitten of staan.

⚠ WAARSCHUWING: Vaatwasmiddelen zijn sterk alkalinehoudend. Zij zijn uiterst gevaarlijk als deze worden ingeslikt.

Vermijd contact met de huid en ogen en houd kinderen uit de buurt van de afwasmachine wanneer de deur open is. Controleer of het wasmiddelbakje leeg is na afloop van het wasprogramma.

⚠ WAARSCHUWING: Messen en andere gebruiksvoorwerpen met scherpe punten moeten in de mand worden gezet met de punten naar beneden of in een horizontale positie worden geplaatst - risico voor snijwonden.

⚠ Bewaar geen explosief of ontvlambaar materiaal (vb. benzine of spuitbussen) in of naast het apparaat - risico voor brand.

Het apparaat mag alleen worden gebruikt voor het wassen van huishoudelijk serviesgoed, overeenkomstig de gebruiksaanwijzingen in deze handleiding.

Het water in dit apparaat is niet drinkbaar. Gebruik alleen wasmiddelen en/of nabehandelingsproducten die speciaal bedoeld zijn voor automatische afwasmachines. Wanneer u een waterverzachter (zout) toevoegt, voert u onmiddellijk een cyclus met lege machine uit, om beschadiging door corrosie van interne gedeelten te voorkomen.

Bewaar het vaatwasmiddel, het glansspoelmiddel en het zout buiten het bereik van kinderen. Sluit de watertoevoer af en haal de stekker uit het stopcontact of koppel de stroom los alvorens onderhoud

en reparatie uit te voeren.

Koppel de water- en elektriciteitstoevoer los als een storing zich voordoet.

INSTALLATIE

 Het apparaat moet verplaatst en geïnstalleerd worden door twee of meer personen - risico op verwondingen. Gebruik beschermende handschoenen om uit te pakken en te installeren - risico voor snijwonden.

 Laat de installatie, m.i.v. de aansluiting op het waternet (indien van toepassing) en de elektrische aansluitingen en reparaties door een gekwalificeerd technicus verrichten. Repareer of vervang geen enkel onderdeel van het apparaat, behalve als dit expliciet aangegeven wordt in het gebruikshandleiding. Houd kinderen uit de buurt van de installatieplaats. Controleer na het uitpakken van het apparaat of het tijdens het transport geen beschadigingen heeft opgelopen.

Neem bij problemen contact op met uw leverancier of met het dichtstbijzijnde servicecentrum.

Na de installatie moet het verpakkingsmateriaal (plastic, piepschuim enz.) buiten het bereik van kinderen bewaard worden - risico voor verstikking. Het apparaat moet worden losgekoppeld van het elektriciteitsnet voordat u installatiewerkzaamheden uitvoert - risico op elektrocutie. Tijdens de installatie dient u ervoor te zorgen dat het apparaat de voedingskabel niet beschadigt - risico op brand of elektrocutie. Activeer het apparaat alleen wanneer de installatie helemaal uitgevoerd is.

Sluit de afwasmachine aan op het waterleidingnet en gebruik enkel nieuwe sets slangen. Oude slangen dienen niet opnieuw gebruikt te worden. Alle slangen moeten stevig zijn aangesloten, om te voorkomen dat deze losraken wanneer het apparaat in bedrijf is.

Neem de geldende voorschriften van het waterleidingbedrijf in acht.

Watertoevoerdruk 0,05 - 1,0 MPa.

Het apparaat dient tegen de wand te worden geplaatst of ingebouwd in een meubel om toegang tot de achterzijde te beperken.

Bij afwasmachines met ventilatieopeningen in de onderkant mogen de openingen niet door een tapijt

worden geblokkeerd.

Wanneer het apparaat aan het einde van een reeks apparaten wordt geïnstalleerd, waardoor het zijpaneel toegankelijk is, moet het scharnierend gedeelte worden afgedekt om het risico op verwondingen te voorkomen.

De druk van het toevoerwater hangt af van het model afwasmachine. Als de geïnstalleerde toevoerslang is gemarkeerd met "25°C Max", is de maximale toegestane watertemperatuur 25°C. Voor alle andere modellen is de maximale toegestane watertemperatuur 60°C. De slangen mogen niet worden doorgesneden en bij een apparaat met waterstopsysteem mag de kunststof doos voor de aansluiting op het waterleidingnet niet onder water worden gedompeld. Neem contact op met uw leverancier indien slangen niet lang genoeg zijn. Controleer of de watertoevoer- en afvoerslangen niet gevouwen of afgekneld zijn. Controleer voor gebruik of de toevoer- en afvoerslangen waterdicht zijn. Controleer of de vier pootjes stevig op de vloer rusten, stel ze naar wens af en controleer of de afwasmachine exact horizontaal staat en gebruik hiervoor een waterpas.

 Gebruik het apparaat alleen wanneer de afdekkingen weergegeven in het schema 19 van het installatieboekje correct geassembleerd zijn - risico van verwondingen.

ELEKTRISCHE WAARSCHUWINGEN

Het typeplaatje bevindt zich op de rand van de deur van de afwasmachine en is zichtbaar wanneer de deur openstaat.

 Het moet mogelijk zijn het apparaat van het elektriciteitsnet af te koppelen door de stekker uit het stopcontact te halen of via een meerpolige netschakelaar die bovenstrooms van het stopcontact is geplaatst conform de bedradingsvoorschriften en het apparaat dient geaard te zijn conform de nationale veiligheidsnormen voor elektriciteit.

 Gebruik geen verlengsnoeren, meervoudige stopcontacten of adapters. Na de installatie mogen de elektrische onderdelen niet meer toegankelijk zijn voor de gebruiker. Gebruik het apparaat niet wanneer u nat of blootsvoets bent. Gebruik het apparaat niet als de

stroomkabel of de stekker beschadigd is, als het apparaat niet goed werkt of als het beschadigd of gevallen is.

 Als het netsnoer beschadigd is, moet het vervangen worden door een identiek exemplaar door de fabrikant, een servicevertegenwoordiger of gekwalificeerd personeel om risico's te voorkomen - risico op elektrische schokken.

Als de bijgeleverde stekker niet geschikt is voor uw stopcontact, neem dan contact op met een erkende monteur.

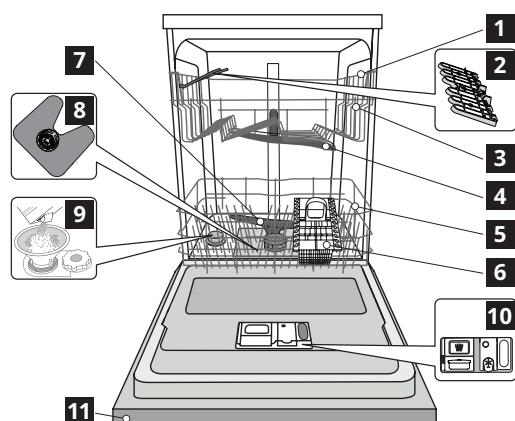
Niet aan de stroomkabel trekken. Dompel het netsnoer of de stekker niet onder in water.

Houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken.

REINIGING EN ONDERHOUD

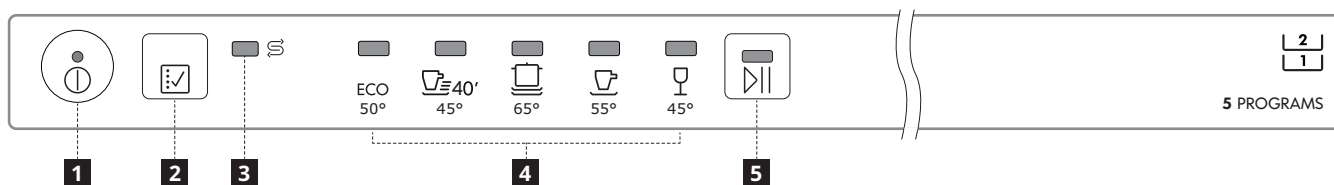
 **WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld en losgekoppeld van de stroomvoorziening voordat u onderhoudswerkzaamheden uitvoert. Gebruik beschermende handschoenen (gevaar voor snijwonden) en veiligheidsschoenen (gevaar voor kneuzing) om persoonlijk letsel te vermijden; het apparaat moet door twee personen worden gehanteerd (minder belasting); gebruik nooit stoomreinigers (gevaar voor elektrische schokken). Reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd en die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd, kunnen een risico voor de gezondheid en de veiligheid opleveren. De fabrikant kan hiervoor niet aansprakelijk worden gesteld. Schade of defecten veroorzaakt door onderhoud of reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd, vallen niet onder de garantie. De garantievoorwaarden staan in het document dat bij het apparaat is geleverd.

Productbeschrijving



- 1 Bovenste rek
- 2 Opvouwbare kleppen
- 3 Afsteller hoogte bovenste rek
- 4 Bovenste sproeierarm
- 5 Onderste rek
- 6 Bestekkorf
- 7 Onderste sproeierarm
- 8 Filtersysteem
- 9 Zoutreservoir
- 10 Doseerbakjes vaatwasmiddel en glansspoelmiddel
- 11 Bedieningspaneel

Bedieningspaneel



- 1 Aan-Uit/Reset-toets met controlelampje
- 2 Programmeuze-toets
- 3 Controlelampje zout bijvullen
- 4 Controlelampje Programma
- 5 Toets START/Pauze met controlelampje

Eerste gebruik

Advies met betrekking tot het eerste gebruik

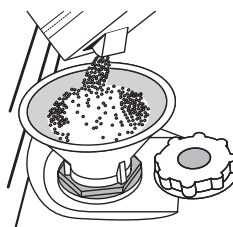
Lees vóór de installatie en het eerste gebruik van het apparaat aandachtig de "VEILIGHEIDSINSTRUCTIE" en de "MONTAGE-INSTRUCTIE" die in de zak met productdocumentatie zitten. Vergeet niet alle transportbeschermingen van de vaatwasser te verwijderen.

Het zoutreservoir bijvullen

Het gebruik van zout voorkomt de vorming van KALKAANSLAG op het vaatwerk en op de functionele onderdelen van de machine.

- Het is noodzakelijk dat **HET ZOUTRESERVOIR NOOIT LEEG IS**.
- Het is belangrijk dat de hardheid van het water wordt ingesteld.

Het zoutreservoir bevindt zich in het onderste deel van de afwasmachine (zie PRODUCTBESCHRIJVING) en moet worden gevuld wanneer het controlelampje ZOUT BIJVULLEN  in het bedieningspaneel brandt.



1. Verwijder het onderste rek en draai de dop van het reservoir los (linksom).
2. Plaats de trechter (zie afbeelding) en vul het zoutreservoir tot aan de rand (ongeveer 1 kg); het is niet ongebruikelijk dat er een beetje water uit lekt.
3. **Doe het volgende enkel de eerste maal: vul het zoutreservoir met water.**
4. Verwijder de trechter en veeg alle zoutresten weg van de opening.

Zorg ervoor dat de dop strak is aangedraaid, zodat geen vaatwasmiddel in de container kan komen tijdens het wasprogramma (dit kan de waterontharder onherstelbaar beschadigen).

Zodra deze procedure voltooid is voert u een programma zonder lading uit. Het programma "Voorspoelen" alleen is NIET voldoende.

Achtergebleven zoutoplossing of zoutkorrels kunnen leiden tot corrosie, waardoor de roestvrijstalen onderdelen onherstelbaar beschadigd worden.

Er wordt geen enkele garantie verleend in geval van klachten die hierop betrekking hebben.

Gebruik alleen zout dat speciaal voor afwasmachines is bestemd. Als het zoutreservoir niet gevuld wordt, kunnen de waterverzachter en het verwarmingselement beschadigd raken als gevolg van de accumulatie van ketelsteen. Het gebruik van zout wordt aanbevolen met elk type vaatwasmiddel.

Wanneer u zout moet toevoegen, is u verplicht om de procedure helemaal uit te voeren alvorens de wascyclus te starten om corrosie te voorkomen.

De waterhardheidsgraad instellen

Als u de waterontharder perfect wilt laten werken is het essentieel dat de instelling van de waterhardheid is gebaseerd op de werkelijke waterhardheid in uw huis. Deze informatie kan bij uw lokale waterleverancier worden opgevraagd. De fabriek stelt de standaardwaarde in voor de waterhardheid.

- Het apparaat inschakelen door op de toets AAN/UIT te drukken.
- Het apparaat uitschakelen door op de toets AAN/UIT te drukken.
- Houd de toets  gedurende 5 seconden ingedrukt, tot u een bip hoorde.
- Schakel het apparaat in door op de toets AAN/UIT te drukken.
- Het controlelampje van het programma van het huidige ingestelde niveau knippert.
- Druk op de toets  om het gewenste hardheidsniveau te selecteren (zie TABEL WATERHARDHEID).
- Het apparaat uitschakelen door op de toets AAN/UIT te drukken. Instellen is voltooid!

Tabel waterhardheid			
Niveau	°dH Duitse graden	°fH Franse graden	°Clark Engelse graden
1 Zacht	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 Vrij zacht	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 Gemiddeld	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 Hard	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 Zeer hard	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Wateronthardingssysteem

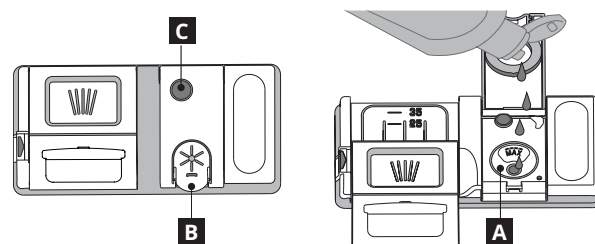
De waterontharder verlaagt automatisch de waterhardheid, waardoor kalkaanslag op het verwarmingselement wordt voorkomen. Zachter water reinigt ook efficiënter. Dit systeem wordt automatisch met zout geregenereerd, u dient dus het zoutreservoir te vullen wanneer het leeg is. De frequentie van de regeneratie hangt af van het ingestelde waterhardheidsniveau - de regeneratie vindt eenmaal per 6 Eco-cycli plaats als het waterhardheidsniveau is ingesteld op 3.

Het regeneratieproces start tijdens de laatste spoeling en eindigt tijdens de droogfase, voordat de cyclus beëindigt.

- Eén enkele regeneratie verbruikt: ~3,5 liter water;
- een cyclus duurt tot 5 minuten extra;
- Verbruikt minder dan 0,005 kWh energie.

Het glansspoelmiddelreservoir bijvullen

Glansspoelmiddel maakt het DROGEN van de vaat gemakkelijker. Het glansspoelmiddelbakje **A** moet gevuld worden wanneer de donkere optische indicator op het deurtje van het bakje **C** transparant wordt.



1. De dispenser **B** openen door het lipje op het deksel in te drukken en omhoog te trekken.
2. Het glansspoelmiddel zorgvuldig inbrengen tot aan de maximum (110 ml) insteekgleuf van de vulruimte - voorkom morsen. Wanneer dit gebeurt het gemorste glansspoelmiddel onmiddellijk met een droge doek reinigen.
3. Om het te sluiten het deksel naar beneden drukken totdat u een klik hoort.

Het glansspoelmiddel NOOIT rechtstreeks in de kuip gieten.

De dosering glansspoelmiddel aanpassen

Als u niet volledig tevreden bent over de droogresultaten kunt u de gebruikte hoeveelheid glansspoelmiddel aanpassen.

- De afwasmachine inschakelen met de toets AAN/UIT.
- Uitschakelen met de toets AAN/UIT.
- Druk driemaal op de toets  - u zal een bip horen.
- Inschakelen met de toets AAN/UIT.
- Het controlelampje van het programma van het huidige ingestelde niveau knippert.
- De toets  indrukken om het niveau van het te leveren glansspoelmiddel te selecteren.
- Uitschakelen met de toets AAN/UIT.

Instellen is voltooid!

Als het niveau van het glansspoelmiddel is ingesteld op 1 (ECO) zal geen glansspoelmiddel worden afgegeven. Het controlelampje LAAG GLANSSPOELMIDDEL zal niet branden als het glansspoelmiddel op is. Er kan een maximum van 5 niveaus worden ingesteld, afhankelijk van het model afwasmachine. De fabrieksinstelling is specifiek voor het model. Volg de bovenstaande instructies om te controleren of dat ook voor uw machine geldt.

- Als u blauwe strepen op het vaatwerk ziet, stel dan een laag getal in (2-3).
- Als er druppels water of kalkaanslag op het vaatwerk zijn, stel dan een hoog getal in (4-5).

Het vaatwasmiddeldoseerbakje vullen

Gebruik van wasmiddel dat niet is ontworpen voor vaatwassers kan storingen of schade aan het apparaat veroorzaken.

Voor de beste was- en droogresultaten wordt het gecombineerde gebruik van vaatwasmiddel, vloeibaar glansspoelmiddel en zout vereist.

Het is raadzaam om vaatwasmiddelen zonder fosfaten of chloor te gebruiken, aangezien deze producten schadelijk voor het milieu zijn.

Goede wasresultaten zijn ook afhankelijk van de juiste hoeveelheid vaatwasmiddel.

Het overschrijden van de aangegeven hoeveelheid leidt niet tot een meer effectieve afwas en doet de milieuvuiling toenemen.

De hoeveelheid kan aan de mate van vuilheid worden aangepast. Gebruik bij normaal bevulde stukken ongeveer 35 g (vaatwasmiddel in poedervorm) of 35 ml (vloeibaar vaatwasmiddel) en een extra theelepel vaatwasmiddel direct

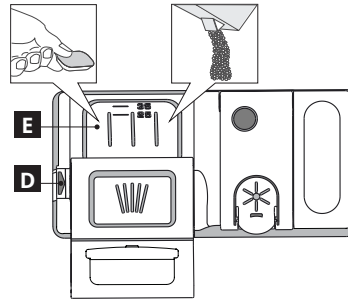
in de kuip. Als er tabletten worden gebruikt is één tablet voldoende.

Als het serviesgoed slechts licht bevuild is of als het voordat het in de afwasmachine wordt geplaatst met water is afgespoeld kan de hoeveelheid vaatwasmiddel dienovereenkomstig worden verminderd (minimaal 25 g/ml) door bijv. poeder/gel in de kuip over te slaan.

Druk op de toets **D om het vaatwasmiddeldoseerbakje te openen.**

Doe er alleen vaatwasmiddel in als het doseerbakje **E droog is.**

Plaats de hoeveelheid vaatwasmiddel voor voorspoelen direct in de kuip.



1. Raadpleeg bij het afmeten van het vaatwasmiddel de eerder vermelde informatie om de juiste hoeveelheid toe te voegen. In het doseerbakje **E** zijn er indicaties die helpen het vaatwasmiddel te doseren.

2. Verwijder de resten vaatwasmiddel van de randen van het doseerbakje en sluit het deksel totdat het klikt.

3. Sluit het deksel van het vaatwasmiddeldoseerbakje door het omhoog te trekken tot het sluitingsmechanisme is vastgezet.

Het vaatwasmiddeldoseerbakje opent automatisch op het juiste moment, volgens het programma.

Rekken vullen

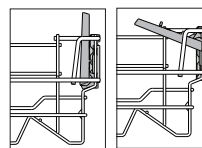
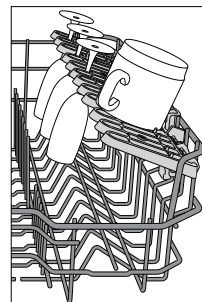
ADVIEZEN

Verwijder alvorens de manden te laden alle voedselresten uit het serviesgoed en leeg de glazen. Het serviesgoed hoeft niet tevoren onder stromend water afgespoeld te worden. Het serviesgoed zo rangschikken dat het stevig op zijn plaats staat en niet omslaat; rangschik de containers met de openingen naar beneden gericht en de holle/bolle onderdelen schuin geplaatst, waardoor het water elk oppervlak kan bereiken en vrij kan stromen.

Waarschuwing: zorg ervoor dat deksels, grepen, platen en koekenpannen de sproeierarmen niet belemmeren bij het draaien.

Plaats geen kleine voorwerpen in de bestekmand. Erg vervuild vaatwerk en pannen moeten in de onderste mand worden geplaatst, omdat in deze ruimte de watersproeiers sterker zijn en hogere wasprestaties hebben.

Zorg ervoor dat na het laden van het apparaat de sproeierarmen vrij kunnen draaien.



Opvouwbare kleppen verstelbare stand

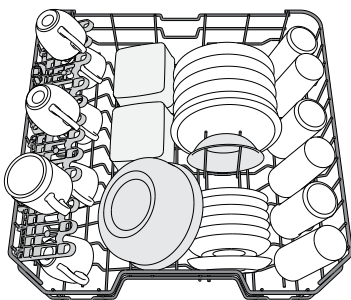
De opvouwbare kleppen kunnen omhoog of omlaag worden gezet voor een optimale rangschikking van het serviesgoed in het rek.

Wijnglazen kunnen veilig in de opvouwbare kleppen worden geplaatst door de steel van elk glas in de overeenkomstige sleuven in te voeren. Afhankelijk van het model:

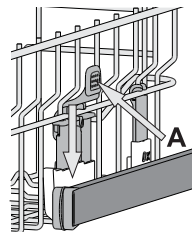
- om de kleppen open te klappen, moet u ze omhoog schuiven en roteren of ze losmaken van de klemmen en omlaag trekken.
- om de kleppen op te klappen, moet u ze roteren en omlaag schuiven of ze omhoog trekken en aan de klemmen vastmaken.

Bovenste rek

Laden van kwetsbaar en licht vaatwerk: glazen, kopjes, schoteltjes, lage saladekommen.



(laadvoorbeeld voor het bovenste rek)



De hoogte van het bovenste rek afstellen

De hoogte van het bovenste rek kan worden afgesteld: hoge stand voor groot serviesgoed in de onderste mand en lage stand om optimaal gebruik te maken van de opklapbare steunen, door het creëren van meer ruimte naar boven en botsen met de items die in het

onderste rek zijn geladen te voorkomen.

Het bovenste rek is uitgerust met een **hoogteversteller bovenste rek** (zie afbeelding). Hiermee kunt u het rek omhoog zetten zonder op de hendels te hoeven drukken door het aan de zijkanten in de bovenste positie te verplaatsen.

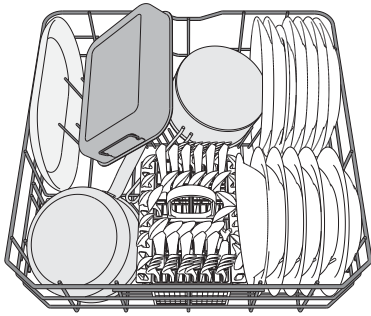
Voor herstellen naar de lagere positie op de hefbomen **A** aan de zijkanten van het rek drukken en de mand naar beneden verplaatsen.

Het is raadzaam de hoogte van het rek niet aan te passen wanneer het is geladen.

NOOIT de mand slechts aan één kant verhogen of verlagen.

Onderste rek

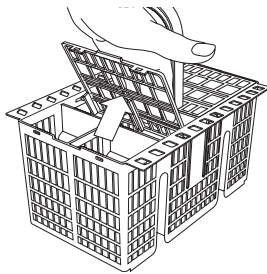
Voor potten, deksels, platen, saladekommen, bestek enz. Grote platen en deksels moeten idealiter aan de zijanten worden geplaatst, om aanraking met de sproeierarmen te voorkomen.



(laadvoorbeeld voor het onderste rek)

Bestekkorf

De mand is uitgerust met rasters aan de bovenkant, om het bestek beter te kunnen rangschikken. De bestekmand mag alleen aan de voorkant van het onderste rek worden geplaatst. **Messen en andere gebruiksvoorwerpen met scherpe randen moeten in de bestekmand worden gezet met de punten naar beneden gericht of horizontaal geplaatst in de opklapbare compartimenten op het bovenste rek.**

**Ongeschikt serviesgoed**

- Houten servies en bestek.
- Kwetsbare gedecoreerde glazen, artistiek handwerk en antiek serviesgoed. Hun decoraties zijn hier niet tegen bestand.
- Delen van synthetisch materiaal die niet bestand zijn tegen hoge temperaturen.
- Koperen en tinnen serviesgoed.
- Serviesgoed bevuild met as, was, smeervet of inkt.

De kleuren van glasdecoraties en aluminium/zilveren stukken kunnen wijzigen en vervagen tijdens het wasproces. Sommige soorten glas (bv. kristallen voorwerpen) kunnen na een aantal wascyclussen ook dof worden.

Schade aan glaswerk en serviesgoed

- Gebruik alleen glas en porselein waarvan de fabrikant garandeert dat het veilig is voor de afwasmachine.
- Gebruik een zacht vaatwasmiddel dat geschikt is voor serviesgoed
- Haal glazen en bestek uit de afwasmachine zodra het wasprogramma afgelopen is.

Hygiëne

Om geurtjes en afzetting in de afwasmachine te voorkomen, moet u ten minste eens per maand een programma met hoge temperatuur draaien. Gebruik een theelepelt vaatwasmiddel en laat het apparaat zonder lading draaien.

TIPS OM ENERGIE TE BESPAREN

- Wanneer de huishoudelijke vaatwasser wordt gebruikt volgens de instructies van de fabrikant, **verbruikt het reinigen van serviesgoed in een vaatwasser meestal minder energie en water dan met de hand afwassen.**
- Om de efficiëntie van de vaatwasser te maximaliseren, wordt aanbevolen om **de wascyclus te starten zodra de vaatwasser volledig is geladen.** De vaatwasser laden tot de door de fabrikant aangegeven capaciteit draagt bij tot de besparing van energie en water. Informatie over het correct laden van servies vindt u in het hoofdstuk Laden. Onjuist laden of overladen van de vaatwasser kan het gebruik van bronnen verhogen (zoals water, energie en tijd, evenals het geluidsniveau verhogen), waardoor de reinigings- en droogprestaties verminderen.
- Het handmatig voorspoelen van serviesgoed leidt tot een verhoogd water- en energieverbruik en wordt niet aanbevolen.

Dagelijks gebruik

1. WATERAANSLUITING CONTROLEREN

Controleer of de vaatwasser is aangesloten op de watertoevoer en of de kraan open is.

2. DE AFWASMACHINE INSCHAKELEN

Open de deur en druk op de toets AAN/UIT.

3. LAAD DE REKKEN (zie REKKEN VULLEN)**4. HET VAATWASMIDDELMIDDELDOSEERBAKJE VULLEN (zie HET VAATWASMIDDELDOSEERBAKJE VULLEN).****5. HET PROGRAMMA KIEZEN EN DE CYCLUS AANPASSEN**

Selecteer het meest geschikte programma in overeenstemming met het soort serviesgoed en het niveau van vervuiling (zie BESCHRIJVING PROGRAMMA) door de toets in te drukken.

6. START

Start het programma door op de toets START/Pauze (START/Pauze) te drukken en de deur binnen 4 sec. te sluiten. Wanneer het programma start hoort u een enkele piep. Als de deur niet binnen 4 seconden is gesloten, hoort u een geluid ter waarschuwing. Open in dat geval de deur, druk op de

START/Pauze-knop en sluit de deur weer binnen 4 seconden..

7. EINDE VAN HET WASPROGRAMMA

Het einde van het wasprogramma wordt aangegeven door pieptonen en door het knippen van het controlelampje van het gekozen programma. De deur openen en het apparaat uitschakelen door op de toets AAN/UIT te drukken.

Een paar minuten wachten voordat het serviesgoed wordt verwijderd - om brandwonden te voorkomen. De rekken uitladen, te beginnen met het onderste rek.

De machine wordt tijdens bepaalde langere perioden van inactiviteit automatisch uitgeschakeld, om het elektriciteitsverbruik te minimaliseren. Als het serviesgoed slecht bevuild is of als het voordat het in de afwasmachine wordt geplaatst met water is afgespoeld kan de hoeveelheid vaatwasmiddel dienovereenkomstig worden verminderd.

Wijzigen van een lopend programma

Als er een verkeerd programma was geselecteerd is kan het worden gewijzigd, mits het nog maar net begonnen is: open de deur en houd de AAN/UIT-toets ingedrukt. De machine wordt uitgeschakeld. Schakel de machine weer in met de toets AAN/UIT en selecteer het nieuwe wasprogramma; Start de wascyclus door de START/Pauze-toets in te drukken en de deur binnen de 4 sec. te sluiten. Als dit langer dan 4 seconden duurt, wordt het apparaat automatisch gepauzeerd en moet u het apparaat opnieuw opstarten door de laatste handeling te herhalen.

Extra serviesgoed toevoegen

Open de deur zonder de machine uit te schakelen (START/Pauze

begint te knippen) (**pas op voor hete stoom!**) en het serviesgoed in de afwasmachine plaatsen. Druk op de START/Pauze-knop en sluit de deur binnen 4 seconden. Het programma gaat verder vanaf het punt waarop het was onderbroken.

Ongewenste onderbrekingen

Als de deur tijdens het wasprogramma wordt geopend of als er een stroomstoring is, wordt het wasprogramma gepauzeerd. Druk op de START/Pauze-knop en sluit de deur binnen 4 seconden. Het programma gaat verder vanaf het punt waarop het was onderbroken.

Programmatabel

Programma		Droogfase	Duur van het wasprogramma (u:min)*	Waterverbruik (liters/cyclus)	Energieverbruik (kWh/cyclus)
1 Eco	ECO 50°	✓	3:35	9,5	0,95
2 Snel reinigen 40'	 40' 45°	-	0:40	9,0	0,50
3 Intensief	 65°	✓	2:40	18,0	1,60
4 Gemengd	 55°	✓	2:15	16,0	1,40
5 Glas	 45°	✓	1:40	11,5	1,20

De gegevens van het ECO-programma worden gemeten onder laboratoriumomstandigheden, volgens de Europese norm EN 60436:2020.

Opmerking voor testlaboratoria: Stuur een e-mail naar het volgende adres voor informatie over vergelijkende EN-testomstandigheden: dw_test_support@whirlpool.com

Voorbehandeling van het vaatwerk vóór de programma's is niet nodig.

*) De waarden die voor andere programma's dan het ecoprogramma worden gegeven, zijn slechts indicatief. De werkelijke tijd is afhankelijk van vele factoren, zoals de temperatuur en de druk van het toevoerwater, de kamertemperatuur, hoeveelheid vaatwasmiddel, de hoeveelheid en soort lading, evenwicht van de lading, extra gekozen opties en de kalibratie van de sensor.

- 1. ECO** - Eco-programma is geschikt om normaal vervuild serviesgoed te reinigen; het is voor dit gebruik het meest efficiënte programma wat betreft het gecombineerde energie- en waterverbruik, en het wordt gebruikt in naleving van de EU-wetgeving inzake ecologisch ontwerp.
- 2. SNEL REINIGEN 40'** - Programma voor een beperkte hoeveelheid normaal vuil serviesgoed. Garandeert een optimale reinigende werking in kortere tijd.
- 3. INTENSIEF** - Aanbevolen programma voor sterk verontreinigd vaatwerk, vooral geschikt voor pannen en koekenpannen (mag niet gebruikt worden bij delicaat vaatwerk).
- 4. GEMENGD** - Gemengd vuil. Voor normaal vervuilde vaat met opgedroogde etensresten.
- 5. GLAS** - Programma voor delicaat vaatwerk gevoelig voor hoge temperaturen, bijvoorbeeld glazen en kopjes.

Reinigen en onderhoud

LET OP: Koppel het apparaat altijd los tijdens het reinigen en bij het uitvoeren van onderhoudswerkzaamheden. Gebruik geen brandbare vloeistoffen om de machine schoon te maken.

De afwasmachine schoonmaken

Aanslag op de binnenkant van het apparaat kan worden verwijderd met een doekje dat is bevochtigd met water en een beetje azijn. De externe oppervlakken van de machine en het bedieningspaneel kunnen met een niet-schurende doek, bevochtigd met water worden gereinigd. Gebruik geen oplosmiddelen of schuurmiddelen.



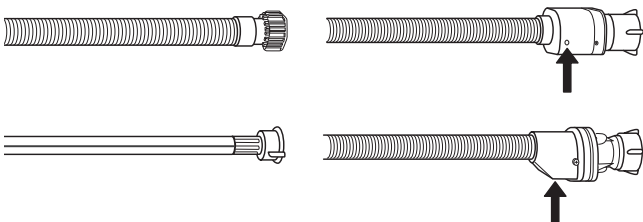
Voorkomen van onaangename geuren

Houd de deur van het apparaat altijd open, om te voorkomen dat er vocht wordt gevormd dat niet uit de machine kan.

Reinig de afdichtingen rond de deur en de wasmiddeldoseerbakjes regelmatig met een vochtige spons. Dit zal voorkomen dat er voedsel in de afdichtingen blijft zitten, de belangrijkste oorzaak achter het vormen van onaangename geuren.

De watertoevoerslang controleren

Controleer de toevoerslang regelmatig op barsten of scheuren. Als deze beschadigd is vervangen door een nieuwe slang, te verkrijgen via onze Consumentenservice of uw gespecialiseerde dealer. Afhankelijk van het type slang:



Als de toevoerslang een doorzichtige coating heeft, regelmatig controleren of de kleur plaatselijk wordt geïntensiveerd. Zo ja, is de slang wellicht lek en moet worden vervangen.

Voor waterstopslangen: controleer het kleine veiligheidsklepinspectievenster (zie pijl). Als het rood is, werd de waterstopfunctie in gang gezet en moet de slang door een nieuwe worden vervangen.

Om deze slang los te schroeven op de ontspanknop drukken, terwijl de slang wordt losgeschroefd.

De toevoerslang reinigen

Als de waterslangen nieuw zijn of een langere periode niet zijn gebruikt, laat dan, voordat de benodigde aansluitingen worden uitgevoerd, het water lopen, om ervoor te zorgen het helder is en vrij van onzuiverheden. Als deze voorzorgsmaatregel niet wordt genomen, kan de waterinlaat geblokkeerd worden en kan de afwasmachine beschadigd raken.

Het filtersysteem reinigen

Reinig het filtersysteem regelmatig, zodat de filters niet verstopten en het afvalwater correct weg stroomt.

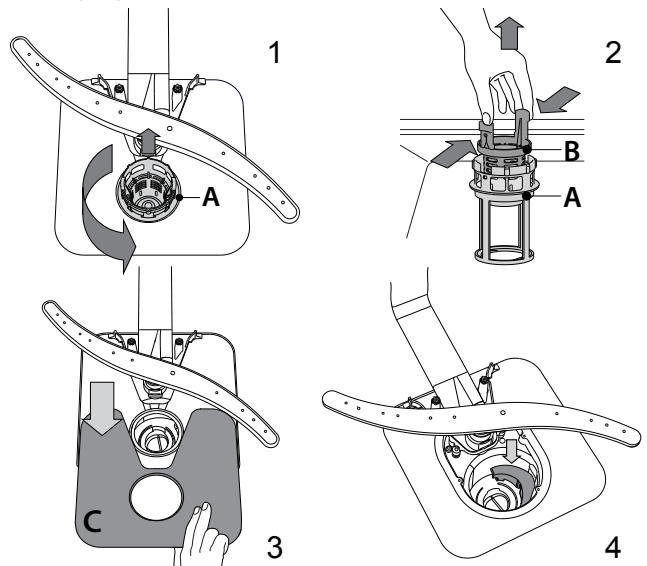
Gebruik van de vaatwasser met verstopte filters of vreemde voorwerpen in het filtersysteem of sproeierarmen kan leiden tot storingen in de unit, wat kan leiden tot prestatieverlies, lawaaiig werk of hoger verbruik van middelen.

Het filtersysteem bestaat uit drie filters die voedselresten uit het afwaswater verwijderen en vervolgens het water opnieuw laten circuleren.

De afwasmachine mag niet worden gebruikt zonder filters of als het filter is losgeraakt.

Controleer het filtersysteem minstens éénmaal per maand of om de 30 cycli en reinig het eventueel grondig onder stromend water, met een niet-metalen borstel en volgens de onderstaande instructies:

1. Draai het cilindrische filter **A** linksom en trek het uit (Afb. 1).
2. Verwijder het houderfilter **B** door licht op de zijkleppen te drukken (Afb. 2).
3. Schuif de roestvrij stalen plaat filter **C** er uit (Afb. 3).
4. Als u vreemde voorwerpen vindt (gebroken glas, porselein, beenderen, zaden van vruchten, enz.), **verwijder u ze voorzichtig**.
5. Inspecteer de sifon en verwijder eventuele voedselresten. **VERWIJDER NOOIT** de pompbescherming van het wasprogramma (zwart detail) (Afb. 4).

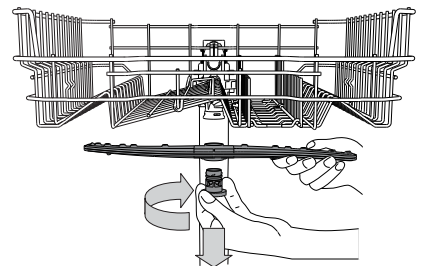


Plaats na het schoonmaken van de filters het filtersysteem terug en zet het goed vast; dit is essentieel voor het behoud van de efficiënte werking van de afwasmachine.

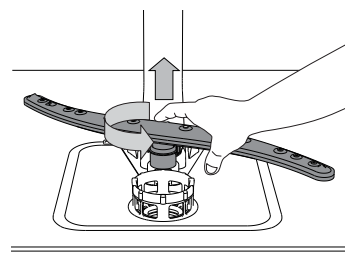
De sproeierarmen reinigen

Af en toe kunnen er voedselresten op de sproeierarmen vastzitten en worden de openingen voor het water sproeien geblokkeerd. Het is daarom raadzaam dat u de armen van tijd tot tijd controleert en ze met een kleine niet-metalen borstel schoonmaakt.

Om de bovenste sproeierarm te verwijderen, draait u de plastic borgring rechtsom. De bovenste sproeierarm moet worden vervangen, zodat de zijde met het grotere aantal openingen naar boven is gericht.



De onderste sproeierarm kan worden verwijderd door deze omhoog te trekken en linksom te draaien.



Wat moet u doen als...



Als uw vaatwasmachine niet goed werkt, doorloopt u de onderstaande lijst om te controleren u of u het probleem kunt verhelpen. Voor andere fouten of problemen neemt u contact op met de bevoegde Consumentenservice, de contactgegevens ervan vindt u in de garantieboekje. Reserveonderdelen zullen beschikbaar zijn voor een periode tot 7 of tot 10 jaar, afhankelijk van de specifieke regelgeving.

U kunt de reserveonderdelen vinden op: <https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>

Problemen...	Mogelijke oorzaken...	Oplossingen...
S Zoutcontrole-lampje brandt	Zoutreservoir is leeg. (Na het bijvullen kan de zoutindicator nog verschillende wascycli blijven branden).	Vul reservoir bij met zout (voor meer informatie - raadpleeg pagina 223). Pas de waterhardheid aan - zie tabel, pagina 223.
De afwasmachine start niet of reageert niet op opdrachten.	Het apparaat is niet goed aangesloten.	Steek de stekker in het stopcontact.
	Stroomuitval.	Om veiligheidsredenen zal de vaatwasser niet automatisch opnieuw opstarten wanneer de stroom terugkeert. Open de deur van de vaatwasmachine, druk op de START/Pauze-toets en sluit de deur binnen 4 sec.
	De deur van de afwasmachine is niet goed gesloten.	De deur krachtig aanduwen totdat u de "klik" hoort.
	Het programma is onderbroken doordat de deur meer dan 4 seconden is geopend.	Druk op START/Pauze en sluit de deur binnen 4 seconden.
	Het reageert niet op opdrachten.	Het toestel uitschakelen door de knop AAN/UIT in te drukken, na ongeveer een minuut weer inschakelen en het programma opnieuw starten. Als het probleem aanblijft, trekt u de stekker van het apparaat 1 minuut lang uit, breng dan de stekker terug in.
De afwasmachine pompt niet af.	Het wasprogramma is nog niet klaar.	Wacht totdat het wasprogramma klaar is.
	De afvoerslang is geplooid.	Controleer of er geen knik zit in de afvoerslang (zie INSTALLATIE).
	De pijp van de gootsteenafvoer is geblokkeerd.	Reinig de pijp van de gootsteenafvoer.
	Het filter is verstopt met voedselresten.	Reinig het filter (zie HET FILTERSISTEEM REINIGEN).
De afwasmachine maakt veel lawaai.	Het vaatwerk rammelt tegen elkaar	Rangschik het serviesgoed goed (zie REKKEN VULLEN).
	Er is een bovenmatige hoeveelheid schuim geproduceerd.	Het vaatwasmiddel is niet goed afgemeten of het is niet geschikt voor gebruik in afwasmachines (zie HET VAATWASMIDDELDOSEERBAKJE VULLEN). Start de actuele wascyclus opnieuw: schakel de afwasmachine UIT, vervolgens terug in, selecteer een nieuw programma, druk op START/Pauze en sluit de deur binnen 4 seconden. Voeg geen vaatwasmiddel toe.
Het vaatwerk is niet schoon.	Het serviesgoed is niet goed gerangschikt.	Rangschik het serviesgoed goed (zie REKKEN VULLEN).
	De sproeierarmen kunnen niet vrij draaien, ze worden door het vaatwerk belemmerd.	Rangschik het serviesgoed goed (zie REKKEN VULLEN).
	Het wasprogramma is te zacht en/of de efficiëntie van het afwasmiddel is laag.	Selecteer een geschikt wasprogramma (zie PROGRAMMATABEL).
	Er is een bovenmatige hoeveelheid schuim geproduceerd.	Het vaatwasmiddel is niet goed afgemeten of het is niet geschikt voor gebruik in afwasmachines (zie HET VAATWASMIDDELDOSEERBAKJE VULLEN).
	De dop op het glansspoelmiddelcompartiment is niet correct afgesloten.	Zorg ervoor dat de dop van het glansspoelmiddelbakje is gesloten.
	Het filter is bevuild of verstopt.	Reinig het filtersysteem (zie REINIGING EN ONDERHOUD).
	Er is geen zout.	Vul het zoutreservoir (zie HET ZOUTRESERVOIR BIJVULLEN).
De vaatwasser beëindigt de cyclus voortijdig.	De afvoerslang bevindt zich te laag of heveling in het huishoudelijke afvalwatersysteem.	Controleer of het uiteinde van de afvoerslang op de juiste hoogte is geplaatst (zie INSTALLATIE). Controleer op overheveling naar het riool van het huis, installeer indien nodig de luchttoevoerklep.
	Lucht in watertoevoer.	Controleer de watertoevoer op lekken of andere problemen die lucht binnenlaten.

Problemen...	Mogelijke oorzaken...	Oplossingen...
De afwasmachine vult zich niet met water. Alle ledlampjes knipperen snel	Geen water in de watertoevoer of de kraan is gesloten.	Zorg ervoor dat er water in de watertoevoer komt of dat de kraan loopt.
	Er zit een knik in de toevoerslang.	Controleer of er geen knik in de invoerslang zit (zie INSTALLATIE) de afwasmachine herprogrammeren en rebooten.
	De zeef in de watertoevoerslang is verstopt; het moet gereinigd worden	Na het controleren en reinigen, de afwasmachine uitschakelen en inschakelen en een nieuw programma starten.
Het vaatwerk is niet droog.	Het geselecteerd programma heeft geen droogfase.	Controleer in de programmatabel of het geselecteerde programma een droogfase heeft.
	Het glansspoelmiddel is op of de dosering is niet voldoende.	Voeg het glansspoelmiddel toe of stel hogere doseringen af (zie HET GLANSSPOELMIDDELRESERVOIR BIJVULLEN).
	Het vaatwerk heeft een antiaanbaklaag of is van kunststof.	Een paar druppels water is normaal (zie ADVIEZEN).
Er zit kalkaanslag of een witachtige film op de borden en glazen.	Het zoutniveau is te laag.	Vul het zoutreservoir (zie HET ZOUTRESERVOIR BIJVULLEN).
	De aanpassing van de waterhardheid is niet voldoende.	Verhoog de waarden (Zie Tabel Waterhardheid).
	De dop van het zoutreservoir is niet goed gesloten.	Controleer de dop van het zoutreservoir.
	Het glansspoelmiddel is op of de dosering is te laag.	Het glansspoelmiddel toevoegen of hogere doseringen toepassen.
Borden en glazen hebben een blauwachtige tint of blauwe strepen.	De dosering van glansspoelmiddel is te hoog.	Stel de doseringssnelheden in op lagere waarden.

Consumentenservice

Als de storing na bovengenoemde controles aanhoudt, trek dan de stekker uit het stopcontact en draai de kraan dicht. Neem contact op met de klantenservice (zie de garantie). Controleer of u over de volgende gegevens beschikt voordat u contact opneemt met de klantenservice:

- de beschrijving van de storing,
- het type en model afwasmachine,

- het servicenummer (het nummer op het zelfklevende typeplaatje) aan de binnenkant van de deur rechts:

SERVICE 0000 000 00000



Technische gegevens

Afmetingen product (mm)	Hoogte	mm	820
	Breedte	mm	598
	Diepte	mm	555
Prestaties	Spanning	V	220/240
	Frequentie	Hz	50
	Energie-efficiëntieklasse		E
	Index reinigingsprestaties		1.13
	Index droogprestaties		1,07
	Watertoevoerdruk, max	Bar	10
	Watertoevoerdruk, min	Bar	0,5
	Energieverbruik	kWh/100 cycli	95
	Watertoevoer, max temp water invoer.	°C	60
	Aantal plaatsinstellingen		14
	Stroomverbruik bij vertraagde start	W	4
	Stroomverbruik in stand-by	W	0,5
	Waterverbruik	l/cyclus	9,5
	Geluidsniveau	dB(A) re 1 pW	46
	Geluidsklasse		C

Bescherming van het milieu

Verwerking van de verpakking

De verpakking kan volledig gerecycled worden, zoals door het recyclingssymbool wordt aangegeven . De diverse onderdelen van de verpakking moeten op verantwoordelijk wijze afgevoerd worden volgens de plaatselijke voorschriften voor de verwerking van het afval.

Verwerking van huishoudelijke apparatuur

Dit apparaat is vervaardigd van recyclebaar of herbruikbaar materiaal. Dank het apparaat af in overeenstemming met plaatselijke milieuvorschriften voor afvalverwerking. Voor meer informatie over behandeling, terugwinning en recycling van huishoudelijke apparaten kunt u contact opnemen met uw plaatselijke instantie, de vuilnisophaaldienst of de winkel waar u dit apparaat hebt gekocht. Dit apparaat is gemarkeerd in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EU, Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) en met de Regeling Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur 2013 (zoals gewijzigd). Door ervoor te zorgen dat dit product correct wordt afgedankt, helpt u schadelijke gevolgen voor het milieu en de gezondheid te voorkomen.

Het symbool  op het product of op de begeleidende documentatie geeft aan dat dit apparaat niet als huishoudelijk afval behandeld mag worden, maar dat het ingeleverd moet worden bij een speciaal inzamelingscentrum voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

Tips om energie te besparen

ECO programma is de standaard reinigingscyclus om normaal vervuild vaatwerk te reinigen. Het is het meest efficiënte programma wat betreft het gezamenlijke energie- en waterverbruik en wordt gebruikt om de naleving van de EU-wetgeving inzake ecologisch ontwerp te beoordelen.

De vaatwasser laden tot de door de fabrikant aangegeven capaciteit draagt bij tot de besparing van energie en water. Het handmatig voorspoelen van serviesgoed leidt tot een verhoogd water- en energieverbruik en wordt niet aanbevolen. Het wassen van servies in een huishoudelijke vaatwasser verbruikt meestal minder energie en water in de gebruiksfase dan met de hand afwassen wanneer de huishoudelijke vaatwasser volgens de instructies van de fabrikant gebruikt wordt.

Installatie

LET OP: Als het apparaat op een bepaald moment moet worden verplaatst, houd het dan rechtop; als dit absoluut noodzakelijk is, kan het op de rug worden gekanteld.

De watertoevoer aansluiten

Het aansluiten van de watertoevoer voor installatie mag alleen door een gekwalificeerde technicus worden uitgevoerd. De watertoevoer- en afvoerslangen kunnen naar rechts of naar links worden geplaatst, voor een zo goed mogelijke installatie. Zorg ervoor dat er door de afwasmachine geen knikken in de slangen komen of dat de slangen geplet worden.

De toevoerslang aansluiten

- Het water laten lopen totdat het volkomen helder is.
- De toevoerslang strak aandraaien naar de gewenste positie en de kraan open draaien.

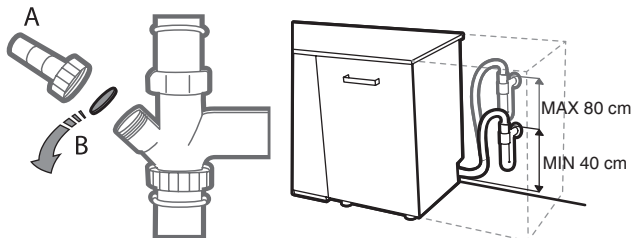
Als de toevoerslang niet lang genoeg is, neem dan contact op met een specialistische winkel of een erkende technicus. De waterdruk moet binnen de waarden vallen die in de tabel Technische Gegevens staan aangegeven - dan kan de afwasmachine naar behoren functioneren. Zorg ervoor dat er geen knik in de slang zit of dat de slang niet samengedrukt is.

Specificaties voor de aansluiting van de watertoevoerslang:

Watertoevoer	koud of warm (max. 60°C)
Waterinlaat	3/4"
Waterdruk	0.05 ÷ 1MPa (0,5 ÷ 10 bar) 7.25 – 145 psi

De waterafvoerslang aansluiten

De afvoerslang aansluiten op een aftapleiding met een minimale diameter van 2 cm **A**.



De aansluiting van de afvoerslang moet zich op een hoogte bevinden tussen 40 en 80 cm vanaf de vloer of het oppervlak waar de afwasmachine op rust. Verwijder voordat u de waterafvoerslang aansluit op de gootsteenafvoer de plastic plug **B**.

Elektrische aansluiting

⚡ WAARSCHUWING: De watertoevoerslang mag onder geen beding worden doorgesneden, omdat het elektrische delen bevat.

Voordat de stekker in het stopcontact wordt gestoken ervoor zorgen dat:

- De aansluiting **geaard** is en aan de huidige regelgeving voldoet;
- De aansluiting $\frac{1}{2}$ bestand is tegen de maximale belasting van het apparaat, zoals staat aangegeven op het typeplaatje aan de binnenkant van de deur (zie PRODUCTBESCHRIJVING).
- Het netspanningsvoltage binnen de waarden valt die staan aangegeven op het typeplaatje aan de binnenkant van de deur.
- Het stopcontact compatibel is met de stekker van het apparaat.

Als dit niet het geval is, laat dan alleen een erkende service-dienst het gecertificeerde netsnoer vervangen door een correcte aansluiting die speciaal voor dit apparaat is bestemd (zie KLANTENSERVICE). Gebruik geen verlengkabels of meervoudige stopcontacten en geen niet-goedgekeurde netsnoeren met stekkers. Zodra het apparaat is geïnstalleerd moeten de stroomkabel en het stopcontact gemakkelijk toegankelijk zijn. De kabel moet zonder knikken en niet samengeperst zijn. Als de stroomkabel beschadigd is deze laten vervangen door de fabrikant of een erkende technische hulpdienst, om alle mogelijke gevaren te voorkomen. Het bedrijf is niet aansprakelijk voor eventuele incidenten, als deze voorschriften niet worden nageleefd.

Plaatsen en nivelleren

1. Plaats de afwasmachine op een vlakke stevige vloer. Als de vloer ongelijk is kunnen de voorste poten van het apparaat worden afgesteld, totdat het horizontaal staat. Als het apparaat correct waterpas staat is het stabiel en is er veel minder kans dat het beweegt of trillingen en lawaai veroorzaakt tijdens de werking.
2. Voordat de afwasmachine in een nis wordt gezet de zelfklevende transparante strip onder de houten plank vastplakken, om het te beschermen tegen eventuele condensatievorming.
3. Plaats de afwasmachine zodanig dat de zijanten of achterzijde tegen de aangrenzende kasten of de muur aankomen. Dit apparaat kan ook worden ingebouwd onder een enkel aanrechtblad.
4. Voor het afstellen van de hoogte van de achterste voet de rode zeshoekige bus op het lagere middengedeelte aan de voorkant van de afwasmachine draaien met een zeshoekig moersleutel met een opening van 8 mm. De moersleutel naar rechts draaien om de hoogte te vergroten en naar links om de hoogte te verkleinen.

AFMETINGEN EN CAPACITEIT:

Breedte	598 mm
Hoogte	820 mm
Diepte	555 mm
Capaciteit	14 standaard couverts

IKEA-GARANTIE

Hoe lang is de IKEA-garantie geldig?

De garantie is 2 jaar geldig vanaf de aankoopdatum, tenzij anders bepaald in de nationale wetgeving. In Noorwegen, Portugal en Spanje geldt de garantie 3 jaar vanaf de leveringsdatum aan de klant, tenzij anders bepaald in de nationale wetgeving. De originele kassabon is vereist als aankoopbewijs. Als servicewerkzaamheden onder garantie worden uitgevoerd, verlengt dit de garantietermijn voor het apparaat niet.

Wie zal de dienst uitvoeren?

De IKEA servicedienst zal de service verlenen via zijn eigen serviceactiviteiten of geautoriseerd servicepartnernetwerk.

Wat dekt deze garantie?

De garantie dekt defecten van het apparaat, die zijn veroorzaakt door foutieve constructie- of materiaalfouten vanaf de datum van aankoop bij IKEA. Deze garantie is alleen van toepassing op huishoudelijk gebruik. De uitzonderingen worden gespecificeerd onder de kop "Wat valt niet onder deze garantie?" Binnen de garantieperiode zijn de kosten om de storing te verhelpen, b.v. reparaties, onderdelen, arbeid en reizen gedekt, op voorwaarde dat het apparaat zonder speciale kosten toegankelijk is voor reparatie. Op deze voorwaarden zijn de EU-richtlijnen (Nr. 99/44 / EG) en de respectieve lokale voorschriften van toepassing. Vervangen onderdelen worden eigendom van IKEA.

Wat zal IKEA doen om het probleem te verhelpen?

De door IKEA aangestelde serviceprovider zal het product onderzoeken en naar eigen goeddunken beslissen of het onder deze garantie valt. Indien beschouwd wordt dat het product door de garantie gedekt is, zal de IKEA Service Provider of zijn geautoriseerde servicepartner via zijn eigen serviceactiviteiten, naar eigen goeddunken, het defecte product repareren of het vervangen door hetzelfde of een vergelijkbaar product.

Wat valt niet onder deze garantie?

- Normale slijtage.
- Opzettelijke of nalatige schade, schade veroorzaakt door het niet in acht nemen van bedieningsinstructies, onjuiste installatie of door aansluiting op de verkeerde spanning, schade veroorzaakt door chemische of elektrochemische reactie, roest, corrosie of waterschade inclusief maar niet beperkt tot schade veroorzaakt door overmatige kalk in de watervoorziening, schade veroorzaakt door abnormale omgevingscondities.
- Verbruiksonderdelen inclusief batterijen en lampen.
- Niet-functionele en decoratieve onderdelen die het normale gebruik van het apparaat niet beïnvloeden, inclusief eventuele krassen en mogelijke kleurverschillen.
- Schade per ongeluk veroorzaakt door vreemde voorwerpen of stoffen en het reinigen of deblokkeren van filters, afvoersystemen of zeepladen.
- Schade aan de volgende onderdelen: keramisch glas, accessoires, servies en bestekmanden, toevoer- en afvoerbuizen, afdichtingen, lampen en lampafdekkingen, schermen, knoppen, omhulsels en delen van omhulsels. Tenzij kan worden aangetoond dat dergelijke schade veroorzaakt werd door productiefouten.
- Gevallen waarin geen fout kon worden gevonden tijdens het bezoek van een technicus.
- Reparaties die niet zijn uitgevoerd door onze aangewezen serviceproviders en / of een geautoriseerde servicecontractpartner of waarbij niet-originele onderdelen zijn gebruikt.
- Reparaties veroorzaakt door installatie die defect is of niet volgens specificatie.
- Het gebruik van het apparaat in een niet-huishoudelijke omgeving, d.w.z. professioneel gebruik.
- Transportschade. Als een klant het product naar zijn huis of een ander adres vervoert, is IKEA niet aansprakelijk voor eventuele schade die tijdens het transport kan optreden. Als IKEA het product echter op het afleveradres van de klant aflevert, wordt schade aan het product die tijdens deze levering optreedt, gedekt door IKEA.
- Kosten voor het uitvoeren van de eerste installatie van het IKEA-apparaat.

- Als een door IKEA aangestelde serviceaanbieder of zijn geautoriseerde servicepartner het apparaat echter repareert of vervangt onder de voorwaarden van deze garantie, zal de aangestelde serviceaanbieder of zijn geautoriseerde servicepartner het gerepareerde apparaat opnieuw installeren of de vervanging installeren, indien nodig.
- Dit is niet van toepassing binnen Ierland. De klant dient contact op te nemen met de lokale IKEA-klantenservice of de aangewezen serviceprovider voor meer informatie.

(alleen voor GB)

Deze beperkingen zijn niet van toepassing op foutloos werk uitgevoerd door een gekwalificeerde specialist die onze originele onderdelen gebruikt om het apparaat aan te passen aan de technische veiligheidsspecificaties van een ander EU-land.

Hoe het nationale recht van toepassing is

De IKEA garantie verleent je specifieke wettelijke rechten, die alle lokale wettelijke eisen dekken of overtreffen. Deze voorwaarden beperken echter op geen enkele manier de consumentenrechten zoals beschreven in de lokale wetgeving.

Geldigheidsgebied

Voor apparaten die in het ene EU-land zijn gekocht en naar een ander EU-land zijn gebracht, zullen de diensten worden geleverd in het kader van de garantievoorwaarden die normaal zijn in het nieuwe land.

Een verplichting om diensten te verlenen in het kader van de garantie bestaat alleen als het apparaat voldoet aan en is geïnstalleerd in overeenstemming met:

- de technische specificaties van het land waarin de garantieclaim wordt ingediend;
- de montage-instructies en veiligheidsinformatie in de gebruikershandleiding.

De speciale AFTER SALES voor IKEA apparaten

Aarzel niet om contact op te nemen met het door IKEA aangestelde erkende servicecentrum, om:

- een serviceverzoek in te dienen onder deze garantie;
- uitleg te vragen over de installatie van het IKEA-apparaat in het speciale IKEA-keukenmeubilair;
- uitleg te vragen over functies van het IKEA-apparaat.

Lees de montage-instructies en / of de gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u contact met ons opneemt om ervoor te zorgen dat we u de beste hulp bieden.

Hoe ons te bereiken als u onze service nodig heeft



Raadpleeg de laatste pagina van deze handleiding voor de volledige lijst van door IKEA aangestelde servicecentra en hun nationale telefoonnummers.

i Om u sneller van dienst te kunnen zijn, raden wij aan de specifieke telefoonnummers in deze handleiding te gebruiken. Raadpleeg altijd de nummers in het boekje van het specifieke apparaat waarvoor u hulp nodig hebt. Raadpleeg ook altijd het IKEA-artikelnnummer (8-cijferige code) en het 12-cijferige servicenummer op het typeplaatje van uw apparaat.

i BEWAAR DE KASSABON!

Het is uw bewijs van aanschaf en is vereist om de garantie te doen gelden. De kassabon vermeldt ook de IKEA naam en het artikelnummer (8-cijferige code) voor elk apparaat dat u hebt gekocht.

Hebt u extra hulp nodig?

Neem voor aanvullende vragen die geen verband houden met de klantenservice van uw apparaten contact op met het callcenter van de dichtstbijzijnde IKEA-winkel. We raden u aan de documentatie van het apparaat aandachtig te lezen voordat u contact met ons opneemt.

Reserveonderdelen zullen beschikbaar zijn voor een periode tot 7 of 10 jaar, afhankelijk van de specifieke regelgeving.

U kunt de reserveonderdelen vinden op:

<https://parts-selfservice.whirlpool.com/en/landing>



BELGIË - BELGIQUE - BELGIEN

Telefoon/Numéro de téléphone/Telefon-Nummer: 026200311
Tarief/Tarif/Tarif: Lokaal tarief/Prix d'un appel local/Ortstarif

Openingstijd: Maandag - Vrijdag 8.00 - 20.00
Heures d'ouverture: Lundi - Vendredi 8.00 - 20.00
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 20.00

БЪЛГАРИЯ

Телефонен номер: 0700 100 68
Тарифа: Локална тарифа
Работно време: понеделник - петък 8.00 - 20.00

ČESKÁ REPUBLIKA

Telefonní číslo: 225376400
Sazba: Místní sazba
Pracovní doba: Pondělí - Pátek 8.00 - 20.00

DANMARK

Telefonnummer: 70150909
Takst: Lokal takst
Åbningstid: Mandag - fredag 9.00 - 20.00
Lørdag (Åbent udvalgte søndage, se IKEA.dk) 9.00 - 18.00

DEUTSCHLAND

Telefon-Nummer: 06929993602
Tarif: Ortstarif
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 20.00

ΕΛΛΑΔΑ

Τηλεφωνικός αριθμός: 2109696497
Χρέωση: Τοπική χρέωση
Ώρες λειτουργίας: Δευτέρα - Παρασκευή 8.00 - 20.00

ESPAÑA

Teléfono: 913754126 (España Continental)
Tarifa: Tarifa local
Horario: Lunes - Viernes 8.00 - 20.00

EESTI - LATVIJA - SLOVENIJA - CYPRUS

<http://www.ikea.com>

FRANCE

Numéro de téléphone: 0170480513
Tarif: Prix d'un appel local
Heures d'ouverture: Lundi - Vendredi 9.00 - 21.00

HRVATSKA

Broj telefona: 0800 3636
Tarifa: Lokalna tarifa
Radno vrijeme: Ponedjeljak - Petak 8.00 - 20.00

ÍSLAND

Símanúmer: 5852409
Kostnaður við símtal: Almennt mínútuverð
Opnunartími: Mánudaga - Föstudaga 9.00 - 17.00

ITALIA

Telefono: 0238591334
Tariffa: Tariffa locale
Orari d'apertura: Lunedì - Venerdì 8.00 - 20.00

LIETUVIŲ

Telefono numeris: (0) 520 511 35
Skambučio kaina: Vietos mokėjimas
Darbo laikas: Nuo pirmadienio iki penktadienio 8.00 - 20.00

LUXEMBOURG

Numéro de téléphone: 035220882569
Tarif: Prix d'un appel local
Heures d'ouverture: Lundi - Vendredi 8.00 - 18.00

MAGYARORSZÁG

Telefon szám: (06-1)-3285308
Tarifa: Helyi tarifa
Nyitvatartási idő: Hétfőtől Péntekig 8.00 - 20.00

NORGE

Telefon nummer: 23500112
Takst: Lokal takst
Åpningstider: Mandag - fredag 8.00 - 20.00

NEDERLAND

Telefoon: 0900-235 45 32 en/of 0900 BEL IKEA
0031-50 316 8772 international
Tarief: Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief.
Openingstijd: Maandag t/m - Vrijdag 8.00 - 21.00
Zaterdag 9.00 - 21.00
Zondag / Feestdagen 10.00 - 18.00

ÖSTERREICH

Telefon-Nummer: 013602771461
Tarif: Ortstarif
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 20.00

POLSKA

Numer telefonu: 225844203
Stawka: Koszt połączenia według taryfy operatora
Godziny otwarcia: Poniedziałek - Piątek 8.00 - 20.00

PORTUGAL

Telefone: 213164011
Tarifa: Tarifa local
Horário: Segunda - Sexta 9.00 - 21.00

ROMÂNIA

Număr de telefon: 021 2044888
Tarif: Tarif local
Orar: Luni - Vineri 8.00 - 20.00

РОССИЯ

Телефонный номер: 84957059426
Стоимость звонка: Местная стоимость звонка
Время работы: Понедельник - Пятница 9.00 - 21.00
(Московское время)

SCHWEIZ - SUISSE - SVIZZERA

Telefon-Nummer/Numéro de téléphone/Telefono: 0225675345
Tarif/Tarif/Tariffa: Ortstarif/Prix d'un appel local/Tariffa locale
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 20.00
Heures d'ouverture: Lundi - Vendredi 8.00 - 20.00
Orario d'apertura: Lunedì - Venerdì 8.00 - 20.00

SLOVENSKO

Telefónne číslo: (02) 50102658
Cena za hovor: Cena za miestny hovor
Pracovná doba: Pondelok až piatok 8.00 - 20.00

SRBIJA

Број телефона: 011 7 555 444
стопа: локална курс
Радно време: Понедељак - субота 9.00 - 20.00
недеља 9.00 - 18.00

SUOMI

Puhelinnumero: 0981710374
Taxa: Yksikköhinta
Aukioloaika: Maanantaista perjantaihin 8.00 - 20.00

SVERIGE

Telefon nummer: 0775-700 500
Taxa: Lokal samtal
Öppet tider: Måndag - Fredag 8.30 - 20.00
Lördag - Söndag 9.30 - 18.00

UNITED KINGDOM - IRELAND

Phone number: 02076601517
Rate: Local rate
Opening hours: Monday - Friday 8.00am - 6.00pm
Saturday 8.30am - 4.30pm
Sunday 9.30am - 3.30pm

